



PREZES ROZMAREK był programowym mówcą na bankiecie 50-cio lecia Tow. Dzwon Zygmunta Gr. 1979 ZNP, jaki odbył się w sobotę, 1go kwietnia w sali Słowackiego, w dzielnicy Town of Lake. Powyżej widzimy od lewej do prawej: (Iszy rząd) Wanda Lisikiewicz, asystentka sekr. fin. Gr. 1979 ZNP; Helena Marzec, sekr. Gminy 39 ZNP; Joanna Niewidok, sekr. Komitetu; Joanna Pietrzyk, wiceprezesa Gr. 1979 ZNP; Florentyna Pazur, asystentka kasjera Gr. 1979 ZNP; Prezes ZNP i prezes Kongresu Pol. Am. mec. Karol Rozmarek; Jan Marzec, b. sekr. Grupy Jubilatki; Franciszek Prochoń, wiceprezes ZNP oraz prezes Gminy 39 ZNP; Stefania Rusiecka, b. wiceprezesa Gr. 1979 ZNP; Franciszek Skuta, założyciel Gr. 1979 ZNP; Helena Orawiec, komisarka Okręgu 12 ZNP.

2-gi rząd: Maryla Krzystek, członkini Gr. 1979 ZNP i deklamatorka na bankiecie; Karolina Spisak, b. dyrektorka ZNP; Wład. Jagielnik, kasjer Gr. 1979 ZNP; Stanisław Józefiak, dyrektor ZNP; 3-ci rząd: Stan. Lisikiewicz, sekr. fin. Gr. 1979 ZNP; Winc. Masłowski, wiceprezes Gr. 1979 ZNP; Tad. Niewidok, prezes Gr. 1979 ZNP; Miecz. Marzec, sekr. prot. Gr. 1979 ZNP; Wład. Kurek, przew. programu; Stefan Rusiecki, przew. bankietu; Zygmunt Winiecki, mąż dyrektorki ZNP; Melania Winiecka, dyrektorka ZNP.



ZE ŚWIĘCONKI Stow. Adwokatów Polskich, jaka odbyła się w sobotę, 1go kwietnia, w sali Lions, pnr. 4306 W. North Ave. Wśród uczestników święconki znajdowali się: od lewej do prawej — adv. Eugeniusz Piławski, przew. komitetu święconki, Gloria i Tad. Wyroski, sekr. Stow. Adwokatów Polskich, pani E. Piławska, adv. Eugeniusz Plack, prezes Stow. Adwokatów Polskich z żoną i adv. Charles Rojek.



WOJSKA NATO opuściły Francję. Na zdjęciu ich główny przewodniczący, gen. Lyman L. Lemnitzer w towarzystwie francuskiego szefa sztabu, gen. Charles Ailleret w czasie ceremonii opuszczania flag 15 krajów, wchodzących w skład NATO.

CZYTELNIKU!
ZAPISZ
NOWEGO CZŁONKA
Do Związku Nar. Polskiego



PREZYDENT TURCJI Cevdet Sunay z żoną (po prawej) przybył z oficjalną wizytą do Białego Domu, powitany przez Prezydenta i panią Lyndon Johnson.



PREMIER AFGANISTANU — Mohammed Hashim Maiwandwal, który przybył w Bohamie lekarzem do bazy Andrews Air Force złożył wizytę prezydentowi Johnsonowi w Białym Domu. Na zdjęciu wita się z panią Johnson.



URNA Z POPIÓLAMI ministra obrony ZSSR, marszałka Rodiona Malinowskiego w czasie przenoszenia jej do grobu pod ścianą Kremla, gdzie leży Stalin. W pierwszym rzędzie nosiąca trumnę Kosygin i Breżniew; w drugim po prawej widoczny jest prezydent Nikołaj Podgorny. Charakterystyczne jest, że przy zachowaniu ceremoniału po raz pierwszy zastosowanego w pogrzebie Lenina najwyżsi dygnitarze nie noszą proletariackich cyklistów, lecz zachodnio - europejskie kapelusze typu "kapitałistyczno - burżuazyjnego". Ciekawe, czy w końcu nie wystąpią w arystokratycznych cylindrach?



FRAGMENTY Z SALI BANKIETOWEJ na Jubileuszu 50cio lecia Tow. Dzwon Zygmunta Gr. 1979 ZNP jaki odbył się w sobotę, 1go kwietnia w sali Słowackiego, przy 48ej i So. Paulina ul. a na którym głównym mówcą był prezes ZNP i prezes Kongresu Pol. Amer. mec. Karol Rozmarek. Na górnym zdjęciu zauważymy wśród zebranych — Fran. Skuta, jednego z założycieli Gr. 1979 ZNP; Stan. Józefiak, dyrektor ZNP; Józef Badoń, wiceprezes Gm. 39 ZNP; Helena Orawiec, komisarka Okr. 12go ZNP; Melania Winiecka, dyrektorka ZNP; z mężem Zygmuntem; p. Piekarką, organizator Gm. 143 ZNP i Helena Zwarycz.

Na środkowym zdjęciu fotograficznym łatwo można zauważyć — p. Ludwik Sierek, prezes Gr. 2394 ZNP z żoną; Fr. Raś z żoną, Maria Idzik, Stanisław Jagielnik, Julian Janota, prezes Gr. 2727 ZNP i Fran. Goryl. Na dolnej fotografii wśród innych znajdują się p. Helena Kempa, prezeska Pol. W-mens Civic Club; Jan Pietrzyk z żoną; Stanisława Ucho i inni.



BANKIET 50-CIO LECIA Tow. Dzwon Zygmunta Gr. 1979 ZNP zgromadził setki osób do sali Słowackiego, przy 48ej i So. Paulina ul., w sobotę, 1go kwietnia. Programowym mówcą bankietu był prezes ZNP i prezes Kongresu Pol. Am. mec. Karol Rozmarek. Na powyższych fotografiach dokonanych w sali bankietowej znajdują się członkowie jak i goście Gr. 1979 ZNP. Na górnej fotografii zauważymy wśród innych: Helena Marzec, sekr. Gm. 39, Karolina Spisak, b. dyrektorka ZNP, Stan. Lisikiewicz, sekr. fin. Gr. 1979 z żoną Wandą; urzędnicy Gr. 1979 ZNP — Winc. Masłowski, wiceprezes; Miecz. Marzec, sekr. prot.; Wład. Jagielnik, kasjer, Florentyna Pazur, asystentka kasjera; Joanna Niewidok, sekr. kom. bankietu; Tadeusz Niewidok, prezes Gr. 1979 ZNP; redaktor Stanisław Skoczkołek; wiceprezes Z N P Franciszek Prochoń i Stanisława Gofron z córką.

Na środkowej fotografii znajduje się liczna stoprocentowa rodzina Ciciora, Eugeniusz Wróbel z żoną, stoprocentowa rodzina Krzystek (córeczka Maryla deklamowała podczas bankietu), Bartłomiej Drabicki, prezes Gr. 298 ZNP; Winc. Wojtanek, sekr. fin. Gr. 1689 ZNP; Stan. Stasiak i inni. — Na dolnej fotografii — zauważyć można p. Eug. Wróbel, Tad. Zbiegien z rodziną, Jana Kowynia z rodziną i wielu, wielu innych których nazwiska nie pamiętamy.

Zapisujcie Działkę Waszą Do
Wydziału Małoletnich Z. N. P.

Zdobyto 4,922 Aplikacji do Z.N.P. w Przedsejmowym Kontencie

Na Liście Honorowej Organizatorów i Współorganizatorów Kontestu Przedsejmowego Znajdują Się w Następującej Kolejności — Ryszard Smoger, Wanda Rozmarek, Wm. Kozerski, B. Parafińczuk, Tad. Radosz, Stefania Ochman, Jan Długosz, M. Petoski, Jan Radzymiński i Edward Komosa. — Na Pierwszym Miejscu Znajduje Się Okr. 10 ZNP z Michigan Liczbą 546 Aplikacji; Na Drugim Miejscu Okręg 13 ZNP z Chicago Liczbą 509 Aplikacji; a Na Trzecim Miejscu Okr. 8 ZNP z Pa. Liczbą 493 Aplikacji.

Przedsejmowy Kontest Werbunkowy wydany przez Zarząd Centralny ZNP na polecenie Komitetu Rozwoju z prezesem mec. Karolem Rozmarem na czele, przyniósł wspaniałe rezultaty w pracy werunkowej. Kontest trwał od 1-go listopada, 1966 roku do 31-go marca 1967 r. w kontencie tym zdobyto ogółem 4,922 aplikacje nowych członków do ZNP. Wspaniały to rezultat i świadczy dobitnie o wielkim wysiłku i staraniach Braci Związkowej w powiększaniu szeregów ZNP.

ZWIĘZIĘSKIE OKRĘGI ZNP
Na pierwsze trzy miejsca wśród Okręgów ZNP wysunęły się — Okręg 10 ZNP ze stanu Michigan, który zajął pierwsze miejsce liczbą 546 aplikacji. Komisarzem Okręgu 10-go ZNP jest p. Józef Rychlicki a komisarką p. Bronisława Barć.

Drugie miejsce zajął Okręg 13 ZNP z Chicago liczbą 509 aplikacji. Komisarzem Okr. 13-go ZNP jest p. Zygmunt Sokolnicki, senator stanowy dyst. 19 Illinois, a komisarką p. Zofia Buczkowska.

Trzecie miejsce zajął Okr. 8 ZNP z Pensylwanii, liczbą 493 aplikacji. Komisarzem Okr. 8-go jest p. Franciszek Łysakowski, a komisarką p. Władysława Opatkiewicz.

Budownicze Szeregów ZNP
Przym w pracy werunkowej w tym kontencie wiodli następujący Związkowcy i Związkowczynie, którzy wykazali wspaniały rekord w zdobywaniu nowych członków i członkiń do ZNP. Na pierwszym miejscu znajduje się Ryszard Smoger z Okr. 10-go ZNP liczbą 251 aplikacji. Drugie miejsce zajęła znana ogólnie Związkowczyni, żona prezesa ZNP mec. Karola Rozmarek i prezeska Gminy 120 ZNP p. Wanda Rozmarek, liczbą 150 aplikacji. Trzecie miejsce zdobył p. Wm. Kozerski z Okr. 10-go ZNP liczbą 99 aplikacji. Czwarte miejsce zdobył p. Bogdan Parafińczuk z Okr. 13-go ZNP z Chicago liczbą 95 aplikacji, a piąte miejsce zajął p. Tadeusz Radosz z Okr. 12-go ZNP z Chicago liczbą 91 aplikacji. W następującej kolejności na liście honorowej znaleźli się — Stefania Ochman z Okr. 13 ZNP — 86 aplikacji; Jan Długosz z Okr. 15-go ZNP liczbą 78 aplikacji; Michał Petoski z Okr. 4-go ZNP — 72 aplikacji; Jan Radzymiński Okr. 8 ZNP — 66 aplikacji i żięc prezesa Rozmarek, adw. Edward J. Komosa z Okr. 13 ZNP — 64 aplikacji.

Gmina 120 ZNP Na Pierwszym Miejscu
Na pierwsze miejsce wśród wszystkich Gmin ZNP podczas Przedsejmowego Kontestu Werbunkowego wysunęła się Gmina 120 ZNP z Chicago, gdzie prezeską jest gorliwa Polka i patriotka, dzielna i energiczna Związkowczyni pani Wanda Rozmarek, żona prezesa ZNP. Gmina 120 ZNP dzieli zaszczyt pierwszego honorowego miejsca wśród wszystkich Gmin z Gminą 122 ZNP z Hamtramck, Mich. równą liczbą 190 aplikacji.

Piękny to rezultat pracy twórczej i wydajnej, zapewniającej dalszy wzrost w szeregach ZNP. Wszyscy których nazwiska znajdują się na liście honorowej, tak jak i wszyscy ci, którzy brali aktywny udział w kontencie werunkowym zaliczani są do prawdziwych budowniczych Związku Narodowego Polskiego, gdyż praca ich zapewnia stały i systematyczny wzrost szeregów organizacyjnych.

Wszystkim Okręgom, Braciom i Siostram Związkowym, składamy gratulacje i podziękowanie za pięknie wykonaną pracę, zachęcając do dalszej.

Lista Honorowa Organizatorów i Współorganizatorów w Przedsejmowym Kontencie

Table with columns: Nazwisko, Okręg, Liczba Zdobytych Aplikacji. Lists names like Richard Smoger, Wanda Rozmarek, William V. Kozerski, Bogdan Parafińczuk, Tadeusz Radosz, Stefania Ochman, John A. Długosz, Michael Petoski, John H. Radzymiński, Edward J. Komosa.

Gminy Które Zdobyły Największą Liczbę Członków

Table with columns: GMINA, APLIKACJE. Lists gmin numbers and their corresponding number of applications, e.g., 120: 190, 122: 190, 58: 161, 54: 151, 39: 134, 166: 112, 19: 108, 26: 94, 6: 84, 72: 78, 47: 78, 148: 75, 104: 72, 50: 72, 17: 71, 15: 66.

W KAŻDĄ SOBOTĘ, O GODZ. 6:30 WIECZ. SŁUCHAJCIE! PROGRAMU ZWIĄZKU KLUBÓW MAŁOPOLSKICH. TADEUSZ KUCZEWSKI, Kierownik. Ze Stacji WOPA—1490 KC. MUZYKA • POLSKA PIOSENKA • PRZEGLĄD TYGODNIA

WXRT-fm Dynamic Radio in Chicago 93.1 me MOnroe 6-9060. "Koncert Niedzielnny" "POLISH SUNDAY CONCERT" W KAŻDĄ NIEDZIELĘ, OD 11 DO 12 W POŁUDNIE. STAN LOBODZINSKI, Dyrektor Programu. 1127 N. KEDVALE AVE., Chicago, Ill. Tel. 772-8640

Godzina Słoneczna LIDII PUCIŃSKIEJ. Rano 8:30 - 9:30 ze Stacji WEDC. KALENDARZYK — PORADY DLA PIĘKNYCH PAŃ, GOSPODARZE — PRZEPISY KUCHARSKIE — POEZJE — POGADANKI — DAWNE NIEZAPOMIANE PIOSENKI. Wieczorem o Godz. 8 ze Stacji WOPA. PRZEGLĄD IMPREZ — ROCZNIC NARODOWYCH — KACIK WETERANSKI

4,922 Aplikacji Od 1 Listopada Do 31 Marca

Okręg 10 na pierwszym miejscu
Okręg 13 na drugim miejscu
Okręg 8 na trzecim miejscu
Okręg X

Table with columns: Gm., Gr., Zapisujący, Współzapisujący z przeniesienia, Liczba Aplikacji. Lists names and their application counts across various districts.

Okręg XIII

Table with columns: Gm., Gr., Zapisujący, Współzapisujący z przeniesienia, Liczba Aplikacji. Lists names and their application counts for District XIII.

Okręg VIII

Table with columns: Gm., Gr., Zapisujący, Współzapisujący z przeniesienia, Liczba Aplikacji. Lists names and their application counts for District VIII.

(Ciąg dalszy tej Listy będzie opublikowany w poniedziałek, 10-go kwietnia, 1967.)

Zapisujcie Działwę Waszą Do Wydziału Młodzieżowego Z. N. P.

Z Życia Związkowego Gmin i Grup Okręgów 1-go Do 8-go Z. N. P.

Korespondent JERZY MAYNARD
118 Beach Street, Jersey City, N. J. 07307
Tel. 798-3057

Wycieczka Związkowców

Filadelfia, Pa. — Dnia 1 kwietnia staraniem związkowców urządzona została wycieczka do Wilmington, Del. gdzie o godz. 8ej wieczór, w sali szkoły Salezjanów przy 18 i Broom St., wystąpił z pięknym programem zespół taneczno-spiewaczy "Kujawiaki" z Kolegium ZNP w Cambridge Springs, Pa.

Wyjazd autobusowy nastąpił z przed Domu Związkowego o 6ej wieczór z udziałem licznych Braci Związkowej, która podziwiała słynny dziś zespół pieśni i tańców polskich. Rezerwacjami miejsc zajęła się Maria Jaje, wdowa po śp. Jan Jaje byłym komisarzu Okr. 6 ZNP.

Z Wydziału Kobiet Gm. 21 i 142 ZNP

Baltimore, Md. — Dnia 14 marca w sali Domu Związkowego odbyło się ważne zebranie Delegatów Wydziału Kobiet Gmin 21 i 142 ZNP. Obradom przewodniczyła komisarka Okr. 6 ZNP — Leokadia Misiora, sekretarowała Maria Bini.

Tematem dyskusji były lokalne sprawy Związkowej oraz sprawa Sejmiku Wydziału Kobiet Okr. 6 ZNP, jaki zwołany został w dniu 19 marca.

Na zebraniu była obecna Wiktoria Pietkiewicz nacz. organizatorka Wydz. Kobiet ZNP, która przemówiła przedstawiając pracę Związkowców w akcji czynnej zdobywania nowych członków w kontencie przedsejmowym trwającym do 31 marca. Pouczenia p. Pietkiewicz i cenne wskazówki przytoczyły się poważnie w pracy werunkowej.

Z Zebrania Organ. i Sekretarzy

Baltimore, Md. — Dnia 16 marca w Domu Związkowym pn. 1627 Eastern Ave. i Bethel St., odbyło się zebranie prezesów, prezesek, sekretarzy i organizatorów grup związkowych z Gmin 21 i 142 ZNP. Zagaiła zebranie komisarka Okr. 6 ZNP, Leokadia Misiora, przedstawiając gościom w osobie nacz. organizatorki Wydz. Kobiet, Wiktoria Pietkiewicz.

Wygłosiła ona interesujące przemówienie do zebranych, omawiając sprawy pols ubezpieczeniowych, wprowadzone nowości do ubezpieczeń oraz zmiany korzystne w różnego rodzaju asekuracjach.

Wyróżnieni Związkowcy

Jersey City, N. J. — W niedzielę 23 kwietnia o godz. 4ej po poł. staraniem Korporacji Domu Polskiego 22 Liberty Ave. odbędzie się wieczorek dla zasłużonych byłych prezesów i dyrektorów zarządu Domu Polskiego. Solenizantami wieczorku wdzięczności są byli prezesi Józef Wnukowski sąsłużony Związkowcem były prezes Gr. 389 ZNP, liczący ponad 90 lat, Jan Kijewski członek Gr. 3041 ZNP były assemblman i prezes rady councilmanów, Stanisław Barzyldo członek Gr. 3041 ZNP, oraz najstarszy z członków dyrekcji tego Domu Bolesław Baszkowski kasyer Gm. 20 ZNP i członek Grupy 3041 ZNP. Liczny udział Związkowców, będzie wyrazem uznania za ich długoletnią ofiarną pracę w prowadzeniu i utrzymaniu po-

Wieczorek Grupy 3075 ZNP

Buffalo, N. Y. — Zorganizowany został Komitet budowy pomnika w Niagara-On-The-Lake, zbioru funduszy na budowę pomnika dla uczczenia pamięci poległych żołnierzy polskich w 1 i 2 wojnie światowej. Pomnik zostanie postawiony na cmentarzu Niagara On The Lake w Kanadzie, dokąd odbiją się do 49 lat tradycyjnie pielgrzymki. Wyłonione zostały liczne komitety. Między innymi do komitetu honorowego wszedł Jan Nowak komisarz Okr. 4 ZNP i zarazem dyrektor Zarządu Gł. Kongresu P. A.

Wieczorek Grupy 3075 ZNP

Perth Amboy, N. J. — Tow. Św. Heleny Gr. 3075 ZNP postanowiło przyczynić się do akcji budowy klasztoru M. B. Czesłowski w Doylestown, Pa., i w tym celu urządzają w sobotę 22 kwietnia wieczór w pięknej sali Bel Aire Manor, przy Fayette St., w Perth Amboy, wieczorek z podaniem kolacji. Również wydany będzie pamiętnik z życzeniami i cały dochód z imprezy jest przeznaczony na fundusz budowy Sanktuarjum w Doylestown, Pa.

Święconki-Karciani

Elizabeth, N. J. — W czwartek 13 kwietnia po krótkim posiedzeniu jakie odbędzie się o 7:30 wieczorem w sali Polskiego Domu Narodowego pn. 111 - 1 St., Tow. Heleny Modrzewskiej Gr. 2769 ZNP, urządzi tradycyjne święcenie dla wszystkich członków. W imieniu zarządu wszystkie członkinie zapraszają Klara Jabłonska prezeska i Helena C. Socha, sekret. fin., zam. 29 Broad St. Elizabeth, N. J., u której można zgłosić rezerwację

COŁOWE PROGRAMY RADIOWE "Poranny Dzwonek" Nadawane Przez Całą Godzinę od 6:30 rano Od Poniedziałku do Piątku "Wesola Chicagośka Fala" SOBOTA: 11-11:30 Przed Poł. NIEDZIELA: 1-2 Po Południu OBCHODZI 15-LETNI JUBILEUSZ W ETERZE STACJA WOPA 1490 Kc. Kierownik M. PRZEMYSLSKI Tel. BELmont 5-2444

SŁUCHAJCIE PROGRAMU RADIOWEGO Jadwigi Eugeniusza ŻŁOBIN—RYLSKICH MUZYKA I KĄCIK POLSKIEJ POEZJI ze stacji WSBC — 1240 KC w każdą niedzielę od 3:00 do 3:30 po poł.

Buffalo, N. Y. — Tow. Promień

Jedności Gr. 2135 ZNP, odbędzie swe posiedzenie w poniedziałek 10 kwietnia o 7 wieczór w sali Social Center. Po załatwieniu wszelkich spraw o 8 wieczór odbędzie się tradycyjna święconka, na którą zarząd i komitet zapraszają członkinie i przyjaciele. Maria Rożek, sekret. 341 Paderewski Dr., Buffalo, N. Y. 14212.

Buffalo, N. Y. — Dnia 29 marca w sali Domu Polskiego pn. 1081 Broadway odbył się wieczorek Gminy 19 ZNP. Na program złożyły się o 6:30 w. zabawa karciana, o 7:30 zebranie i omówienie najważniejszych spraw organizacyjnych oraz wspólna kolacja, którą licznie zebrany delegat podał o 8:30 wieczór.

Przewodniczącą imprezy była wiceprezeska gminy Emilia Fydejek. Brooklyn, N. Y. — W niedzielę 16 kwietnia o 5 wieczorem Tow. Chorągiew Polska Grupa 52 ZNP, urządzi doroczną zabawę karcianą w sali Domu Polskiego — Prospect Hall — pn. 263 Prospect Ave. w Brooklynie. Na program złożyły się liczne niespodzianki podczas zabawy towarzyskiej z rozdaniem pięknych i cennych nagród. W imieniu zarządu członków i sympatyków zapraszają Józef Iwachow prezes, Jan Krulowski, sekret.

Washington, D. C. — W niedzielę 16 kwietnia Klub Polski Gr. 848 ZNP, urządzi wieczorek towarzyski w czasie od 3 do 7:30 wieczór, w sali Assumption School Auditorium pn. 3901 Nichols Ave., S. E.

Brooklyn, N. Y. — Dnia 28 marca zmarł zasłużony działacz w życiu Polonii śp. Piotr Wysocki, zam. pn. 1831 New York Ave., członek Tow. Chorągiew Polska, Gr. 52 ZNP i innych organizacji. Pozostawił po sobie w smutku 3 córki zamężne, 6 wnucząt, jedną prawnuczkę i krewnych.

Pogrzeb odbył się dnia 1 kwietnia z zakładu pogrzebowego Jurek, 728-4 Ave., do kościoła M. B. Czesłowski na mszę św. żałobną, o 9:30, skąd na cmentarz St. Charles Cemetery, Farmingdale, LI, N. Y.

Część pamięci zmarłych Związkowców.

MIZAR

Wybawiciel od Reumatyzmu, Bólu w Rekach, Nogach, Krzyżach. Ból zostaje usunięty na nieograniczony Czas. Cena za butelkę \$7.00. Należytość wysłać wraz z zamówieniem. Pomoc gwarantowana. Nie wolno pić wódki ani palć papierosów. To szkodzi na serce. Każdemu. Zgłoście się do: Joseph Sorokowski 906 N. Taylor Ave. Oak Park, Ill. lub do: Apteka Kazimierza Cabańskiego 1147 N. Ashland

DOROCZNĄ WYCIEZKĘ DO POLSKI POLSKIM STATKIEM MS BATORY

pod kierownictwem Anny Rutkowskiej WYJAZD Z MONTREALU 25 MAJA, 1967 r. DWA PEŁNE TYGODNIE ZWIEDZANIA DELUXE AUTOKAREM "POLSKA OD GÓR DO MORZA" \$795.00 CAŁKOWITY KOSZT TYLKO \$795.00 Obejmuje: bilety kolejowy Chicago-Montreal-Chicago, okrętny bilet okrętowy, dwa tygodnie zwiedzania, hotele i klasy i pełne utrzymanie w czasie tury, oraz 3 miesięczna wiza Polska. Po zakończeniu tury wyjazd do rodzin. Powroty do US indywidualnie. VEGA TRAVEL Po informację telefonujcie Biuro otwarte codziennie od 9-5 w poniedz. do 7 wiecz. w soboty do 12 w południe za uprzednim umówieniem 201 N. Wells St., Chicago, Ill. 60606 Tel. 332-7211 Rog Wells i Lake przy Stacji Subway

Nie Czekać — Jutro Może Być Za Późno!

Jeśli chcecie zabezpieczyć od ognia dom, meble, samochód lub cokolwiek zaasekurować, prosimy przyjdź do naszego biura. Zabezpieczcie się. Zgłoszcie się do jednego z naszych agentów lub maklerów lub telefonujcie do naszego biura po adres na bliższego przedstawiciela. Jesteśmy Członkami Klasy Pierwszej "Chicago Board of Underwriters" O'MALLEY & McKAY, Inc. GENERAL AGENTS 222 W. ADAMS UL. Pokój 800 — Telefon CENTRAL 6-5206 CHICAGO

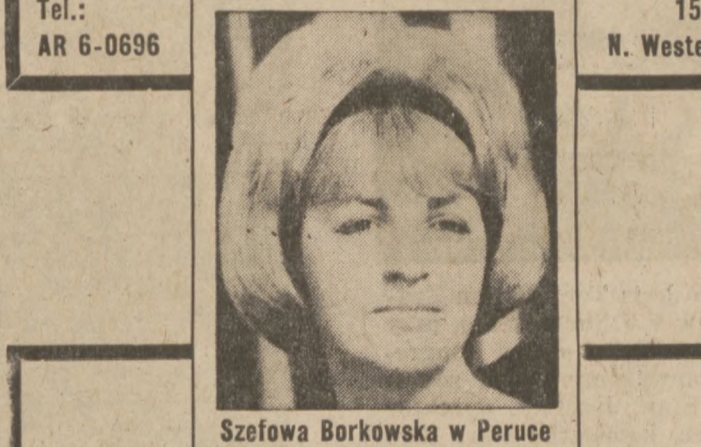
Nadzwyczajna Morska Roślina

wydobyta z mórz Norwegii a zawarta w tabletkach KELP-KARBON jest to najbogatsze, naturalne źródło witamin i 60 minerałów a szczególnie jodu. Gdy brak tych składników w organizmie, ludzie czują się wyzerpani, nerwowi, cierpią na żołądek, są podatni na różne infekcje i choroby. Szczególnie obecnie przy zmiennej pogodzie i zblizającej się zimy, szczytują choroby. Kelp-KARBON, żeby uodpornić organizm przeciw różnym chorobom, WAŻNE by przyjmować go codziennie. KELP-KARBON dodaje zdrowia dzieciom, a znaczącym pracą dorosłym, przywrócić energię i młody wygląd. Bez naturalnej jodyny i minerałów, nie można utrzymać dobrego stanu zdrowia. Cena za butelkę \$5.00, 3 butelki \$13.50

- Kelp-Karbon—Morskie Minerale i Witaminy Niezbędne Dla Zdrowia 1 But. \$5.00; 3 But. \$13.50
Ziola Nr. 18 Na Reumatyzm Paczka \$2.75
Ziola Nr. 11 Na Pęcherz i Nerki Paczka \$1.75
Tabletki Na Nerki i Pęcherz Butelka \$2.75
Ziola Nr. 20 Na Nerwowość Paczka \$2.10
Ziola Nr. 16 Na Wątrobę i Żołąć Paczka \$2.15
Chinatus Ziola (w Płynie) Na Wątrobę i Żołąć Butelka \$5.89
Ziola Nr. 31 Na Gazy Żołądka Paczka \$1.75
Ziola Nr. 17 Na Łagodne Przewróżnienie Paczka \$1.10
Ziola No. 340 Dla Kobiet przy Zmianie Życia Paczka \$3.00
Ziola Nr. 10 Na Astmę Bronchialną Paczka \$2.75
Ziola Nr. 100 (Wzmocniająca) Dla Mężczyzn Paczka \$3.00
Ziola Nr. 9 Na Wyrzuty Skórne Paczka \$5.89
Cukrzyca — Herbata BI-BE-TIC Paczka \$2.29
Ziola Nr. 40 Przeciw Nadcisnieniu Krwi Paczka \$3.00
Zyme-Aids Na Nerwicy Żołądka Tabletki \$3.95

"B.-M.-B." (W PŁYNIE) Zawiera wyciąg ze szlaku koku i siodłowy z doborowego bydła. Buduje nowe czerwone ciałka krwi Wzbuca hemoglobina. Takie na zwyżając Anemię dla osób wyczerpanych pracą. Buduje krew i siłę. Dostkoniale dla dzieci. Butelka \$4.85—3 Butelki \$13.00 Wyslijcie zamówienie z Money Order i dołączcie 10c do każdego dolara na przesyłkę DR. MICHAEL'S HERB CENTER 1223 N. Milwaukee Ave. Chicago, Ill. 60622

Polski Salon Fryzury i Peruk EMILY'S



Szefowa Borkowska w Peruce. 7 FRYZJEREK • SZYBKA OBSŁUGA • TWARZOWE FRYZURY • GWARANTOWANE TRWAŁE ONDULACJE I NATURALNE KOLOROWANE WŁOSÓW. Kolorysta J. Borkowski służy poradami i daje kuracje: CHEMICZNE • ELEKTROMECHANICZNE • CIEPLNE "Specjalne" (na porost włosów) włosom słabym i zniszczonym. PERUKI DAMSKIE PONAD 2000 PERUK • 114 KOLORÓW IMPORTOWANE — LEUCITURIE — WENTYLLOWANE Naprawy • Czyszczenie • Kolorowanie • Układanie Peruk Damskich i Męskich — Jednodniowa obsługa. Od 9-6; w Czwartki i Piątki od 9-9, w Poniedziałki zamknięte. PUBLICZNIE DZIĘKUJEMY Artystycie — pocie F. Komarskiemu (Ref-Ren) — trubańskemu wojennemu Wojsk Polskich na zachodzie — za prawdziwie piękny i kulturalny program radiowy, a w szczególności za cykl felietonów — wspomnień z lat wojennych. Wdzięczne klientki i obsługa Salonu Emily's.

Z Życia Stowarzyszenia Samopomocy Nowej Emigracji

Przedprzedaż Biletów Na "Wesoły Rejs"

Już w tę sobotę i niedzielę odbędą się przedstawienia zespołu estradowego z Polski p.t. "Wesoły Rejs". Bilety w przedprzedaży można jeszcze nabyć w Bibliotece Samopomocy, 1514 Milwaukee Ave.

Odkodowanie Niemieckie Funduszy Wys. Komisarz ONZ

Jak obszernie informowała prasa, Wysoki Komisarz Uchodźców ONZ podał do wiadomości, że rząd Niemieckiej Republiki Federalnej udostępnił sumę DM 3,500,000 na pomoc osobom przesiedlowanym przez reżym nazistowski...

Samopomoc w Roku Polskiego Millennium

Na przestrzeni ubiegłego roku Stowarzyszenie i jego członkowie brali czynny udział w obchodach Millennium, jakie były zorganizowane w Chicago...

ka, rozesłane do członków i przyjaciół Stow. pozostają cenną pamiątką tego wyjątkowego roku w historii Polski...

W jesieni ub. roku Stowarzyszenie przeprowadziło akcję werbunku członków Ogólnie-Chic. Komitetu Uczczenia Tysiąclecia Polski...

Członkowie Stowarzyszenia brali poza tym udział w poszczególnych uroczystościach, w imponującej manifestacji na Soldiers Field...

Łącznie reprezentuje to wszechstronny i konkretny wkład Stowarzyszenia i jego członków w akcję uczczenia Polskiego Millennium.

Święconka Tow. Millennium Grupa 3175 ZNP

Zarząd nowoorganizowanego Tow. Millennium, Grupa 3175 ZNP, zaprasza na Święconkę, jaką urządzi w niedzielę, 9go kwietnia w Cornell Field House...

Dzisiaj Bal Okręgu 12 ZNP

Okręg 12-ty ZNP urządza dorocznego bal w sobotę, 8-go kwietnia, w sali Wozniak's Casino, pnr. 2530 Blue Island Ave.

Komisarz F. Jendryaszek oraz przewodniczący Komitetu Józef Gajda zapraszają Bractwo Podhalańskie...

Zapraszamy na ten bal urzędniczy ZC, Okr. 13 ZNP oraz wszystkich związkowców i związkowczynie...

Jutro Spotkanie z B. Obertyńską

Akademyki znowu coś organizują. Tym razem przy współpracy P.K.S.U., "Veritas", "Wieża" i "Wiosna"...

Nieodwołalne spotkanie odbędzie się w niedzielę, 9 kwietnia, w salach Chicago Society Club, 2222 N. Kedzie Blvd.

Co Słyszeć Wśród Podhalan Góralskiej w Chicago

Skończył się okres Wielkiego Postu. Okres po Wielkiej Nocy będzie obfitował w szereg imprez różnego rodzaju.

Jak wszystkim Podhalanom wiadomo, to organizacja nasza posiada własny dom pnr. 3035 W. 51sza ulica. Dom ten służy Podhalanom na wszelkie imprezy...

W domu tym odbywają się też próby tańca i śpiewu naszego kółka dramatycznego, próby naszych najmłodszych górali...

"Górale, górale - góralsko muzyka. Cały świat obędzie-nima takiej nika."

Aby utrzymać ten dom i pokryć koszty związane z jego prowadzeniem, urządza się tam także wesela i innego rodzaju zabawy.

Ważne Dla Członków Tow. "Quo Vadis" Grupy 2993 ZNP

W Niedzielę, 9 Kwietnia Sekretarz Fin. Gr. 2993 Będzie Przyjmował Opłaty Za Ubezpieczenie

W niedzielę, 9-go kwietnia, od godz. 1-ej do 3-iej po poł., w Domu Kongresu Polonii Amerykańskiej, pnr. 1838 W. Division St.

Regularne posiedzenie Tow. Quo Vadis nie odbędzie się ze względu na przypadające w tym samym terminie obrady Sejmiku Okręgu 13-go ZNP.

"Święcone" Plac. 2 SWAP i Korpusu Pom.

Placówka 2ga SWAP i Korpus Pomocniczy urządzi "Święcone" w sobotę, 8 kwietnia, o 6:30 wieczorem w lokalu własnym 4800 So. Wood ul.

Walne Zebranie Skarbu Jedn. Nar. i Wiecz. Towarzystwa

Zwyczajne Walne Zebranie Skarbu J.N. odbędzie się dnia 9go kwietnia, o godz. 2:30 popoł., w sali Kongresu Polonii, 1838 W. Division str.

Zabawa Kresowa

Staraniem Komitetu Ziemi Wschodnich R. P. w Chicago, w skład którego wchodzi: Związek Miłośników Wilna, Koło Lwowian, Koło Ziemi Wołyńskiej...

Zabawa Taneczna Szkoły Pułaskiego

Staraniem Komitetu Imprez - w dniu 8go kwietnia w salach Wonderland Ballroom pnr. 2940 Milwaukee ave.

Northwestern Business College

Przygotuje Was Do Dobrego Platnego Zawodu. Buchalteria - Accounting i Sekretarki.

LARGENT'S CONVELESCENT HOME

Całkowicie Licencjonowany Prosimy Zwrócić - Specjalne Diety PACJENCI

ZASŁONY WENECKIE

Mycie • Zakładanie Taśm • Zmianianie Śmurfów • Zmiana Ruchomych Części

Do Polski Najkorzystniej Jechać

przez Europe Travel Bureau 5356 W. BELMONT AVE. 1130 N. CALIFORNIA AVE. Tel. 282-7744 Tel. CA 7-8326

PACZKI PEKAO

Węgiel - Mieszkania - Domki Eksperci w sprawozdaniu krewnych na stałe lub w wizyt. • Adopcja dzieci w Polsce. Wszelkie pełnomocnictwa.

Sejmik Okr. 13go ZNP Odbędzie Się Już Jutro w Sali PLAW

Na mocy mego urzędu, zgodnie z Konstytucją ZNP, zwołuję Sejmik Okręgu 13-go Z. N. P., na niedzielę, 9-go kwietnia, 1967 roku, do sali PLAW (Polskiego Legionu Amerykańskich Weteranów)...

Wiosenna Zabawa Koła S.P.K. Nr. 15

Zarząd Koła S.P.K. Nr. 15 uprzejmie zaprasza swych członków z rodzinami, naszych przyjaciół i sympatyków na Wiosenną Zabawę...

Fińska Wizyta w Polsce

Generalny (DP) - Sekretarz londyński fińskiego ministerstwa spraw zagranicznych przybył do Polski...

UBEZPIECZENIA Samochodowe, oraz Na Życie i Inne, Najlepszych Firm

Informacji udziela ED. PODKOŚCIELNY (Bunes Furniture) 1379 Milwaukee Ave.

POLSKI KOŚCIOŁ BIBLIJNY

zaprasza NA NABOŻEŃSTWA W JĘZYKU POLSKIM W KAŻDĄ NIEDZIELĘ O GODZ. 10 RANO

COLD WAVES \$6.95

ZE STRYZENIEM, SZAMPONEM I UŁOŻENIEM. SZAMPON I UŁOŻENIE \$2.50 i więcej STRYZENIE \$2.00 i więcej FARBOWANIE WŁOSÓW \$3.00 i więcej

CHARM BEAUTY NOOK

4828 S. ASHLAND Yards 7-3575 Otwarte 9 do 5; Czwartek i Piątek 9 do 8; zamknięte w środy.

ZENITH nota

OBJEKT: GŁUCHOTA NERWU

DROGI PANIE DOKTORZE: Jeżeli posiada Pan pacjenta, który cierpi na utratę nerwu; który "słyszy, ale nie rozumie" to sugerujemy...

LACNY'S HEARING AID CENTER

5027 S. ASHLAND AVE. TEL. 847-0353 Rozmówcie się Po Polsku Godziny: Codziennie 9:30 do 6:00 - Sobota do 2:30

ARTHRITIS SUFFERERS

CIERPIĄCY NA ARTRYTYZM Zostawcie w kąpiel swoje cierpienia i ból. NOWA ULGA "THERMA" z MINERALNA KĄPIELIA RECORD Korzystajcie ze zdrowotnej starożytności kuracji Spa we własnej swojej wannie.

BALTIC TRAVEL

Pod Nowym Adresem 1246 Milwaukee Ave. Tel. BE 5-2444

PODRÓŻE PIENIĄDZE PACZKI PEKAO

Do POLSKI - Odrzutowcem za \$515.00 Wysyłamy Płaszcz Orzianonowe, 2 za \$14.00 Sprawdzamy Rodziny i Znajomych do U.S.A.

UNIQUE DISCOUNTS

3652 W. 26th St., 522-0729

"PEPIK" Kolar Meat Market

3811 W. 26th St. (Dawnie) Taus Meat Market Tel. 277-1940

GIFT AND VARIETY

10% DISCOUNT ANY ITEM MILES GIFT SHOP 3914 W. 26th St. 277-3215

OLD TOWN OFFICE SERVICES

1617 N. LARABEE • Telephone Answering Service • Linotype • Dictaphone • Legal Stenos etc. Phone Days 337-3776 Tuesday - Thursday Evenings Phone 477-8881

CAMERINI Travel Bureau

3556 W. Chicago Ave. 278-7780

Dr. F. SADOWSKI - Lekarz-Chirurg-Akuszerek

5250 W. Fullerton Ave. Pracy Apteczne Kuznieckiego

Blanches' Flower Shop

1825 S. ASHLAND FLOWERS and PLANTS for Weddings, Anniversaries, Birthdays, etc.

ANNOUNCEMENT BELVEDERE RESTAURANT

6012 W. GRAND AVE. BE 7-0512

Odczyt w PUL

Europa wobec Wydarzeń w Azji Wzgłosem Mec. Z. Stypułkowski

W najbliższą niedzielę, w czasie zebrania Skarbu Jedności Narodowej w sali Kongresu, 1838 West Division, mecenas Z. Stypułkowski wygłosi odczyt na temat "Europa wobec wydarzeń w Azji."

Zebrań rozpocznie się o godz. 3 popoł. Wstęp wolny. -T. Olasek, wiceprezes. 7,8

"WIECZÓR PRZY MIKROFONIE"

W KAŻDY WTOREK W GODZ. 9-10 WIECZOREM Stacja WSBC 1240 kilocykli Kierownik programu Romuald Matuszczak

Nemecek Bros.

MĘSKIE UBRANIA I PŁASZCZE Szycie do figury na miarę z najlepszych i pierwszorzędnych materiałów. OD \$55 i więcej 2700 SO. DRAKE 6906 Cermak Rd. Sotwrym Tel. 523-0226

UWAGA! Dla Potrzebujących Okulary

Jeżeli macie trudności w dopasowaniu dokładnych OKULARÓW, lub dłuższy czas nosicie źle dopasowane OKULARY, to dajcie zeznaminować swoje oczy u Dra CHMIELIŃSKIEGO, O.D., a napewno pozbędziecie się kłopotu.

Zabawa Towarzyska Gminy 186 ZNP

Gmina 186 ZNP urządza Zabawę Towarzyską w najbliższą niedzielę, dnia 9 kwietnia, w dolnej sali Domu Weteranów AP, pnr 1239 N. Wood ul.

Impreza ta rozpocznie się o godzinie 3ej po południu. Przygotowanych jest wiele niespodzianek i podana zostanie kawa i ciastka. Prosimy o poparcie. Komitet: G. Poliński, E. Karczewska, A. Smenstek. (6, 8)

Młodzież Gm. 39 Na Balu Okręgu 12 ZNP

Zespół taneczny ze szkółki sobotniej przy Gminie 39-iej ZNP, gdzie prezesem jest wiceprezes ZNP, Franciszek M. Prochot, wystąpi na balu Okręgu 12 ZNP w sobotę, 8-go kwietnia, w sali Wozniak's Casino, pnr. 2530 S. Blue Island Ave.

Przewodnicząca Szkółki jest dyrektorka ZNP, Melania Winińska, wiceprezesa Gminy 39-iej ZNP. Grupa taneczna występuje od dłuższego czasu na rozmaitych imprezach polonijnych i amerykańskich.

W ub. sobotę na bankiecie 50-cio lecia Gr. 1979 ZNP zszedł par tej szkółki w strojach ludowych odtańczyli tańce polskie, zbierając liczne brawa. Szkółka tańca, śpiewu i języka polskiego odbywa swoje lekcje w każdą sobotę, w sali Sherman Park przy 52-iej i S. Racine Ave.

W ub. sobotę na bankiecie 50-cio lecia Gr. 1979 ZNP zszedł par tej szkółki w strojach ludowych odtańczyli tańce polskie, zbierając liczne brawa. Szkółka tańca, śpiewu i języka polskiego odbywa swoje lekcje w każdą sobotę, w sali Sherman Park przy 52-iej i S. Racine Ave.

KAWALKADA WOPA

Codziennie coś nowego Od Poniedziałku do Piątku 1-szej po poł. Produkcja: Dr. Włodz. Z. Sikora

WIADOMOŚCI WIECZOROWE OPA 1490

MÓWI 3:30 Dr. W. SIKORA O GODZ. 8 15

Sprzedż z powodu Przeróbki

Zniżone Ceny Na Towarach ANN'S DRESS SHOP 5120 S. Ashland Tel. HE 4-5538

23 1/2 HOUR EMERGENCY HEATING & AIR CONDITIONING SERVICE Call: 582-1990

G. McGrath & Son

Free Estimates 4156 W. 63rd St. HEATING - HUMIDIFYING AIR CONDITIONING BOILERS

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Second-Class Postage Paid At Chicago, Illinois

Published daily except Sundays by

ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, Inc. 1201 Milwaukee Avenue Chicago, Illinois, 60622

Wysyłany przez Pocztę w Chicago i w Kanadzie

Codziennie i Sobota Rocznie (1 yr.) \$16.00 Półrocze (6 mos.) 9.50 Kwartał (3 mos.) 6.00 Miesięcz. (1 mo.) 2.75

Sobotnie Wydanie Rocznie (1 yr.) \$6.50 Półrocze (6 mos.) 4.00 Kwartał (3 mos.) 2.50

DO INNYCH KRAJÓW Codziennie i Sobotnie Tylko Sobot. Wydanie Rocznie (year) \$22.00 Półrocze (6 mos.) 13.00 Kwartał (3 mos.) 8.00

Na "Standach" (News-Stands) - Pojedynczy Numer Codziennie (Single Daily Copy).....10c Na "Standach" (News-Stands) - Pojedynczy Numer Sobotni (Single Saturday Copy).....15c

KAROL PIĄTKIEWICZ, Editor-in-Chief EML J. KOLASA, Manager

Phone: All Departments BRUNSWICK 8-8700 Telephone to City Editor before 8 A.M. BRUNSWICK 8-8707 Rekonisów i fotografii Redakcja nie wraza.

50-lecie Czynu Zbrojnego

W roku bieżącym mija pięćdziesiąt lat od historycznego Czynu Zbrojnego Polonii Amerykańskiej, który na dalszych swych etapach scalił się z takimi odruchami polskimi we Francji, w Kanadzie, w Brazylii i w Argentynie, i wchłonął także w swoje szeregi tysiące Polaków jeńców pochodzących z armii trzech zaborców.

Ruch wojskowy na terenie Polonii Amerykańskiej posiadał rozmaite oblicza i charaktery. Najpoważniej zaczął jednak ogniskować w Sokolstwie, które pod kierownictwem fachowych oficerów przystąpiło już w roku 1912-ym do szkolenia Drużyn Narodowego Polskiego i główną ostoję dla szkolenia kadr instruktorskich na gruntach Kolegium Związkowego w Cambridge Springs, Pa.

Po wybuchu pierwszej wojny światowej plany sformowania "armii polskiej" i jej wystąpienie na froncie były trudne do zrealizowania. Na drodze takich aspiracji znalazły się przeszkody natury politycznej i materialnej. Kilkudziesięciu sokołów przekradło się do Legionów Polskich, powstałych na polskiej ziemi, paru do polskich kompanii we Francuskiej Legii Cudzoziemskiej, później kilku do Legionu Pułaskiego po stronie rosyjskiej. Były to jednak wkłady drobnostkowe i bez wyraźnego dodatniego znaczenia dla głównego celu — osiągnięcia Niepodległej i Suwerennej Polski.

Pod koniec 1916 roku powstaje w Sokolstwie myśl utworzenia polskiej formacji przy boku Armii Kanadyjskiej. Do Szkoły Oficerskiej w Kanadzie wyruszyło potajemnie kilkudziesięciu sokołów. W połowie marca 1917 roku dochodzi do otwarcia Szkoły Podchorążych przy Kolegium Związkowym w Cambridge Springs. W pierwszych dniach kwietnia, na krótko przed formalnym przystąpieniem Stanów Zjednoczonych do wojny po stronie aliantów zachodnich, Mistrz Ignacy J. Paderewski rzucił na zjeździe Sokolstwa Polskiego w Pittsburgu projekt utworzenia Armii Kościuszkowskiej w sile 100 tysięcy ludzi. Pamiętne słowa w jego historycznym wezwaniu do Polonii między innymi brzmiały:

"Jeżeli wojna się rozwinie, to pójście wszyscy, jeżeli pokój nastąpi, to nie pójście nikt, a jeśli pójdą, to aby pilnować fabryk i mostów. Należy jednak uprzedzić wypadki. W razie wprowadzenia przymusowej służby wojskowej co najmniej dwieście tysięcy Polaków będzie musiało stanąć pod bronią. Ten olbrzymi zastęp kwiatu naszej młodzieży podzielony będzie po pułkach w olbrzymim amerykańskim morzu. Polacy, jak na Polaków przystało, będą dokonywać cudów waleczności, ale nikt o tym nie będzie wiedział. Przewidując wypadki, należy zrobić natychmiast, coś, coś takiego, co by mogło uchronić los i chwilę od niebezpieczeństwa grożącego, a dla Polski sprowadzić wyodrębnienie.

"Pozwalam sobie postawić wniosek: Związek Sokołów Polskich, który jest zażytkiem Armii Polskiej, wysłać telegram do Prezydenta Wilsona, w którym mu ofiaruję stutysięczną armię, prosząc aby tej armii pozwolono nosić jedno imię: Kościuszkowski Armii. Czy ofiara będzie przyjęta, czy nie, zapiszcie się chlubnie w pamięci tego narodu, a dodaję, że nie zaryzykujecie nic, a tylko poparcie moralne dla tej szkoły oficerskiej, którą utrzymać musicie, powinności, zyskać możecie..."

Tworzenie odrębnej polskiej siły zbrojnej przy boku armii amerykańskiej natrafiło na przeszkody niemożliwe do pokonania. Zapalił atoli pozostał i nastawił się jeszcze silniej na Kanadę, dokąd podążyły następne tak zwane "Klasy Oficerskie." Mogłi bowiem tam powstać "polski" lub "sokoli" pułk o nieograniczonej liczbie batalionów. Taktyczną jednostką bojową w Kanadzie były bataliony, które następnie tworzyły brygady i dywizje. Pułk zaś tylko jednostką organizacyjną. Sokolstwo rozpoczęło już rejestrację ochotników do takiego zaciągu. Stało jednak

inaczej. We Francji Wacław Gąsiorowski uzyskał w dniu 4-go czerwca, 1917 roku, dekret rządu francuskiego o "Autonomicznej Polskiej Armii" przy boku armii francuskiej. Gąsiorowski przybywa do Stanów Zjednoczonych ze swą Misją Wojskową i wkrótce spotyka się ze zgoda Paderewskiego i innych przywódców Polonii, zjednoczonych pod sztandarem Wydziału Narodowego. Kanada godzi się kooperować. W październiku 1917 roku rozpoczyna się już po ośrodkach polonijnych otwarta rekrutacja i masowy napływ ochotników do obozu zbrojnego w Niagara-on-Lake po stronie kanadyjskiej i do następnych obozów.

Dzięki temu zrywowi doszło do sformowania we Francji 1-ej dywizji Strzelców Piechoty, która okryła się chwałą bojową w ostatnich wielkich, decydujących bojach na froncie francuskim. Powstała także kadra polskiego lotnictwa. W chwili zawieszenia broni w wojnie z pokonanymi Niemcami formowała się druga dywizja. Następnie siły te były rozbudowane napływającymi ochotnikami z obozów jenieckich do 7 dywizji.

Przybycie tej Armii Błękitnej pod wodzą gen. Józefa Hallera do Polski wiosną 1918 roku odegrało ogromną rolę w ustalaniu granic Rzeczypospolitej Polskiej. Sytuacja była bowiem krytyczna. Siły wrogów wdzierały się wewnątrz kraju. Dzięki przybyłym siłom polskim z Francji mogła za ich plecami rozbudować się ówczesna polska armia krajowa. Wreszcie, w ostatniej fazie wojny polsko-bolszewickiej dywizji błękitne, przemianowane w Polsce na Strzelców Kresowych, należały wprost do czynnika decydującego.

Czyn Zbrojny Polonii Amerykańskiej posiada więc bardzo piękną kartę w dziejach Polski!

Jak Widzą i Piszą Inni

Dylematy Ameryki Łacińskiej

THE CHRISTIAN SCIENCE MONITOR Przed Stanami Zjednoczonymi stoją w Ameryce łacińskiej poważniejsze może niż kiedykolwiek przedtem dylematy. Do "najspokojniejszych" krajów tej półkuli należą bowiem te, w których władzę pełni dyktatorzy wojskowe — a więc rzadko dalekie od demokratycznych, postęp o w y c h, reformistycznych, czy idealistycznych, jakie Waszyngton chciałby widzieć u steru administracji w Ameryce łacińskiej.

A tam, gdzie władzę pełni bliższe idealowi Stanów Zjednoczonych rządy, rozwija się działalność skrajnie lewicowych partyzantów, zakłócających spokój publiczny i podważających możliwości postępu. Tak jest w Gwatemali, w Wenezueli, w Kolumbii, których prezydenci cieszą się sympatią Waszyngtonu, uważającego, że tacy właśnie ludzie jak Mendez Montenegro, Raul Leoni czy Lleras Restrepo dają gwarancję postępu we właściwym kierunku.

W większości bowiem krajów Ameryki łacińskiej nie doszło jeszcze do pożądanej rewolucji, jakaby wytworzyła zdrową podstawę społeczeństwa i przyciągnęła szerokie masy. Cośnoście zdziałają zapewne na tym polu program "Sojuszu Postępu," ale w zbyt wielu republikach istnieją jeszcze potężne siły, zmierzające do utrzymania władzy i bogactw w rękach zasiadającej na swych stanowiskach oligarchii.

Podobnie je d n a k kłopotliwe dylematy mają nie tylko Stany Zjednoczone. W trudnym położeniu znajduje się też skrajna lewica w Ameryce łacińskiej. Są to często ludzie o międzynarodowej lojalności, co jednak nie oznacza w obecnej sytuacji by byli na skutek tego między sobą solidarni. Łączy ich właściwie tylko wspólna opozycja przeciw wszystkiemu, co przychodzi ze Stanów Zjednoczonych. Poza tym zaś jedni "lojalni" są wobec Havany, drudzy wobec Moskwy, inni wobec Pekinu. O rozdźwiękach tych świadczy choćby ostatni atak Fidela Castro na komunistów Wenezueli. Toczy się poza tym w tych szeregach ostra dyskusja na temat, czy warunki w tym lub innym kraju Ameryki łacińskiej "dojrzały do zbrojnej rewolucji, czy też zryw taki skazany będzie na nieuchronną klęskę.

Obecnie najbardziej bojowym wydaje się właśnie Fidel Castro, do którego gwiazda uległa poważnemu przyciemnieniu, podobnie jak przeczczono już są szeregi jego entuzjastów. Paradoksalnie biorąc, właśnie ta słabość tego ugrupowania skłania je przypuszczalnie do akcji wyrotowej tylko w tych krajach, w których panuje względna swoboda i demokracja — nie w państwach o rządach militarnych, tłumiących zdecydowanie i "ciężką ręką" wszelkie rozruchy.

Jest to znów jeden jeszcze powód, dla którego Stany Zjednoczone powinny popierać przyzwoitsze rządy, a t a k o w a n e przez zwolenników Fidela Castro.

To i Owo

Wydał się, że tak w 1953 roku, w aferze Kao Kanga, jak również w roku 1959, w aferze Pes Teh-Huai, Sowiety były mniej, lub więcej bezpośrednio zamieszane w prowadzeniu walki politycznej przez przeciwników chińskiego dyktatora, Mao Tse Tung. Również bardzo możliwe, że w 1966 roku Sowiety doskonale wiedziały o tym, co się dzieje wewnątrz chińskiej partii komunistycznej. Wskazuje na to zestawienie różnych dat i faktów,

Gdy Great Society Głową Rządowi Żądania Suszy, Kongres Na Jej Dezyderaty Głuchy, Stuliwszy Uszy.



Co Życie Niesie

Katolicy Świeccy Stali Się Teraz Ośrodkiem Zainteresowania Kościoła.

W związku z powstaniem w Chicago nowej katolickiej organizacji — "Chicago Conference of Laymen" — której generalnym zadaniem będzie pomoc Duchowniemu Archidiecezji Chicago wiedzą fachową katolików świeckich w dziele odnowy życia chrześcijańskiego przeszło 2 milionowej społeczności katolickiej, warto przytoczyć opinię najbardziej miarodajną, to jest ks. prałata Achille Glorieux, sekretarza "Papieskiej Rady Świeckich" w Rzymie, o roli i zadaniu katolików świeckich w dziele "aggiornamento" Kościoła Rzymsko-Katolickiego. Opinia ta, udzielona w postaci wywiadu prasowego, została opublikowana w jednym z lutowych numerów watykańskiego tygodnika "Osservatore Della Domenica".

Papież Paweł VI w opublikowanym w styczniu motu proprio "Catholicum Christi Ecclesiam" ustala strukturę organizacyjną dwóch nowych Instytucji postulowanych przez Sobór, to jest "Papieskiej Rady Świeckich" i "Papieskiej Komisji dla Sprawiedliwości i Pokoju".

W związku z powstaniem "Papieskiej Rady Świeckich" ks. prałat Glorieux wyjaśnił, że podczas Soboru dokonała się "radikalna ewolucja myśli, dotycząca oceny człowieka świeckiego". Stało to się dlatego, bo niemożliwe jest dokonanie w Kościele wyróżnienia oddzielnego apostołatu człowieka świeckiego. Nie ma osobnego apostołatu świeckich, lecz tylko ich udział w ogólnym apostołacie Kościoła. Jest to bardzo ważne. Człowiek świecki, zwykły wierny, w coraz większym stopniu korzysta dzisiaj z bogactw Kościoła przez swój udział w życiu sakramentalnym, poprzez liturgię i przekazywanie posłannictwa chrześcijańskiego. Do przekazywania tego posłannictwa jest powołany każdy ochrzczony, tak duchowny jak świecki. Powinien on dawać świadectwo tego posłannictwa w swym życiu, w swych rozmowach, dawać świadectwo swej wiary, jak mówi św. Paweł. Na tym polega prawdziwa godność świeckiego. Jego aktywny udział w życiu Kościoła, nie jest inwestyturą, jaką otrzymuje od hierarchii, pewnego rodzaju "rozkazem", ale powołaniem będącym konsekwencją faktu, iż jest chrześcijaninem. Powołanie chrześcijańskie jest powołaniem do pełnienia apostołatu. Nikt nie został przez drugich wybrany do pełnienia apostołatu, każdy powinien go pełnić z racji sakramentu chrztu. Niektórzy natomiast są powołani do ściślejszej współpracy z apostołatem hierarchii...

Wydał mi się — powiada ks. prałat Glorieux — że nigdy nie będzie dość podkreślania, a równocześnie potwierdzania konieczności uświadczenia sobie przez człowieka świeckiego własnej odpowiedzialności. Jego udział nigdy nie będzie pełni przetrwać swoją wiarę, wzbogacać ją. Człowiek świecki musi zrefor-

ować samego siebie. I to właśnie jest ten zwrot, w obliczu którego stojemy obecnie. Jeśli człowiek świecki popiełnia błędy i wpada w przesadę, wytłumaczenia należy doszukiwać się w fakcie, iż owszem, dokonał tego odkrycia, ale nie posiada dostatecznych podstaw doktrynalnych. Trzeba więc coraz więcej cenić świeckich, o ile są ludźmi świeckimi pełnymi, to znaczy bogatymi w wiarę i w przygotowanie kulturalne, a także świadomymi swoich zadań, które winni realizować przy współpracy Duchowieństwa.

A Papieska Komisja dla Sprawiedliwości i Pokoju będzie musiała w pewnym sensie stopniowo się doskonalić. Nie będzie to organizacja o charakterze zwierzchniej w sensie ścisłym, ale celem jej będzie ożywianie organizacji istniejących i działających wszędzie. Posiadamy wiele grup studiujących te zagadnienia, ale tu chodzi o pogłębienie tych studiów i zapewnienie im coraz większej popularności. Istnieje wiele organizacji bardzo aktywnych; zadaniem Komisji będzie udzielenie im pomocy i — jeśli zajdzie potrzeba — koordynowanie ich prac. Komisja ta więc będzie miała na celu pobudzenie wszystkich tych inicjatyw, które na całym świecie rozwijają się z myślą o realizowaniu trzech celów: rozwoju (także kulturalnego) krajów zacofanych, bez roszeń Kościoła, by zastąpić lokalną działalność w tej dziedzinie, a wprost przeciwnie, by pomagać w ich rozwoju; realizowaniu sprawiedliwości społecznej; ugruntowaniu pokoju.

Na pytanie, czy "Rada Świeckich" zamierza opracować specjalne plany mające na celu pobudzenie obecnie tak osłabionego ducha wewnętrznej aktywności stowarzyszeń świeckich, ks. prałat Glorieux dał następującą odpowiedź:

—Słowa te dotyczą podstawowego problemu prac soborowych. Komisja bierze pod uwagę organizację, ponieważ jest ona zgodna z całą naturą człowieka. Chcieliśmy również nadać większe znaczenie apostołatowi indywidualnemu. Do tej pory na niektórych odcinkach troszczono się przede wszystkim o to, by posiadać jak największą liczbę stowarzyszonych — i to w sensie organizacyjnym, a nie w sensie duchowym. Od tej chwili, uznając jednak znaczenie aspektu organizacyjnego, zamierza się położyć większy nacisk na służbę jednostce. Bóg wywiera swój wpływ na umysły i dusze wielu osób niezorganizowanych i skłania je do czynienia dobra. Rada zamierza więc postawić przed sobą te same perspektywy co dekret soborowy, który zdołał utrzymać szerszą równowagę między apostołatem indywidualnym, wraz z jego rodzinnymi formami, a apostołatem zorganizowanym, który niewątpliwie ma w Kościele największe znaczenie, ale do prawdy nie jedyne. Jestem przekonany, że owoce reformy liturgicznej, pogłębione

WIÓRA SPOD PIÓRA

POCIECHA

Pan do przyjaciela, który rozpacza, że właśnie porzucił go ukochana żona: —Nie martw się, minie jakiś czas, zapomnisz, a po kilku miesiącach, zgoda. Ale co będę robił dziś wieczorem? * * *

TELEFON

Satyryk francuski Courteline miał przyjaciela, który w początkach bieżącego stulecia kazał w swoim mieszkaniu zainstalować telefon. Courteline tak pokwitował ten ewenement: —Obniżona została ranga domowników. Telefon na nich dzwoni i oni natychmiast biegna. * * *

SZCZĘŚCIE

Pewien pan nawijał flirt ze swoją rozwiedzioną żoną, która ponownie wyszła za mąż. Któregoś dnia przyjaciel go pyta: —Czy jesteś szczęśliwy? —O wiele bardziej niż przedtem. Teraz, gdy jej mąż wraca do domu niespodzianie, to właśnie mnie ukrywa ona w szafie. * * *

KONDOLENCJE

Talleyrand znany był z tego, że nie lubił korespondować i jeśli już musiał pisać listy, redagował je w kilku słowach. Zdarzyło się, że jedna ze znajomych, młoda i piękna kobieta, odwiedziła Talleyranda i przelała w dwie kondolencje następującej treści: "Droga przyjaciółko! Ach! Talleyrand"

Tej samej damie po kilku latach zmarł drugi, bardzo już leciwy mąż. Talleyrand tym razem przelał list, który brzmiał: "Droga przyjaciółko! Brawo! Talleyrand"

WARUNEK

Zamożna Francuzka przyjmuje nową pokojówkę: —Dowiedziałam się, że została zwolniona przez panią Dupont za podstępnie wyjęcie pod drzwi. Ostatecznie mogę cię przyjąć... pod warunkiem, że powiesz mi, co podstępowałaś.

Moim zdaniem — powiedział ks. Glorieux — katolicy świeccy wejdą "do ośrodka myśli" Kościoła. W pewnym sensie odpowiada to bardziej obecnym potrzebom, ponieważ mniej chodzi tu o rozkaz, a bardziej o zastanawianie się. A poza tym bardziej odpowiada to miejscu, jakie świecki zajmują w Kościele. Prace komisji soborowej i posoborowej stanowią początek tego, czego my zamierzamy dokonać. Dzięki wspólnej pracy biskupów, księży, zakonników i świeckich zamierzamy osiągnąć wspaniałe wyniki, tak w dziedzinie myśli, jak działania. Wszyscy w pracy są równi, ponieważ wszyscy zostali ochrzczeni. Wszyscy są dziećmi Bożymi, zjednoczonymi wspólną wiarą we wspólny ideał dobra.

TADEUSZ DOŁĘGA - MOSTOWICZ KARIERA NIKODEMA DYZMY POWIEŚĆ WSPÓŁCZESNA

79 (Ciąg Dalszy)

— Serdeczne dzięki, panie prezesie. Jak zaś wysoko cenię poparcie pana prezesa, niech świadczy fakt, że właśnie w tych dniach wybieram się do niego z pewną małą prośbą. — Chętnie zrobię wszystko, co będę mógł. — To dla pana prezesa drobiazg, a dla mnie bardzo ważna rzecz. Mianowicie od nowego roku ustępuję ze stanowiska zastępcy głównego komendanta policji. Gdybym miał poparcie tak poważnej osobistości, jak pan prezes, mógłbym liczyć napewno na nominację... — A od kogo to zależy? — zapytał Nikodem. — Od pana ministra spraw wewnętrznych. — Jeżeli tak — rzekł Dyzma — możesz pan być spokojny. To mój przyjaciel. — Serdeczne, serdeczne dzięki. Zerwał się, by uściśnąć rękę Nikodema.

Następnie zaczęli omawiać szczegóły sprawy. Reich i Krzepicki nie zapomnieli o najmniejszym drobiazgu i Dyzma z podziwem słuchał, przyznając w duchu, że sam nie potrafiłby dać sobie rady.

Gdy wrócili do banku, czekał już tu Kunicki. Jego ruchy, wyraz twarzy i oczu — wszystko zdradzało wielkie zaniepokojenie. Krzepicki w przejściu obrzucił go ironicznym spojrzaniem, lecz ten nawet nie zauważył jego. Podbiegł nerwowym krokiem na spotkanie Dyzmy i zaszeplecił: — Przyjechał pan! Cieszę się bardzo. Przywiózł pan teczkę?

— Dzień dobry. Przywiózłem. — Panie Nikodemie, doprawdy nie rozumiem, co to wszystko znaczy? — Niby co? — No z tą audyencją u ministra! Czerpak powiedział mi, że odożona. Minister wcale nie wyjeżdża. Panie Nikodemie, on wcale nie miał zamiaru wyjechać. Co to ma znaczyć? — Chodźmy do mego mieszkania — odparł czerwieniąc się Dyzma — tam panu wytłumaczę. — Doprawdy, doprawdy nie rozumiem — szeplecił bez przerwy, drepzcząc za Nikodemem. — Niech Ignacy idzie sobie na miasto — rzekł Dyzma do służącego.

Gdy Ignacy wyszedł, zwrócił się do Kunickiego: — Panie Kunicki... hm... Otóż pańska żona postanowiła wzięć rozwód. — Co takiego?! — poderwał się Kunicki. — To, co pan słyszy. Rozwód się i wychodzi za mnie. Kunicki obrzucił Dyzmę złym wzrokiem. — Ach tak... Może przyjechała z panem? — Nie, została w Kobarowiu. — Stary gryzł wargi: — Kiedy moja żona powzięła to postanowienie? Przecież to niemożliwe! Nic mi nie wspominała! Może to chwilowy kaprys? Kaprys pod wpływem pańskiej intrygi...

— Jakiej tam intrygi... Poprostu zakochała się we mnie i ma dość starego dziada. — Ale ten stary dziad — zaszczył Kunicki — ma miliony. — Guzik ma, nie miliony. Miliony i Kobarowo są własnością Niny. — Na papierze, tylko na papierze, szanowny panie! Nie ma co łakomić się. — Albo i jest na co — filozoficznie odparł Dyzma. — Niestety, przykro mi bardzo — zjadliwie roześmiał się Kunicki — ale mam weksle żony, które opiewają na taką sumę, że z nawiązką pokrywają całą wartość majątku.

Nikodem wpakował ręce w kieszenie spodni i wydał wargi: — Co do weksli, panie Kunicki, to weksle rzeczywiście były. Były, ale spłynęły. Kunicki zbladł śmiertelnie. Trzęsąc się całym ciałem i z trudnością łapiąc oddech, zajączkał: — Co? Co?... Jakto? — Takto... — Skradłeś?! Skradłeś mi weksle?! Klucz, proszę zaraz oddać klucz od kasy. — Klucza nie oddam. — Ależ to rabunek! Złodziej, bandyta! Ja ciebie do kryminalu wsadzę. — Stul mordę, stary grandziarzu! — ryknął Dyzma. — Rabunek! Dawaj klucz! — Nie dam, bo klucz nie twój, rozumiesz, prajdocho! Nie twój, tylko Niny. Jej majątek, jej kasa i jej klucz. — O nie! Łotrze, nie myśl, że stary Kunicki pozwoli się wystrychnąć na dudka. Jest jeszcze sprawiedliwość w Polsce, są sądy! Są świadkowie, którzy widzieli, że ci klucz dawałem. Zwolna bratku! Nina też będzie musiała pod przysięgą zeznać, że podpisała mi weksle. — Nie bój się. To już moja sprawa. — Są jeszcze sądy! — pieniał się Kunicki.

W przedpokoju rozległ się dzwonek. — Bydło, on sądem straszny, tfu! — splunął Dyzma na podłogę i poszedł otworzyć drzwi. — Łajdak! Łajdak! — Kunicki biegł po pokoju jak lis w klatce — zaraz muszę iść do prokuratora, do policji... Lecz iść nie potrzebowałem — drzwi otworzyły się i do pokoju wszedł przodownik i dwaj wywiadowcy po cywilnemu.

— Czy pan nazywa się Kunicki Leon, vel Kunik Leon? — zapytał szorstkim głosem przodownik. — Tak, Kunicki. — Jest pan aresztowany. Proszę nałożyć palto i iść z nami. — Ja? Aresztowany? Ale za co? To chyba pomyłka. — Niema żadnej pomyłki. Oto rozkaz aresztowania. — Ale za co? — To nie moja rzecz — wzruszył ramionami policjant — w Urzędzie śledczym powiedzą panu. No, jazda! Ma pan broń? — Nie. — Obszukać go!

Wywiadowcy obmacali mu kieszenie. Broni nie było. — No jazda! Moje uszanowanie panu prezesowi. Przemasz, że zakłóciłmy spokój, ale taki miałem rozkaz. — Jak rozkaz, to rozkaz — powiedział Dyzma. — Dowiedzenia.

Kunicki odwrócił się i chciał coś jeszcze powiedzieć, lecz popchnięty przez wywiadowcę, zatoczył się i od razu znalazł się za drzwiami. (Ciąg Dalszy Nastąpi)

Co Słychać Na Jakobowie?

W tę niedzielę, 9go kwietnia, Bractwo Nowiast Różnica św. urządziła zabawę Towarzystwa w sali parafialnej. Początek o 3ej po południu. Komitet stanowią pp. Tragarz, Maria Białogłowa, Maria Zimna, Klara Greenwald, Maria Uryjasz, Klara Stefanowska, N. Marcinkiewicz, Stefania Sowizroł, Dorota Gaseor, Helena Mościńska, J. Wiśniewska, Zofia Zurawska, Józefina Kersnowska, Helena Pankiewicz, Janina Zurawska i Paulina Misura, prezeska. Komitet nagromadził dużo

pięknych i wartościowych upominków. Bilety do nabycia przy wejściu do sali. Komitet zaprasza wszystkich.
Drużyna dla Dziewcząt
O ile matki okażą prawdziwe zainteresowanie sprawą Drużyny Skautowskiej dla dziewcząt i o ile znajdzie się odpowiednia liczba kandydatek na to, na pewno na Jakobowie zorganizowana będzie taka Drużyna dla Dziewcząt. Istnieje Drużyna Skautów i Cub Skautów od lat prze-

szło 25—dlaczego więc nie mogłaby istnieć na Jakobowie i Drużyna dla Dziewcząt. Ks. prob. Edw. Przybylski jest za tem i pragnie aby znalazło się jak najwięcej zainteresowanych pań na Jakobowie, któreby tą sprawą na serio się zajęły. Trzeba pamiętać, że nie wystarczy założyć Drużynę, ale trzeba ją później doglądać i nią się zajmować, aby pozostała jak najdłużej. Pierwsze eksploracyjne zebranie odbędzie się w przyszły czwartek, 13go kwietnia, o godzinie 7ej wieczorem, w sali zwykłych posiedzeń.

Posiedzenia
Prezes Oddziału Starszego Sołwarszenia Najsw. Im. Jezus, p. Alfons Jamrozek, uprzejmie zaprasza wszystkich członków na następne zebranie, jakie się odbędzie w ten wtorek, 11go kwietnia, o godz. 8ej wieczorem. Po posiedzeniu nastąpi Wieczorek Wielkanocny—"Easter Social."

Potrzeba Ochotników
Aby przeprowadzić skutecznie kampanię "Project Renewal" — jaka jest obecnie w toku, potrzeba koniecznie jak najwięcej ochotników. Na czele Komitetu Parafialnego zajmującego się tą nader ważną sprawą stoi p. Adolf Mościński i p. Tadeusz Lepucki. Ochotnicy mogą podać swe imię i nazwisko w biurze parafialnym lub znajdując sposobność wypieścić karteczkę na to, w przyszłą niedzielę. Ks. prob. Edw. Przybylski i księża wikary — ks. Edm. Siedlecki i ks. Michał Pawelek, apelują do wszystkich parafian o laskawą współpracę i dzielne poparcie tej sprawy.

Walne Zebranie i "Święconka" Klubu Łodzian i Przyjaciół

Klub Łodzian i Przyjaciół zawiadamia swych członków i członkinie, że walne zebranie w sezonie wiosennym, odbędzie się w najbliższą sobotę, 8go kwietnia, o 7:30 wieczorem, w górnej sali "Club Bagatella," 1122 Milwaukee Ave.
Wszyscy członkowie i członkinie proszeni są o gromialne i punktualne przybycie. Ponadto zarząd apeluje do wszystkich Łodzian i sympatyków miasta Łodzi, którym sprawa Polski leży na sercu, o zapisywanie się na czynnych członków Klubu.

Jednocześnie, Klub Łodzian i Przyjaciół oznajmia, że: "Święconka" którą Klub Łodzian urządzi co roku, odbędzie się w najbliższą niedzielę, 9 kwietnia, o godz. 3ej po poł., w sali zebrań Bagatella, 1122 Milwaukee Ave., na którą Klub zaprasza wszystkich swych członków i członkinie z rodzinami, oraz polonijne organizacje o wzięciu udziału. Po programie i poszukiwaniu będą tańce przy dźwiękach doborowej orkiestry p. R. Mytnika. — Za Zarząd: J. Rogulski, prezes; F. Sasin, sekretarz.

\$15.00 a year is all it costs for a MEMBERSHIP at SHOT-O-RAMA World's Most Modern Indoor Range ASK US!
SHOOT-O-RAMA
1015 Belvidere, Waukegan
Phone: MA 3-6455

Licensed Day Care
FULL OR HALF DAYS
Group study in French, music and art.
Ages 2½ to 5. Limited registrations.
CALL FOR INFORMATION
271-6299

UPRAWA I DEKORACJA TERENU (LANDSCAPING) oraz OPIEKA NAD TRAWĄ
RAYMOND J. THILL
602 S. Chester Park Ridge 825-5631
UZYNIANIE—30x135 parcela PRZYCIANIE DRZEW \$14.00
KŁADZENIE MURAWY — KRZEWY DARMO: 15 "Hick Yew" z każdym kontem na nowy sezon
Odmładzanie Terenu — \$50x150 trawnik—\$30.00 miesięcznie
Darmowe Kosztorysy—Projekty Urządzenia Terenu
Wszystkie Prace Gwarantowane
UZYNIANIE — MURAWA

JOE CONTUCHIO—formerly with BUD'S BARBER SHOP—is now with Clubman Continental Barber Shop
2064 Des Plaines Ave. (River Rd.), Des Plaines, Illinois
• Expert Hair Cutting • Razor Cut • Hair Styling
• Hair Coloring • Toupees
Appointments available—Phone 296-3441
FREE GIFT by mentioning this Ad.

LE POLKA DEN
Music Every Friday, Saturday & Sunday
by
TOP POLKA BANDS
★ DANCING
5219 W. Diversey — Chicago
Open 11 A.M. 'Til 2 A.M. — Sat. 'Til 3 A.M.
Phone: 637-9412

POLSKA W MUZYCE, PIEŚNI I SŁOWIE
WIADOMOŚCI—MUZYKA—POLSKA PIEŚŃ
POLSKIE SŁOWO
ADAM GRZEGORZEWSKI
Kierownik—Zarządca Programu Nadawanego Codziennie
Od Poniedziałku do Piątku włącznie
od 12 do 12:30 po południu
(Naroznik Milwaukee i Pulaski)
Przez Stację WOPA
AM FM 1490 KC
Studio i Biuro mieszczą się pnr.
3322 N. Pulaski Rd. 777-0900 — 777-0901

Pp. Andrzej i Maria Sienko Obchodzili Złote Gody Małżeńskie Nabożeństwa Na Intencję Jubilatów.—Liczne Depesze i Listy Gratulacyjne.



Andrzej i Maria Sienko

Dla pp. Andrzeja i Marii Sienko dzień 18go lutego był niezwykle pięknym dniem. Przed pięćdziesięcioletni laty zawarli w Chicago związek małżeński. Ślub w kościele Najsw. Serca Jezusa był uświetnieniem znajomości od dziecka, która zaczęła się jeszcze w Polsce, w Nowym Targu, gdzie oboje urodzili się i skąd wyruszyli przez Ocean do Ameryki.

Nabożeństwa
W dniu 18 lutego Jubilaci wraz z rodziną dziękowali Bogu, że pozwolił im dożyć tej radośnej chwili w czasie Mszy św. celebrowanej w kościele św. Tekli przez ks. prałata Fr. Dampis. Tego samego dnia odprawione zostały msze święte przez księży przyjaciół i siostrzyczek Jubilatów. Ks. Jacek Przygoda odprawił mszę św. na Uniwersytecie Loyola w Los Angeles, Calif.; Ojciec Linus Kopczeński odprawił mszę św. na Uniwersytecie katolickim w Washington, D.C., a ks. Jan Kowalkiewicz odprawił mszę św. w Plymouth, Pennsylvania.

Pokolenie Pionierów
W czasie skromnego przyjęcia w gronie najbliższej rodziny odczytano setki listów z życzeniami od członków rodziny i przyjaciół, rozrzuconych po całym świecie. Andrzej i Maria Sienko należą do pokolenia pionierów w naszym życiu religijnym i narodowym. Przez pięćdziesiąt lat wspólnej drogi życiowej byli oni wierni tradycjom katolickiego narodu polskiego. To ich pokolenie budowało na ziemi amerykańskiej, a także w Chicago, kościoły, szkoły i szpitale katolickie. To pokolenie, do którego należą Jubilaci, swoją skromną, nieraz zapewne ciężką pracą w pocie czoła budowało potęgę i dobrobyt naszego kraju.

Kronika z Trójcowa

Nabożeństwa
WE WTOREK — piąte z rzędu Nabożeństwo Nowenny Trzynastu wtorków ku czci św. Antoniego z Padwy odprawione będzie we wtorek, 7ego kwietnia, o godz. 7:30 wieczorem, w sali klubowej. Wszyscy delegaci i delegatki poszczególnych towarzystw przy parafii proszeni są o obecność.

Posiedzenia
Regularne posiedzenie Tow. Adoracji Najsw. Sakramentu odbędzie się w niedzielę po południu o godz. 1:30 w sali zwykłych posiedzeń.
Święconka Stow. Połączonych Towarzystw
Regularne posiedzenie Stow. Połączonych Towarzystw na Trójcowie, połączone z tradycyjną Święconką odbędzie się w poniedziałek, o godz. 7:30 wieczorem, w sali klubowej. Wszyscy delegaci i delegatki poszczególnych towarzystw przy parafii proszeni są o obecność.

Sluchajcie Programu Radiowego
który prowadzi **ROBERT LEWANDOWSKI**
Od Poniedziałku do Piątku 7:00 - 8:00 Rano
Niedziela 2-3 pp.
WSBC—1240 kc
Informacje w sprawie ogłoszeń **ANdover 3-6319**

LICENSED HOME
Will take your child in my home by the day or boarding care. Large yard. Good food. Toys etc. Infants also welcomed.
5219 NORTH ST. LOUIS
463-5326

FALCON TRAVEL
2735 Milwaukee Ave. Tel.: AR 6-2100
Godziny: 10 a.m.—9 p.m.; Sobota 9 a.m.—7 p.m.; Niedziela 10 a.m.—2 p.m.; Środa—zamknięte.
Właściciele: Bogusław Niedzwiecki Bogusław S. Ustaborowicz

FAST LAUNDRY SERVICE
Beautifully Washed, Dried and Folded
FREE PICK-UP AND DELIVERY
When We Do Your Laundry You Will Find Very Few Things Need Ironing.
TRY US AND SEE.
LEMONT LAUNDRY
5103 S. Halsted Phone 257-2375

Wiosenna Zabawa Federacji Pol.-Węg.

Federacja Polsko - Węgierska zaprasza całą Polonię oraz tych wszystkich co pragną się wspaniale zabawić przy dźwiękach doborowej orkiestry, na swojej Wiosennej Zabawie, która odbędzie się w sobotę, 8 kwietnia, o godzinie 8ej wieczorem w Chicago Society Club, 2222 N. Kedzie ave. Parkowanie zapewnione wzdłuż bulwaru; "bar" obficie zaopatrzony a Komitet Pań przygotował wspaniałe kanapki, kawę i piczyczo. Węgiel zobaczcie się na świetnej zabawie. Ponadto będą wyświetlone przeziroczka o Polsce przez p. Myron Stęczyńskiego, sekretarza Federacji; początek wyświetlań o godzinie 7:30 wieczorem. — Komitet Zabawy Federacji.

Notatki z Kantowa

Na smniejszenie długu parafialnego zostały przyjęte ofiary w kopertach ubiegłej niedzieli, pierwszej miesiąca kwietnia, złożone przez liczną listę parafian. Składamy serdeczne dzięki naszym dobrodziejcom, a Pan Bogu niechaj stokrotnie wynagrodzi.

Serdeczne dzięki wszystkim osobom, którzy byli obecni na rocznej parafialnej wielkanocnej "Święconce" — która odbyła się w niedzielę, 2-go kwietnia, w sali parafialnej. Impreza miała skuteczną powódź. Wynik finansowy będzie ogłoszony w niedalekiej przyszłości, jaki był dochód, wyłącznie będzie przeznaczony na fundusz kasy parafialnej. Szczególnie, chcemy wyrazić naszą wdzięczność za wydatną pomoc naszych towarzystw, bractw, klubów przy parafii, pewnych osób za ich poświęcenie na dobrobyt parafii: panu Edwardowi Moskal (kuchmistrz) za pokarm i słasne smakołyki, zupełnie darmo ofiarowane, były podane do stołów.

Dla członkiń Sodalicji św. Teresy odbędzie się posiedzenie miesięczne w niedzielę, 9 kwietnia, o godz. 2:30 po południu, w sali posiedzeń, "Cantian Room," będzie podana kawa i ciastka. Obecność pań jest pożądana.

Posiedzenie Towarzystw przy parafii odbędą się dla następujących towarzystw: we wtorek, 11go kwietnia dla Pań Tow. św. Józefa Opieki nad Nowicjatem, o godz. 7:30 wieczorem, w sali posiedzeń w budynku szkolnym; w środę, 12 kwietnia: — dla Klubu Matek przy szkole parafialnej, o godz. 7:30 wiecz., w sali "Cantian Room," w budynku szkolnym.

Rocznice ślubne — obchodzą w tych dniach następujący parafianie: — 11 kwietnia, 25ta rocznica pp. Henryka i Karoliny Cassetari.

NOWENNA tygodniowa ku czci M. B. Nieustającej Pomocy, w każdy wtorek o godz. 7ej wieczorem, a w piątek wieczór, o godz. 7ej Nowenna ku czci M. B. Bolesnej.

Zapowiedzi
Jack Mazzanti mł. z Barbarą Rogowską p. zap. 3cia.
Eugene Loch mł. z Bertica Diaz p. zaj. 2ga.

Niedziela, 9 Kwietnia
Klub Wola Przemysłowa odbędzie swoje regularne posiedzenie w niedzielę, 9go kwietnia, o godzinie 3ej popołudniu, w sali KM Polskiej, 1401 W. Superior ul. Komitet zabaw zdra sprawozdanie, nadto są również i inne ważne sprawy do załatwienia. Prosimy o liczne przybycie. — Józef Baron, prezes; Franciszek Boksa Jr. sekr., prot.

Sluchajcie Programu Radiowego
który prowadzi **ROBERT LEWANDOWSKI**
Od Poniedziałku do Piątku 7:00 - 8:00 Rano
Niedziela 2-3 pp.
WSBC—1240 kc
Informacje w sprawie ogłoszeń **ANdover 3-6319**

LICENSED HOME
Will take your child in my home by the day or boarding care. Large yard. Good food. Toys etc. Infants also welcomed.
5219 NORTH ST. LOUIS
463-5326

Sluchajcie Programu Radiowego
który prowadzi **ROBERT LEWANDOWSKI**
Od Poniedziałku do Piątku 7:00 - 8:00 Rano
Niedziela 2-3 pp.
WSBC—1240 kc
Informacje w sprawie ogłoszeń **ANdover 3-6319**

LICENSED HOME
Will take your child in my home by the day or boarding care. Large yard. Good food. Toys etc. Infants also welcomed.
5219 NORTH ST. LOUIS
463-5326

FALCON TRAVEL
2735 Milwaukee Ave. Tel.: AR 6-2100
Godziny: 10 a.m.—9 p.m.; Sobota 9 a.m.—7 p.m.; Niedziela 10 a.m.—2 p.m.; Środa—zamknięte.
Właściciele: Bogusław Niedzwiecki Bogusław S. Ustaborowicz

LICENSED HOME
Will take your child in my home by the day or boarding care. Large yard. Good food. Toys etc. Infants also welcomed.
5219 NORTH ST. LOUIS
463-5326

FAST LAUNDRY SERVICE
Beautifully Washed, Dried and Folded
FREE PICK-UP AND DELIVERY
When We Do Your Laundry You Will Find Very Few Things Need Ironing.
TRY US AND SEE.
LEMONT LAUNDRY
5103 S. Halsted Phone 257-2375

CHOROBY SKÓRNE OTWARTE RANY

Maść "LEGULO" skutecznie używana przeszło 30 lat, wstrzymuje świerzbienie, uspokoi ból, pomaga w gojeniu. Jest bardzo łagodna nie pali. Gdy świerzbienie rana nie da ci spać, niechaj lub spójnik spróbuj Maść "LEGULO" a znajdziesz ulgę w swych cierpieniach. Także używana na Opornia, Spania, HEMOROIDY świerzbienie i wystające, PSORIASIS, (choroba powodująca suche łuski), CHOROBY SKÓRNE, RINGWORM, ECZEMA, Bolesna, Pieluska od Koczki (Diaper Rash), ŚWIERZBIĄCE PŁAMY NA REKACH, NOGACH i innych miejscach na ciele, ATHLETIC FOOT (GRZYBICA), palenie świerzbienie pomiędzy palcami u nóg na SUCHA i POPEKANA SKÓRA i inne CHOROBY SKÓRNE z zewnętrznych przyczyn, w Aptekach po 88c, \$1.80 i \$5.00.
lub przysłać MONEY ORDER do LEGULO, Dept. D-Z-7
5618 W. EDDY ST., CHICAGO, ILL. 60634

Z Balu Debiutantek w Ft. Lauredale



Poraz pierwszy nie liczna Polonia w Fort Lauredale, Florida urządziła bal kodylionowy, połączony z prezentacją debiutantek. Bal odbył się 11go lutego, w Governors Club Hotel, a sala wypełniona była po brzegi. Sala była pięknie udekorowana flagami polskimi i amerykańskimi, a doborowa publiczność bawiła się do późna w nocy.
Debiutantki do Poloneza przygotował p. Kazimierz Brja z Polki, a po jego wyjeździe kierownictwo objęła pani Patrycja Szumska-Mickiewicz, dawna chigagowianka i energiczna młoda związkowczyni. Pani Mickiewicz była organizatorką całej imprezy.

W pięknym poloniesz wystąpiły następujące pary: pp. Stanisław i Patrycja Mickiewicz; Józef Margaria i p. B. Rutkowska; pp. Tom Lickes, pp. Primo Zini, Krystyna Stuka i dr. Paweł Nagy III-ci; pp. Ryszardostwo Halat, p. W. Freund i Max Dumas i pułk. Władysław Faiks z żoną.

Mistrzem ceremonii w przedstawianiu debiutantek był znany z radia i telewizji Frank Bowers, znany ogólnie jako Dr. I.Q. Na fotografiach powyżej widzimy debiutantki. Od lewej do prawej: — Karolina Patrycja Belick, córka pp. Józ. Belick z Hollywood, Fla.; Mary Ellen Chaner, córka pp. Stan. Chaner z Fort Lauredale; Mary Lavern Eliniska, córka pp. M. Eliniskich z Ft. Lauredale; Ruth Ann Chaner, córka pp. Stan. Chaner; Paulina Maria Zwykowska, córka p. Z. Zwykowskiej i śp. Tadeusza Zwykowskiego; Kay Anna Peliska, córka pp. Józ. Peliskich z Ft. Lauredale; Pamela Anna Kruszevska, córka pp. Lud. Kruszevskich z Ft. Lauredale; Celeste Christine Sepanek, córka pp. Fr. Sepanek z Hollywood i Irena Agnieszka Kanovník, siostrzyczka p. Wład. Freund z Boca Raton.

Przypominamy że 18 maja, 1967 roku pod kierownictwem ROMUALDA MATUSZCZAKA

odleci doroczna wycieczka do POLSKI przez RZYM, dając możliwość uczestnikom zobaczenia tego historycznego miasta.
Po rezerwacje prosimy zgłaszać się do BIUR PODRÓŻY **R. Matuszczak & Co.**
5736 W. Belmont Avenue, Tel. 283-4511
1124 Milwaukee Avenue Tel. BR 8-6407
47 lat doświadczenia.

8-em najważniejszych powodów dlaczego powinniście sprowadzać Waszych krewnych i przyjaciół z Polski - Linia Lotnicza AIR-INDIA.

- ✓ Wasi krewni i przyjaciele w kraju są pod opieką naszego w pełni wykwalifikowanego personelu biurowego w Warszawie.
- ✓ "Stewardsy" obsługujące samoloty AIR-INDIA na trasie LONDYN-NEW YORK—mówią po polsku.
- ✓ Na lotniskach w Londynie i w New Yorku nasz personel mówi po polsku.
- ✓ Uprzejma opieka i pomoc dla wszystkich imigrantów i gości z Polski.
- ✓ Stałe informacje przekazywane sponsorom o postępach w ich staraniach.
- ✓ Kompletnie załatwienie spraw związanych z podróżą indywidualnie i dla rodzin.
- ✓ Troskliwa opieka nad każdym pasażerem lecącym z Warszawy przez Londyn i New York aż do końcowego etapu podróży.
- ✓ Plan dogodnych spłat w AIR-INDIA pozwala na wpłacenie zaledwie 10% kosztów podróży; reszta w wygodnych miesięcznych ratach na okres dwóch lat.

Zadzwońcie więc do Waszego Agenta Podróży; posiada on pełne doświadczenie w przepisach, procedurze i sprawach związanych z dokumentami.
AIR-INDIA
33 lata doświadczenia w lotach
410 PARK AVENUE, NEW YORK, N. Y. 10022
PLaza 1-4146

UWAGA... RADIOWE IGRASZKI

Książka ta jest na wyczerpaniu. Już niewiele egzemplarzy pozostało.
MARKA GORDONA
Książka Wesola i Originalna
Cena \$3.00
Zamówienia Kierować
DZIENNIK ZWIĄZKOWY
1201 Milwaukee Ave., Chicago, Ill. 60622
Na C.O.D. książek nie wysyłamy

DOSKONAŁY PREZENT NA DZIEŃ MATEK
\$71.50
\$95
\$89.50
LONGINES
NAJBARDZIEJ UHONOROWANE ZEGARKI ŚWIATA
Jeśli podarujecie kochanej osobie Longines, to wiecie, że podarowaliście jej najbardziej uhonorowany zegarek na świecie. Longines zdobył 10 Wielkich Nagród, 28 Złotych Medalii i rekordową liczbę honorowych wyróżnień.
Czy chcielibyście mieć Longines także dla siebie?
Inne Longines od \$75 do \$500.

WEST Jewelers DIAMONDS WATCHES GIFTS
Phone AR 6-4635
1228 N. MILWAUKEE AVE.

SINK Sale
Duże 54-Calowe Youngstown Kuchenne
Luksusowe Szafkowe Zlewy z YOUNGSTOWN GÓRNYMI SZAFKAMI ŚCIENNYMI
SPECJALNA CENA \$139⁵⁰ Zwyczajna Cena \$199.50
Caly Komplet
NISKA WPLATA • ŁATWE SPŁATY
Teraz jest najlepsza pora na wymianienie waszego staromodnego zlewu. Zaczniecie korzystać z tych urządzeń oszczędzających czas i pracę.
• Linkusowy, ruchomy "Mixing" kran
• Wysuwana deska do krojenia
• Wygodny, elastyczny, ręczny przycisk
• Włócznie na mydło
• Łatwo do mycia, ruchomy ściek
• Miska ze stali pokryta porcelanową emalią, odporna na kwasy
• 5 obszernych szuflad łatwo się otwierających
• Dużo miejsca w szafkach
• Szeroka, rowkowana powierzchnia górna
KUPCIE TERAZ — OSZCZĘDZCIE TERAZ
KOMPLETNE PRZERÓBKI KUCHNI
DARMOWE KOSZTORYSY
Łatwe Spłaty — do 3 lat do spłacenia
MAX Gerber INC.
PLUMBING HEATING • MAJOR APPLIANCES
Otwarte Poniedziałki, Czwartki do 9 wiecz.
2293 MILWAUKEE AVE. Dickens 2-7600

WIADOMOŚCI ZE STANU INDIANA

KRONIKA z GARY, LA PORTE, EAST CHICAGO-MICHIGAN CITY, HAMMOND, WHITING i OKOLICY

Pisze Aleksander Wachel, 6516 Kentucky Ave., Hammond, Indiana

Telefon Tilden 4-2997

Grupa 2431 ZNP Urządziła Akademię Ku Czcii s.p. Józefa Piłsudskiego

W dniu 19 marca, Tow. im. Marsz. Józefa Piłsudskiego, Grupa 2431 ZNP, przy wypełnieniu po brzegi sali Domu Polskiego, pnr. 4345 Broadway ul. w Gary, urządziła podniosłą, uroczystą Akademię, celem uczczenia Wielkiego Wodza Polski s.p. Marsz. Józefa Piłsudskiego.

Otwarcia programu dokonał prezes Grupy 2431 ZNP Franciszek Wilusz, a wzniosła inwokację wygłosił ks. Pius Piętko, z klasztoru OO. Salwatorianów, w Gary.

Po kolacji prowadzenie dalszego programu objął biegły w tej dziedzinie sekretarz Okręgu 15go ZNP Stanisław Ostrowski.

Stosownie do uroczystości przemówienia wygłosili: Władzia Kubiak, komisarz Okręgu 15 ZNP; major miasta Gary — A. Martin Katz; członek stanowej komisji praw alkoholizacyjnych Władysław Nawrocki; sędzia miasta Gary, Richard Kaplan honorowy prezes Grupy 2431 ZNP Józef Korzeniowski; ks. Pius Piętko z klasztoru OO. Salwatorianów.

Zyciorys i zasługi Pierwszego Marsz. Polski z należytą powagą i uznaniem podkreślił: — Józef Trybuła, chorąży Armii Polskiej w swym przemówieniu historycznym, oraz T. S. Kubiak, dyrektor polskich programów w radio Gary, w głównym nagraniu treściami i do serc przemawiającym przemówieniem.

Na honorowe przedstawienie w czasie programu zasłużyli: prezes Lucjan Markiewicz; prezes Grupy 1640 ZNP Józef Dolasiński; z Grupy 2106 ZNP — Stella Szymkowska, sekret. fin. i Zofia Dorsch, kasjerka; prezes Gr. 2365 ZNP Jan Kusmisi; z Gr. 3134 ZNP — Wanda Belich, prezeska; Genowefa Krane, — wiceprezeska; Frances Syrek, sekret. fin.; z Gr. 1640 ZNP Aleksander Bugajew-

ski, wiceprezes z żoną; wiceprezesa Gminy 127 ZNP Leokadia Ziemia; komisarzka Władzia Kubiak z mężem; Józef Trybuła, repr. Koła SPK "Wierność Żołnierska" i Komitetu Skarbu Narodowego R.P.; Andrzej Gadzala, prezes Polsko - Amerykańskiego Klubu Demokratycznego miasta Gary z wiceprezeską Ann Primer; prezeska Klubu Polskiego Nowej Emigracji K. Opaluch z mężem; sekret. Stow. Dom Polski, 1600 Penn. Miecz. Tukaj; z Polonijnego Ośrodka Młodzieży, Bolesław Baran z żoną, Bronisława Jawor kasjer z żoną; Walter Sablack, kandydat na nominację partii republikańskiej na mayora Gary; Władysław Nawrocki członek stanowej komisji alkoholizacyjnej; Józef Rutkiewicz, — prezes Stow. Dom Polski, 1600 Penn.; Józef Hrabota, dyrektor; Anna Zimmermann, prezeska Korpusu Pomoc. Plac. 15 SWAP; komendant Plac. 15 SWAP Stefan Kruzyński z żoną.

Modlitwą ks. Piusa Piętki i śpiewem Roty Kononickiej zakończyli zebrani patriotyczny program uczczenia pamięci Patrona Grupy.

Zarząd Grupy 2431 w składzie — Franciszek Wilusz, prezes; Eufemia Jagieła, wiceprezeska; Andrzej Switkiewicz, wiceprezes; Adolf Schabowski, sekret. prot.; Władysław Jagieła, sekret. fin.; Ignacy Woźniak, kasjer; Marian Duszczyński, marszałek i komitet akademii w składzie: Stanisław Ostrowski, prezes; Maria Wilusz, Zofia Cwiklińska, — Michalina Switkiewicz, Bronisława Salapska, Konstancja Jagieła, Kazimiera Hrabota, Zofia Korpiak, Katarzyna Pall, Bronisława Jawor i Florin Dłużak wykonał uznania godną pracę w przygotowaniu dorocznego Akademii. — Za Zarząd i Komitet: — S. Ostrowski.

Zarząd Grupy 2431 w składzie — Franciszek Wilusz, prezes; Eufemia Jagieła, wiceprezeska; Andrzej Switkiewicz, wiceprezes; Adolf Schabowski, sekret. prot.; Władysław Jagieła, sekret. fin.; Ignacy Woźniak, kasjer; Marian Duszczyński, marszałek i komitet akademii w składzie: Stanisław Ostrowski, prezes; Maria Wilusz, Zofia Cwiklińska, — Michalina Switkiewicz, Bronisława Salapska, Konstancja Jagieła, Kazimiera Hrabota, Zofia Korpiak, Katarzyna Pall, Bronisława Jawor i Florin Dłużak wykonał uznania godną pracę w przygotowaniu dorocznego Akademii. — Za Zarząd i Komitet: — S. Ostrowski.

Zarząd Grupy 2431 w składzie — Franciszek Wilusz, prezes; Eufemia Jagieła, wiceprezeska; Andrzej Switkiewicz, wiceprezes; Adolf Schabowski, sekret. prot.; Władysław Jagieła, sekret. fin.; Ignacy Woźniak, kasjer; Marian Duszczyński, marszałek i komitet akademii w składzie: Stanisław Ostrowski, prezes; Maria Wilusz, Zofia Cwiklińska, — Michalina Switkiewicz, Bronisława Salapska, Konstancja Jagieła, Kazimiera Hrabota, Zofia Korpiak, Katarzyna Pall, Bronisława Jawor i Florin Dłużak wykonał uznania godną pracę w przygotowaniu dorocznego Akademii. — Za Zarząd i Komitet: — S. Ostrowski.

Dzisiaj w Sobotę Wielki Bal Chóru Chopina w Hotelu Gary

Wszystkie Rodzaje Proseni O Poparcie, Początek o Godzinie 8-jej Wieczorem. Gra Dobrowola Orkiestra Floriana Bolesega z Chicago

Poza pracą o byt w tym życiu, wgnijmy się starać i o chwilę radości — a tych nie zabraknie wśród swoich, na Balu Chopinowskim, który wszystkim przypadnie do gustu i oddaje charakter naszych pięknych obyczajów.

Chociaż żyjemy poza granicami Ojczyzny, jednak źródło energii duchowej zobowiązuje nas do zajęcia stanowiska, które cechuje nasze cechy narodowe.

Z tych cech narodowych wyrasta młodsza Polonia i jej obowiązkiem byłoby interesować się i pogłębiać zainteresowanie w nurcie tego co jest piękne i nasze.

Nasze bale Chóru Chopina, urządzane przez Chór każdego roku, dają każdemu jedną sposobność zabawić się w atmosferze dawnych wspomnień z przedwojennych czasów i bytowania, łącząc nas w jedną wielką rodzinę, czy się znamy lub nie, bawiąc się wspólnie wesoło.

Dzisiaj na hamach Dzien. Związkowego, Chór wydać ostateczny Apel, ponieważ bal odbędzie się już dzisiaj — przyjmijmy go z gorącym zapalem i dziś, w sobotę, wybierzmy się na ten bal Chóru Chopina z wiązku śpiewaków Polskich w Ameryce, do Gary — Hotel Crystal Ballroom.

Tam znajdziecie wszystko co

Komitety Obozowe Dyrekcji Polskiego Ośrodka Młodzieży

Na ostatnim posiedzeniu Dyrekcji Polonijnego Ośrodka Młodzieży zatwierdzone zostały zamianowane przez prezesa poszczególne komitety na rok bieżący. Ponieważ wiosna jest już w całej pełni i nie tak daleka jest data oficjalnego otwarcia sezonu, proszone są poszczególne komitety, aby zabrały się do spraw im powierzonych z całą starannością, aby w swej pracy otrzymały najlepsze wyniki.

Komitet Doradczy:
V. Reey, B. Baran, E. Gorczyca, T. Bogusz.

Komitet Reklamny i Prasy:
E. Oskierko, S. Kubiak, K. Brzóska, A. Drażba.

Komitet Bary Klubowej:
B. Jawor, B. Baran, A. Switkiewicz, J. Kaszkur, H. Krasowski.

Komitet Gruntów i Porządku w Obozie:
A. Subartowicz, K. Podkul, A. Drażba, J. Kosik, L. Wrona, E. Depta.

Komitet Imprez i Zabaw:
E. Oskierko, L. Markiewicz, E. Rafalski, S. Zaleski, E. Subartowicz, P. Cyganiewicz, A. Primer, M. Podkul.

Komitet Sportowy:
T. Wachel, W. Nawrocki, J. Kusmiesz, T. Czarny.

Posiedzenia Grup Tow. Polonijnych

Niedziela, 9 Kwietnia

11 przed poł. — Dyrekcja Plac. 40 SWAP, w górnej sali posiedzeń Weteranów, pnr. 241 Gostlin ul. w North Hammond. — Władysław Przygoń, komendant.

1:00 po poł. — Grupa 1810ta ZNP, w sali posiedzeń Syreny, pnr. 602 W. 15sza ulica w East Chicago. — Kazimierz Mariński, prezes.

1:00 po poł. — Plac. 15 SWAP, w sali posiedzeń Glen Park, Polish - American Home, pnr. 4345 Broadway w Gary. — Stefan Kruzyński, komendant.

1:30 po poł. — Grupa 330 Unii Polskiej, w sali par. św. Marii przy Tapper i Morris ul. w East Hammond. — Josephine Peterek, sekret. fin.

1:30 po poł. — Tow. Dobroczynności przy par. św. Jadwigi, w sali parafialnej, 17ta i Conn. ul. w Gary. — K. Dolata, prezeska.

2:00 po poł. — Grupa 925 ZNP w sali związkowej św. Trójcy, Ames i Howard ul. w East Hammond. — Jan Kosik, prezes.

2:00 po poł. — Tow. Sokół Polski w sali św. Trójcy, w East Hammond. — Jan Golec, prezes.

2:00 po poł. — Grupa 330 ZPRK w dolnej sali par. św. Jadwigi, 17ta i Conn. ul. w Gary. — Adela Grabek, sekret.

2:00 po poł. — Polski Klub Obywatelski "Harbor Citizens" w siedzibie klubowej pnr. 3902 Alder ul. w Indiana Harbor. — F. Tamborski, sekret.

3:00 po poł. — Korpus Pomocniczy Pań Plac. 15 SWAP, w sali posiedzeń Glen Park Home, 4345 Broadway ul. w Gary. — Phylis V. Aussenbaugh, sekret. prot.

Poniedziałek, 10 Kwietnia

6:30 wiecz. — Grupa 362 ZNP w sali posiedzeń K. S. Syrena, 602 W. 15sza ul. w East Chicago. Sekret. fin. Józef Nowak — będzie przyjmował asesmenty od godziny 6ej wieczorem. — Tadeusz Bogusz, prezes.

Wtorek, 11 Kwietnia

7 wiecz. — Tow. Polskie Dzwony, Gr. 2947 ZNP, w sali klubowej Białego Orła, 3738 Alder ul. w Indiana Harbor, Ind. — Waleria Maćkowiak, prezeska.

Środa, 12 Kwietnia

8ma wiecz. — Okręg Vity Ligi Morskiej w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond. — Stefan Robak, prezes.

Czwartek, 13 Kwietnia

7:30 wiecz. — Grupa 693 ZNP w sali św. Wojciecha, 121 i Ind. Blvd. w Whiting, Ind. — Franciszek Lampa, prezes.

8 wiecz. — Grupa 114 ZNP

w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond. Sekret. fin. A. Wachel będzie przyjmował asesmenty od 6ej wiecz. — Helena atorska, prezeska.

★PRACA MĘSKA

college graduates
If you like electronics AND people— consider becoming an IBM Customer Engineer

Some college graduates find an electronics job confining. They want to get about—to meet people in different fields; to see new places. Here's an unusual opportunity to do just that. And it's in the vital industry of information handling and control.

We need personable individuals to become Customer Engineers. To install IBM data processing systems for our customers in many fields—industry, business, government, education, science. To keep these systems functioning at peak performance; and to be IBM's service representative to our customers.

That's a challenging job. It requires an inquiring mind—a student continuing education. In fact, Customer Engineers average more than a month each year in IBM education programs. No chance of boredom in a fast-moving industry like that!

So, if you're a college graduate with a mechanical aptitude plus a good knowledge of electronics, let's have a personal interview. We would like to tell you more about growing opportunities for advancement in the skyrocketing field in information handling and control. Write or call:

Mr. T. Barnaby or R. P. Smith
IBM Corp.
3130 N. Meridian St.
Indianapolis, Indiana 317
317 WA 4-3371
IBM
An Equal Opportunity Employer

Wieczorek Instalacyjny Polsko Amerykańskiego Kl. Demokratów

15 Kwietnia, 1967 w Sali Domu Polskiego, w Gary, Indiana

Polsko - Amerykański Klub Demokratyczny miasta Gary, urządzi swój doroczny Wieczorek Instalacyjny w sobotę, 15 kwietnia, w sali Domu Polskiego, pnr. 1600 Pennsylvania ul. w Gary.

Program, o godz. 6 wieczorem obejmuje sutą kolację, zaprzysiężenie nowego zarządu, krótkie przemówienia wybitnych gości, a bezwzględnie po programie będzie zabawa taneczna.

Do złożenia przysięgi na rok 1967 staną następujący zastępcy na niwie społeczno narodowej urodziny: prezes Andrzej S. Gadzala, Jr.; wiceprezesi — Albert Banaski i Ann Primer; sekret. prof. E. Stultz; kasjer Walter Nawrocki i marszałek Lucjan Markiewicz.

Komitet w składzie: Zaproszeń — Wm. Baran; Bufetu — Leon Jaskuła; Kuchni — Ann Primer; Przyjęć — Helena Markiewicz i E. Stultz; Programu — A. Gadzala, W. Nawrocki, A. Banaski, B. Baran i Witold Reey z przewodniczącym imprezy Lucjanem Markiewiczem na czele dokładając wszelkich starań, by tegoż Wieczorek Instalacyjny okazał się najspanialszym w historii Klubu.

Komitet serdecznie zaprasza ca-

ły ogół polonijny. Bilety po minimalnej cenie są w przedsprzedaży u członków Klubu, jakoteż w Domu Polskim, oraz będą do nabycia przy wejściu na salę w dniu imprezy.

Polsko - Amerykański Klub Demokratyczny miasta Gary położony już wielkie zasługi dla dobro Polonii miasta Gary, Polonia, zrzeszona w klubie demokratycznym stanowi wielką siłę polityczną, z którą poważnie dziś liczą się urzędniczy miejscy, powiatowi i stanowi.

Klub nie ogranicza swej działalności do placzeczki politycznej, lecz zarazem prowadzi szeroką działalność na niwie społecznej. Widzimy zawsze delegację Klubu w Kongresie Polonii Amerykańskiej, w Polonijnym Ośrodku Młodzieżowym, na wszystkich imprezach polonijnych, wogóle wszędzie tam, gdzie wymaga tego dobro Polonii.

A więc w sobotę, 15 kwietnia, wypełnimy po brzegi salę Domu Polskiego, pnr. 1600 Pennsylvania ul. w Gary, by wykażać wśród obcych, że my, obywatele polskiego pochodzenia jesteśmy zjednoczeni — stoimy zawsze ramie przy ramieniu i dumni jesteśmy z naszej przynależności organizacyjnej.

Józef Krasoczka Wyróżniony Tytułem Honorowego Dyrektora

W dowód położonych zasług, Józef Krasoczka, sekretarz; Józef Hrabota, kasjer; Franciszek Spychalski, adwokat.

W sprawach budowy nowego Domu Polskiego, Józef Krasoczka pełniąc funkcje dyrektora, wykazywał w dalszym ciągu duże zainteresowanie, poświęcając ogrom pracy i rozsądnych wskazań.

Za Zarząd Stow. Domu Polskiego, 1600 Penn. ul. w Gary, Ind. — Mieczysław Tukaj, sekretarz.

Na tym pierwszym zebraniu, prezes Józef Krasoczka wydał gorący apel do Rodaków i Organizacji polskich o zakupywanie Fundatorstwa, a 30 członków zakupiło wspomniane certyfikaty.

Adwokat Spychalski, dziś już nie żyjący, podał wtedy do wiadomości, że kupno Domu Polskiego będzie załatwione w kilku dniach. Pieniądze są już złożone w banku przez Grupę 912 ZNP i 1513 ZNP, w celu transakcji kupna.

Drugie zebranie odbyte dnia 24 czerwca 1943 r., na którym adwokat ogłosił, że dom został zakupiony i przyjęto nazwę "Dom Polski". Apelle więc pierwszego prezesa Józefa Krasoczki zdobyły uznanie. Dnia 15 września 1943 r. Józef Krasoczka przekazał do publiczności urzędowy apel, prosząc o składanie pożyczek i donacji na Dom Polski i sam jako pierwszy prezes zaoferował pożyczkę na sumę dwa tysiące dolarów.

Poprzez 11 lat Józef Krasoczka pełnił funkcje prezesa Domu Polskiego, gdzie dopiero dnia 25go stycznia 1953 r., oddał prezesostwo Bolesławowi Baran, ale był zawsze czynnym dyrektorem i delegatem dla spraw Domu Polskiego i jego frekwencji. Obecnie zdrowie pierwszego prezesa nie jest tak zadowalające, ale nadal jest on uczestnikiem każdego zebrania, które go głęboko interesują.

Z tytułu uchwały jako pierwszej i nadania powyżej wspomnianego honorowego dyrektorswa dożyłobyśmy pierwszemu prezesowi Domu Polskiego z okazji tej

Bankiet 10-lecia w East Chicago
Prezeska Stow. Pomocniczego Pań przy Alumnacie Seminarium Polskiego w Orchard Lake, Mich., wraz z zarządem i członkiniami zapraszają Polonię na 10-lecie założenia Oddziału X na stan Indiana — na uroczystą Mszę św. dziękczynną, która odbędzie się w kościele św. Stanisława B.M., w East Chicago, Ind., w niedzielę, 9 kwietnia, o godzinie 4-jej po południu, a Bankiet Jubileuszowy w sali parafialnej, mieszczącej się pnr. 4930 Indianapolis Blvd., zaraz po Mszy św. Cały dochód na rzecz Seminarium, więc prosimy o przybycie, aby upamiętnić ten dzień wraz z nami. — Ewa Kwasyń, sekret.

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu, polskiego do milczenia, "Dr. Związkowy" jest jedynym jego wolnym głosem.

Nadchodzące Imprezy i Obchody

8 kwietnia — o godz. 8 wiecz.

Bal Chóru Chopina w sali "Crystal Ballroom", hotelu Gary, 5ta i Broadway ul. w Gary. Orkiestra Floriana Bolesega.

9 kwietnia — bankiet jubileuszowy 10-lecia Stow. Pomocniczego Pań przy Alumnacie Orchard Lake, w sali św. Stanisława, 150ta i Indianapolis Blvd., w East Chicago.

15 kwietnia — o godz. 6 wiecz. — Wieczorek Instalacyjny Polsko Amerykańskiego Klubu Demokratycznego miasta Gary, w sali Domu Polskiego, 1600 Penn ul. w Gary. Po programie i kolacji zabawa taneczna.

23 kwietnia — Bankiet Stowarzyszenia Ośrodka (Obozu) Młodzieżowego w salach Marquette Park Pawilonu. Po programie i kolacji zabawa taneczna. Dochód na budowę basenu kąpielowego. Organizacja proszone są o zarezerwowanie tej daty na korzyść Stowarzyszenia Polonijnego Ośrodka Młodzieżowego.

5 maja — o godz. 7:30 wiecz. "Majówka" zabawa taneczna staraniem Tow. Gen. Sikorskiego, Gr. 3095 ZNP w sali North Hammond. Orkiestra "Polonaise" z Chicago.

25 czerwca, od godz. 12ej w południe — Piknik, zabawa ogrodowa, staraniem Grupy 1810 ZNP na gruntach "Polonijnego Ośrodka Młodzieży", — 3 mile na południe od US 30 i Highway 51, na wschód od Crown Point.

20 sierpnia, od godz. 12ej w południe PIKNIK, zabawa ogrodowa, staraniem Grupy 912 ZNP, Tow. Gen. Tadeusz Kościuszki z Gary, na gruntach "Polonijnego Ośrodka Młodzieży" — 3 mile na południe od US 30 i Highway 51, na wschód od Crown Point.

22 października, o 5ej po poł. Bankiet i bal z okazji 60ciulecia Grupy 912 ZNP, w sali par. St. Mary's Orthodox Church, pnr. 505 E. 45th ave. w Gary, Ind. Orkiestra Władzia Drewno.

29 października, o godz. 2ej po południu, Zabawa towarzyska staraniem Korpusu Pomocniczego Pań Placówki 142 SWAP, w sali Weteranów, 3828 Main ul. w Indiana Harbor.

Ważne Zebranie w Grupie 1810 ZNP

Już jutro, w niedzielę, 9-go kwietnia, o godz. 2-jej popołudniu, w sali Klubu Sportowego Syrena, 602 W. 151 ulica, w East Chicago, Indiana — odbędzie się ważne zebranie członkostwa Grupy 1810 ZNP. Sekret. fin. urzędował będzie już od godziny 12:30.

W programie porządku obrad jest wiele spraw do omówienia i uchwalenia, które z uwagi na swą ważność, wymagają większej niż zwykle liczby obecnych członków na zebraniu. Między innymi sprawy jak: zorganizowanie pikniku Grupy — 25 czerwca, na gruntach Pol. Ośr. Młodz.; — Wysłanie delegatury na Sejmik Okr. 15-go ZNP w dniu 21 maja; — reprezentacji na bankiet basenowy Pol. Ośrodka Młodzieżowego w dniu 23 kwietnia; — Obchodu rocznicy Konstytucji 3-go Maja, w dniu 7 maja; — Obchodu rocznicy 150 lat śmierci Gen. Tadeusza Kościuszki; — Sprawozdanie delegatów z wyborczego zjazdu Wydz. Kongresu Polonii Amer. w stanie Indiana; — Sprawozdanie delegatów do Pol. Ośr. Młodz. i wiele innych spraw do załatwienia.

Zarząd Grupy z prezesem Marjańskim K. na czele, drogą prasy apeluje do członkostwa, starszej i nowszej emigracji o liczne przybycie. Im nas będzie więcej — tym lepiej będziemy mogli omówić i załatwić wszystkie problemy, jakie są w programie obrad.

Okażmy choć odrobinę odpowiedzialności względem swej organizacji, poświęćmy dla niej choć raz w miesiącu tę godzinę czy dwie czasu, a swą obecnością i słowem dyskusyjnym pomożemy Zarządowi w jego poczynaniach dla dobra rozwoju Grupy, nie tylko w zdobywaniu członków, ale i w życiu koleżeńsko - braterskim, jak przystoi na Polaków. A wówczas zebrania nasze nie będą monotonne, a interesujące.

Pracy przed nami jest bardzo wiele, ale przy dobrych chęciach i obecności na zebraniach, wiele możemy zrobić, by zebranie nie ograniczało się tylko do przeczytania protokołu, korespondencji, zakupienia czy odrzucenia bileto- miało ciekawszą zagadnienie dla naszego życia towarzyskiego.

Nam potrzeba w Grupie nowe-

Rozkosz Kąpieli... w Basenie Obozowym

"To całkiem nie do rzeczy"...

A ja wam powiadam, że to całkiem na miejscu. Chcemy bowiem kąpać się we własnym basenie, w Obozie Polonijnym. Ale ponieważ tego basenu jeszcze nie mamy, więc dlatego trochę wcześniej musimy pomyśleć i sobie wzajemnie pomóc — aby go mieć...

Już oddawna na piknikach, w czasie skwarnej lata (i to nie jednego, ale kilku) wielu zapytawało się: "kiedy będzie można kąpać się w Obozie?" Też właśnie zimy Zarząd i Dyrekcja Obozu zdecydowali, aby nareszcie to żądanie zrealizować.

Leż jest to wielka praca i wiele trzeba wysiłku, wielu ofiarnych serc i rąk. Dla wielkiej rzeczy trzeba wielkiego wysiłku i trudu, oraz wzajemnego zrozumienia poświęcić...

Przysłowie polskie powiada: "Chcieć to móc." Chcieliście oddawna i chcemy teraz. A, gdy chcemy, — będziemy mieli...

Nadzieja jest dobra, gdyż wielu, bardzo wielu "chce", — czego jest dowodem przychylny stosunek organizacji polonijnych do rzucenia apelu o pomoc w pracy nad zrealizowaniem budowy basenu.

Zdarza się czasem, że ktoś rzuci, iż basen jest niepotrzebny w Obozie, ale o chcącego zatrzymać nie zdola.

Bo czyż można odmówić dla naszej młodzieży i starszych też

wielkiej przyjemności, jaką jest kąpiele? Czyż można znaleźć przyjemniejszy widok nad ten, gdy w skwarnej letni dzień gromada naszych dzieci i wnuków, rozbawiona, szczeniła z usmiechem niewypowiedzianego zadowolenia będzie rozkoszować się przyjemnością kąpiele...

A teraz pytam: "Czyż ma ktoś tak skamieniałe serce, aby tego zabronić? Chyba ci, co twierdzą, że basen w Obozie niepotrzebny...

Mam jednak nadzieję, że i inni — wcześniej czy później wreszcie się opamiętają i przystąpią do wielkiej gromady, która "chce"...

Pisałem już o tym, aby przewodniczącemu i komitetowi nie rzucać pod nogi kłód, ale raczej wszelkie przeszkody usunąć, co ułatwi i przyspieszy zrealizowanie planu.

Pierwszym takim większym "krokiem" jest zapowiedziany Bankiet 10-dolarowy, z którego czyste zysk oddany zostanie wyłącznie na Fundusz Basenowy.

Niech będzie dumą tych wszystkich organizacji i osób indywidualnych, aby na Bankiet przyjechać, przez co "namacalnie" zobowiązujemy, że basen "chcemy mieć"...

Zostawmy więc wszelkie inne sprawy planowane na ten dzień (23 kwietnia) a udajmy się gromadnie na Bankiet Basenowy — abyśmy już tego lata na własne oczy zobaczyli naszych najbliższych uszczęśliwionych we własnym basenie w Obozie. — A. D.

Znakomity Przywódca Polityczny Dynamiczny Gospodarz Miasta Prawdziwy Przyjaciel Polonii



DR. JOHN B. NICOSIA

Powinien Być Utrzymany Na Urzędzie Mayora East Chicago

Dla Przyszłości Naszego Miasta East Chicago, Ind. w Interesie Polonii i Jej Przyszłych Pokoleń, Głosujcie na Kandydatów Partii Demokratycznej w prawyborach 2-go Maja, 1967

Dr. John B. Nicosia, Mayor Thad Havran, City Judge John Brozovic, City Clerk

Komitet Polonijny Przyjaciół Doktora John B. Nicosia: szef policji Walter Raczkowski; szef straży pożarnej Chester Prusiecki; komisarz parków Thad. Bogusz; Supt. Mech. Div. Mike Sockacki i dyr. atletyki Pete Rucinski.

Polish Alliance Daily - P.N.A. Youth and Sports Section

Keyboard Kapers

By Henry S. Kaplinski

CUPID'S CORNER — The engagement of Christine Jurkowski and Robert Starzyk, son of Mr. and Mrs. Joseph Starzyk, has been announced by her parents, Mr. and Mrs. Walter E. Jurkowski. Miss Jurkowski and her fiancé are students at the University of Illinois in Champaign. They plan to be wed in June.

Mr. and Mrs. Casimir C. Czerwiec announced the engagement of their daughter, Elaine, to Kenneth Joseph King, son of Mr. and Mrs. John King. Miss Czerwiec is attending Northern Illinois University. King is graduating from the University of Detroit this month. A June wedding is planned.

The engagement of Miss Penelope Jean Wills to George Drymalski, son of Mr. and Mrs. Edwin Drymalski, was recently announced by her parents Mr. and Mrs. John Wills. Miss Wills attended Monticello and Florida Southern colleges. Mr. Drymalski attended Loyola University.



Miss Penelope Jean Wills

DID YOU KNOW THAT—Stanley F. Dunnetzki is the head of the Visual Materials Center of the Chicago Public Library. . . . Miss Bernadette Tomaszewski won first place in the Lavandale Lions Club's peace essay contest. She received a \$50 U.S. defense bond and her essay will be entered in a district contest for the International Lions peace essay prize. . . . Cas Galecki is a trustee of the Chicago Building Service Employees Union Council. . . . Joseph J. Kowalski, former speaker of the house of the Michigan state legislature, died recently in his Capitol office in Lansing. . . . Mrs. William Kowalski is the retiring president of the Lake County (Ind.) Federation of Junior Women's Clubs. Mrs. Michael Borowski, of Griffith, Ind., is the new secretary of the group. . . . Jerry Kruczek is the new president of the Hammond (Ind.) Clark High school chapter of Quill and Scroll, high school journalism honorary.

Walter Leja led the list of candidates in the election of members of the election board of the Chicago Typographical Union. Walter Kubaśzak and Andrew J. Olszewski also were in the running. . . . Dr. Edward C. Rozanski and his ever-loving wife, Loda, are celebrating their 27th wedding anniversary with a Caribbean cruise. They send their regards to all. . . . Bernard A. Sniogowski is secretary-treasurer of Chicago Painters District Council 14. . . . Paintings by Betty Rose Juska and ceramics by James L. Wozniak are on exhibit in the art room of the Chicago Public Library's downtown building.

Gypsy, starring Jennie Ventress, is the current attraction at the In The Round Dinner Playhouse, Archer at Mayfield Ave., Dick Solowicz and Bill Gaskowski also appear in this Robert Simpson production.

POLITICAL POTPOURRI—Mitchell Nurczyk of Orland Park is running unopposed for a one year term on the school board in Orland Township district 135. The election is being held today.

Hickory Hills shifts from village to city form of government in an election to be held on Tuesday, April 18. Five parties have filed full slates for the new offices.

Alphonse Pekiewicz, incumbent village president since 1961, is the Good Government Party (formerly Better Government Party) candidate for mayor. Henry Zaremski is a candidate for alderman.

Chester Majka is the Hickory Hills Party candidate for clerk. Stanley F. Janis and Lawrence Malek are amongst the party's aldermanic candidates.

Richard F. Nowak is an Independent Party candidate for alderman and Thomas J. Wojdyła is a Non-Partisan Party candidate for the city council.

Aldermanic candidates of the Vision Party (formerly Voice of the People Party) include Stanley J. Baran, Bruno J. Wanat and Carl F. Zielinski.

Chicago Sends 46 Teams to National PNA Bowling Meet

Council 39 Leads Field With 14 And Council 123 Competes With 7 Teams.

Chicago will be represented by 46 teams in the 1967 National PNA Bowling Tournament in South Bend, Indiana, which opens Friday evening April 21st at 6:30 p.m., and continues through Saturday and Sunday April 22nd and 23rd, and the following weekend Friday, Saturday and Sunday April 28-29-30. The men's events will be rolled at the Bowl-Mor Lanes, 306 N. Michigan St. The women's and children's events will be rolled at the newly constructed PNA Lodge 83 Lanes, 2401 Western Ave., where the official opening ceremonies will be held on Saturday, April 21st at 11:00 a.m.

Excluding the host Lodge 83 which is entering 79 teams, Chicago will have the distinction of sending the second highest number of teams to the tournament. Council 39 heads the list with 10 men's teams and 4 women's teams. Council 123 with 5 men's teams and 2 women's teams is second. Council 139 is represented by 6 men's teams. Council 2 has entered 3 men's teams and 2 women's teams. St. Isadore's Lodge 1400 of Council 143 also entered one men's team. A total of 230 bowlers, the highest ever, will compete both in the team and singles and doubles events.

The tourney is sponsored by National PNA Bowling Commission and the PNA Sports-Youth Commission, whose chairman is PNA Vice-President Frank M. Prochot. Other members of the Commission are: PNA Directors, John Ziemia, Mildred Winiecka, Edward Moskal and Stanley Jo-

zefiak. The PNA Sports-Youth Department donated beautiful team and individual trophies for men, women, boys and girls and \$350.00 in cash prizes for the men and women. The meet carries the sanction of the American Bowling Congress and the Women's International Bowling Congress. Al Dlugosz, the tournament manager and Clem Urat, general chairman of the local Lodge 83 committee have completed plans to entertain the record turnout of bowlers at this year's PNA Classic.

Jimmie's S.A.C. Dance April 22

The 20th annual Dance of Jimmie's SAC will be staged on Saturday, April 22 at National Hall, 1641 N. Cicero ave.

The Ampol-Aires orchestra will supply the music, starting at 8:30 o'clock.

Those of our readers who have never attended a Jimmie's SAC dance, be sure to do so, come April 22, and assure yourself of a wonderful time with a group of swell guys and their gals.

Tickets can be secured from members or at the National Hall box office on the night of the dance.

Z Boczej Trybuny Sportowej

ZYGMUNT P. BOBIN

UNITED SOCCER Association (U. S. A.) to początkowo, czy może "dawniej" znana organizacja piłkarska pod nazwą North American Soccer League, zaakceptowana przez United States Soccer Football Association oraz przez FIFA, zmienia swa nazwe tylko dlatego, aby było żadnego nieporozumienia co do innej zawodowej organizacji piłkarskiej tutejszego terenu, która nosi nazwe National Professional Soccer League i która to grupa nie została dotychczas zaakceptowana przez USSFA i FIFA. Nowa nazwa została zarejestrowana w Londynie z prezydentem FIFA—Sir Stanley Rous, — światowa organizacja piłkarska, która została stworzona w 1904 roku, a która dotychczas utrzymywała najwyższy standard sportowy na całym świecie.

ŚWIATOWA organizacja piłkarska FIFA wydała ostatnio następujące oświadczenie:—United Soccer Association jest tylko jedną i wyłączną organizacją uznaną w Stanach Zjednoczonych przez United State Soccer Football Association (USSFA), a amerykańska organizacja piłkarska jest ściśle związana z Federation Internationale de Football Associations.

BY POKAZAĆ amerykańskiej publiczności, że zawodowa piłka nożna nie ogranicza się tylko do tego by mieć płatnych graczy, ale graczy wyszkolonych do najwyższego stopnia technicznego, którzy w swym zawodzie są prawdziwymi artystami, organizacja piłkarska United Soccer Association zdecydowała się na zorganizowanie pomiędzy 12 kwietnia i 17 maja sześć meczów pokazowych najlepszych drużyn świata.

CHICAGO jest jednym z miast związanych z meczem pokazowym, którego organizatorem na tutejszym terenie jest organizacja piłkarska Chicago Mustangs, jedyny zawodowy zespół uznany na chigagoskim terenie. Mecz międzynarodowy, — który rozegrany zostanie na stadionie White Sox Park, który jest boiskiem Mustangs o godzinie 8ej wieczorem, w którym wystąpią dwie doskonale drużyny piłkarskie to Czerwona Gwiazda z Belgradu, Jugosławia i Atletico, Bilbao z Hiszpanii.

CRVENA ZVEZDA z Belgradu chociaż założona została dopiero 4 marca 1945, w dwudziestolecie swego istnienia zdobyła renomę jednej z najlepszych drużyn starszego kontynentu, zdobywając mistrzostwo swego kraju w latach 1951,52-53, 55-56, 56-57, 59-59, 59-60. Zdobyła Puchar Jugosławii w latach 1948, 49, 50, 58, 59 i 64. Crvena Zvezda brała udział w kilku światowych turniejach, w których także święciła wielkie triumfy, gdy wygrała turniej w Santiago, Chile w 1962 r.; wygrała również turniej w Paryżu 1962 r., pokonując tam Santos, Brazylia 1:0. Inne wyniki na poziomie światowym zespołu Crvena Zvezda były — pokonanie Dukli Praga 1:0 i 4:0; Dynamo Moskwa 4:1; Roma, Włochy 2:0; Barcelona, Hiszpania 3:2; Liverpool, Anglia 3:2 itd.

JUGOSŁOWIAŃSKI zespół brał udział pięciokrotnie w rozgrywkach Pucharu Europy i zdobył tytuł najlepszej drużyny środkowej Europy. W obecnym zespole Crveny Zvezdy znajduje się dużo doskonałych talentów, które wystąpią na boisku White Sox Parku, a cześć z nich stale grają w reprezentacyjnym zespole Jugosławii — V.

Council 123 Defends Cir. 12 PNA Bowling Title

Council 123's standard beavers are all set to defend the men's team championship they captured last year at Wozniak Bowl when they oppose four other strong title seekers during tomorrow afternoon's 26th annual Circuit 12, PNA Bowling Tournament at the Wozniak Bowl, 2500 Blue Island Ave. home site of the Council men's and women's loop.

Incidentally for the first time in the Circuit 12 PNA Bowling tournament history, the ladies (of Council 2) will play host not only to themen contestants, but also to the four women's teams which will share the spotlight in a pair of exhibition series pitting Council 2 vs. Council 39 and Council 123 against a team of alternates comprised of members of the latter three Councils, and to officials of all Councils whose teams will see action plus Circuit 12, PNA Commissioners Frank Jendryaszek and Helen Orawiec PNA Director.

Stanley Józefiak, chairman of the Circuit 12 PNA Sports Committee, which sponsors these meets requests all bowlers to meet their appearance, at least thirty minutes prior to the schedule starting time at 2 p.m.

The available men's parings were based so as to put the strongest average holding teams against each other. The same formula was adopted regarding the pairing of the ladies in their exhibition contests.

PNA Vice-Pres. Prochot to roll the First Ball

National PNA Vice-President, Frank Prochot, has been invited and accepted an invitation to roll out the first ball and to present the PNA Sports-Youth Department (of which he is the chairman) team and individual trophies to the men's and ladies winners at the conclusion of the games.

Keglers Seek Krzeminski Bros. Trophy

The giant Krzeminski Brothers traveling trophy offered by Attorney Stanley and Mr. Bruno Krzeminski, also will be the target of tomorrow's Council 12 PNA tournament men keglers at Wozniak Bowl. This valuable prize will become the permanent possession of the PNA Council which gains the title three times, not necessarily in successive years. Claiming two legs on it, among tomorrow's contestants are the defending champions, Council 123 and one leg the 1965 champions, Council 39.

Ladies To Show Form

Sharing the spotlight with the men will be the ladies who represent Council 2, 39, and 123 on the driveways.

Council 2, flashing the highest average, 746, with Bernie Sabotta shooting at a 169 clip, Jo Kwansy 144 and Rosalie Berezoski 148 will be out to repeat their performance of last year. Inciden-

tally, the Council 2 ladies literally walked off with all of the prizes at the last Illinois Fraternal Congress meet held in November 1966. These girls, representing the PNA won the championship with a 2,876 series in the team event. Bernie Sabotta and Kay Szewcuk swept the doubles event with an 1152 count. The former had a 1,620 total to win the all events.

Council 39 Group To Perform At Dist. 12 Dance Tonight

The dance group from the Council 39 PNA Saturday Polihh Language School will appear at the District 12 PNA Dance on tonight, April 8th, at Wozniak's Casino, 2530 S. Blue Island Ave. PNA Director and Vice-President of Council 39, Mildred Winiecka is in charge of the group, which made many public appearances during the past few years. The group appeared at the Polish Millennium Celebration, which was held last year at Soldiers Field. PNA Vice-Pres. Frank M. Prochot is Pres. of Council 39. The Polish Language school of Council 39 holds lessons every week on Saturday at Sherman Park, 52nd and S. Racine Ave., from one to four in the afternoon.

Cup Games At Hanson Park

By A. Korsower

Last weeks postponement of Cup games at Hanson Stadium will get another chance at fulfillment as the Lions take on the Kickers in the Illinois final of the national Open Cup competition (3:00 p.m.) and the Norwegian-Americans face the Wings at 1:00 p.m. in the local quarter-final of the U.S. Amateur Cup.

The games should be the best twin bill offered this Sunday, in spite of a full schedule of league games. In Winemac Stadium the lone major division game offers Schwaben vs Green-Whites at 1:00 p.m. and the Rams vs Fortuna at 3:00 p.m.

With the Olympics club suspended the Eagles have a day off, as well as Hansa, whose match against the Lions is delayed due to Cup game. An attempt to have the two play a friendly match was also sidlined as the Oak Brook fields were not available.

Thus the Cup games at Hanson Stadium and the various league games in all parts of the city, will be the order of this Sunday, with the Red-Star-Aletico game on Wednesday night looming as the prime attraction of the week. Next Sunday the Spurs are slated for a home town debut in Soldier Field.

Melic, D. Drajic, Z. Jevtic i V. Lazarevic. Najlepszym graczem w tym zespole to lewo skrzydłowy D. Drajic, lat 20, który brał udział już 26 razy w reprezentacyjnym zespole Jugosławii.

CLUB ATLETICO z Bilbao został zorganizowany w roku 1898 i jest jednym z najstarszych w tym państwie, a na swym koncie posiada 21 mistrzostw swego kraju. Siedmiokrotnie zdobył mistrzostwo ligi hiszpańskiej oraz kilkakrotnie brał udział w rozgrywkach Pucharu Europy. Club Atletico jest stałym dostawcą graczy do reprezentacyjnego zespołu Hiszpanii, a pięciu z nich stale reprezentuje barwy swego kraju, są to—J. Orue, L. Zuga-

zaga, L. Aguirre, L. Echeberria i J. Iribar.

OSOBOWY skład zespołu Bilbao, który wystąpi w środe na boisku White Sox Parku będzie od bramki następujący: Iribar (1), Orue (2), Saez (3), Zugazaga (4), Echeberria (5), Larrauri (6), Arroyo (7), Auirre (8), Arieta (9), Uriarte (10) i Rojo (11).

W **NIEDZIELE** odbędą się mecze ligowe w National Soccer League z tym, że w Major Division tylko gra Schwaben z Green-White na boisku Winnemac Parku o godz. 1ej po poł. Fortuna i Rams gra o godz. 3ej. Na Hansao Parku Lions spotyka się z Kickers w meczu pucharowym, a w przedmeczku takte pucharowym gra Wings przeciwko Norw.-Amer.

ATRAKCYJNE IMPREZY SPORTOWE! ZACZYNAMY SEZON PIŁKI NOŻNEJ!

"THE UNITED SOCCER ASSOCIATION"

WRAZ ZE SWOIM ZESPOŁEM

CHICAGO MUSTANGS

JEDYNY UZNANY KLUB ZAWODOWY W CHICAGO

ANONSUJĄ

OTWARCIE SEZONU 67'

PIŁKI NOŻNEJ

W ŚRODE, 12 KWIECZNIA, Godz. 8 Wiecz.

W WHITE SOX PARKU

35TA ULICA I SHIELDS AVENUE

SENSACYJNYM MECZEM POKAZOWYM

między

BELGRAD - JUGOSŁAWIA

(CZERWONA GWIAZDA)

BILBAO - HISZPANIA

(ATLETICO)

Oba Kluby należą do najwyższej klasy w swoich krajach i wiele razy zdobyły mistrzostwa ligowe, krajowe i międzynarodowe. Przyjdzie zobaczyć mistrzowską grę!!!

PO MECZU OLBRYZI POKAZ SZTUCZNYCH OGNI (FIREWORKS)

PRZEDSPRZEDAŻ BILETÓW W 50 MIEJSCACH,

CENY BILETÓW:

a między innymi w:

TICKET CENTRAL w SKŁADZIE LOWE'S
212 N. Michigan Avenue, — oraz

WE WSZYSTKICH SKŁADACH WARD.

Po informację gdzie najlepiej można kupić bilety

TELEFONUJ CIE: T-I-C-K-E-T-S

842-5387

12-go kwietnia przy kasie w Parku.

MIEJSCA W ŁOŻY

Górna trybuna (upper deck)..... \$6.00

MIEJSCA REZERWOWANE

Górna trybuna (upper deck) i wschodnia dolna trybuna (east lower deck)..... \$5.00

MIEJSCA REZERWOWANE

Dolna trybuna (lower deck)..... \$3.00

WSTĘP (General admission)..... \$2.00

DZIECI \$1.00

DUŻO MIEJSCA DO PARKOWANIA



Your Key to Happier Living

SAVINGS ACCOUNTS
to meet your needs: Individual, Family, Corporation, Business, Partnership, Union, Credit Union, Club, Trusts, Court Officers, Guardians, etc. Dividends paid twice yearly. Current dividend rate 434% per annum.

AIRFIELD SAVINGS

1601 MILWAUKEE AVENUE
(corner of Milwaukee, North and Damen)
CHICAGO, ILLINOIS 60647
PHONE HU 4-4800

Secret Agent X9



MY FOOLISH RUNNING AWAY CAUSED YOU TO RISK YOUR LIFE, MR. CORRIGAN.

PART OF MY JOB, MARINA, AS LONG AS THERE ARE PEOPLE LIKE MAGNUS AROUND!

THE SAME DEDICATION IS NEEDED IN MY WORK... I WON'T BE TEMPTED TO LEAVE THE PROJECT AGAIN!

Meanwhile, somewhere in the Caribbean...
MAYBE THE OTHERS KNUCKLE UNDER, LADY, BUT NOBODY'S PULLIN' A CON LIKE THIS ON GUNNER COLE.

By Bob Lewis

Registered U S Patent Office

46 Drużyn Kreglarskich z Chicago Bierze Udział w Turnieju Kreglarskim ZNP

Gmina 39-ta Będzie Reprezentowana Przez 14 Drużyn, a Gmina 123 Ma 7 Drużyn. — Turniej Odbędzie Się w South Bend, Ind. Pod Egidą Wydziału Sportu i Młodzieży, Którego Przewodniczącym Jest Wiceprezes ZNP Fran. M. Prochot.

Miasto Chicago będzie reprezentowane przez 46 drużyn kreglarskich, męskich i żeńskich w tegorocznym Krajowym Turnieju ZNP, urządzonym przez Wydział Sportu i Młodzieży ZNP, którego przewodniczącym jest wiceprezes ZNP Franciszek Prochot. Członkami są również: dyrektor ZNP Jan Ziemia, Melania Winiecka, Edward Moskal i Stanisław Józefiak. Gmina 39 ZNP posyła największą liczbę kreglarzy do turnieju, 10 drużyn męskich i 4 drużyny żeńskie. Gmina 123 ZNP posyła drugą największą liczbę kreglarzy: 5 druż. męskich i 2 drużyny żeńskie. Gminy: 41 - 79 i 139 ZNP posyłają po 6 drużyn, a Gmi-

gdzie odbędzie się oficjalna ceremonia otwarcia turnieju w sobotę, 21go kwietnia, o godzinie 11-ej rano.

Gospodarzem tegorocznego turnieju jest Tow. Gwiazda Zwycięstwa, Gr. 83 ZNP, której prezesem jest młody i energiczny pracownik związkowy Jerome Torzewski. Generalnym przewodniczącym i lokalnym komitetu jest Clem Urbański. Menedżerem tegorocznego turnieju jest pracownik związkowy Aleksander Długosz, były prezes Grupy 83 ZNP i Gminy 24 ZNP.

Odnaczenie Polskiego Architekta

Warszawa (KU) — Znany architekt, prof. Stefan Porębowicz otrzymał medal Francuskiej Narodowej Akademii Medycyny za usługi w dziedzinie budownictwa szpitalnego. Prof. Porębowicz zajmuje się problematyką architektury służby zdrowia w ramach Międzynarodowej Unii Architektów i współpracuje ze światową Organizacją Zdrowia w Genewie. Jest pierwszym polskim architektem, który otrzymał tak wysokie wyróżnienie Francuskiej Narodowej Akademii Medycyny.

Z Gminy 87 ZNP

Tow. Sokół Polski Nr. 1 Bratnia Dłoń, Gr. zaprasza członków do wzięcia liczonego udziału w posiedzeniu, jakie się odbędzie w niedzielę, 9go kwietnia, w sali Sokolni pnr. 1812 So. Ashland ave., o godz. 2ej po południu.

Tow. Bolesława Chrobrego, Gr. 1971 ZNP, zawiadamia wszystkich swych członków członkinie że posiedzenie odbędzie się w niedzielę, 9go kwietnia, w sali Lipskich, 2059 W. 19ta ul., o godzinie 2ej po południu.

Tow. Marii Konopnickiej, Gr. 29423 ZNP, przypomina swoim członkiniom, że miesięczne posiedzenie odbędzie się w poniedziałek, 10go kwietnia, w sali Lipskich pnr. 2059 W. 19ta ul., o godzinie 7:30 wieczorem.

Pogrzeb Członka Gr. 760 ZNP Dnia 30go marca, pożegnał się z tym światem znany związkowiec sp. Jan Kajmowicz, członek Tow. Artyleria Polska Jerzego Washingtona, Gr. 760 ZNP Tow. św. Michała Archaniola, Gr. 629 ZNP i Tow. Najów. Imienia Jezus.

Pogrzeb odbył się w poniedziałek, 3go kwietnia, z zakładu pogrzebowego Jana Dulskiego do kościoła Dobrego Pasterza, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcelę familijną. Zmarły pozostawił w smutku pogrążoną rodzinę: Ewelinę Janis, Cecylię Linhart, Klarę Riedl i Gertrudę Cieślak, córki; Kazimierza i Henryka, synów; Antoniego Linhart, Pawła Riedl i Tomasza Cieślaka, zięciów; Dorotę i Leokadię, synowe; Stanisława Ojka z żoną Rozalią, Józefa Ojka z żoną Bronisławą, Genowefę Macagnone z mężem Franciszkiem, szwagierki i szwagrow, 15 wnucząt i 6 prawnucząt.

Wiadomości z Cleveland, Ohio i Okolicy

KORESPONDENT: — W. P. MEKLEMBURG
3562 WEST 32nd ST., CLEVELAND 9, OHIO
OD REDAKCJI: — Pod uwagę Gmin i Grup ZNP, Towarzystw i Klubów — uprasza się wszelkie zawiadomienia i wiadomości do Kroniki z Cleveland i okolicy — nadsyłać wprost do korespondenta Dziennika Związkowego p. W. P. Meklemburga pod wyżej podany adres.

Z Posiedzenia Okr. 3 Zw.Śpiew.Pol. Sejmik Okręgu 3go ZSP Odbędzie Się 19-go Maja, a Koncert Okręgowy Odbędzie Się 20-go Maja.

W piątek, 31go marca, w sali Chóru Moniuszko odbyło się regularne miesięczne posiedzenie Okr. 3 Związku Śpiewaków w Ameryce.

Posiedzenie zajął i przeprowadził prezes Jan Choroński. Na posiedzeniu były reprezentowane wszystkie chóry, należące do Okręgu 3 ZSPA.

Sekr. Waleria Zbikowska odczytała protokół z ostatniego posiedzenia, który przyjęto w całości, a następnie korespondencje. Między innymi była korespondencja od Zarządu Centralnego ZSPA w sprawie Sejmiku list od generalnego dyrygenta ZSPA Antoniego Kazmierczaka z New Yorku w sprawie koncertu. Był także odczytany list głównego bibliotekarza ZSPA W. Kłoczek, który nadesłał dla Okręgu 3 ZSPA 185 kopii pieśni z nutami. Serk Zbikowska wręczyła nuty okręgowemu dyrygentowi, prof. W. Lindertowi.

Następna korespondencja była od Plac. 203 SWAP — zaproszenie na bankiet z okazji 50 rocznicy Czynu Brojnego i z okazji Zjazdu SWAP w Cleveland, Ohio. Zaproszenie przyjęto i zakupiono jeden bilet na bankiet. Poza tym przyjęto zaproszenie od Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej na Bal Reprezentacyjny w sobotę, 8go kwietnia, w sali Związku Polaków przy Broadway i Forman Ave. Przyjęto także zaproszenie na Obchód Konstytucji Trzeciego Maja, który staraniem Wydziału KPA odbędzie się w niedzielę, 7go maja, w Wade Park, przy pomniku Tadeusza Kościuszki i uchwalono jak najliczniej wystąpić ze śpiewem na Obchodzie Majowym.

Sejmik odbędzie się w piątek, 19go maja w sali Moniuszki, a koncert odbędzie się w sobotę, 20go maja, w sali balowej Związku Polaków.

Sejmik rozpocznie się o godzinie 6-jej wieczorem. Po zakończeniu obrad zostanie podana wieszera dla obecnych. Będzie to tak zwany "buffet - lunch". Ze sprawozdań poszczególnych chórów wynika, że w sobotę, 22go kwietnia Chór Halina urządzi zabawę karcianą, a w listopadzie koncert. Dyrygentem Chóru Halina jest prof. Władysław Lindert.

Święcone Tow. Śpiewu Jutrzenka

W poniedziałek, 3go kwietnia, w Domu Czytelni Polskiej, pnr. 1108 Kenilworth Ave., odbyło się regularne posiedzenie Tow. Śpiewu Jutrzenka, Gr. 1786 ZNP.

Na posiedzeniu było dużo członkiń i omówiono wiele doniosłych spraw, dotyczących się pieśni polskiej i śpiewu oraz rozwoju Związku Narodowego Polskiego.

Posiedzenie zajął i przeprowadziła prezeska Stanisława Kamińska. Odczytany był i przyjęty protokół z ostatniego posiedzenia oraz licznie nadesłaną korespondencją w sprawie śpiewającej i w sprawie ZNP. Całą korespondencję przyjęto i załatwiono w miarę potrzeby.

Omawiano sprawę usunięcia pomnika Gen. Kazimierza Pułaskiego i uchwalono udzielić stu procentowego poparcia Komitetowi Pomnika, który wybrał plac pomiędzy miejskim ratuszem, a powiatowym budynkiem sądowym na Mall. Przedstawiono i przyjęto nową członkinię, p. Franciszkę Derwis.

Przyjęto zaproszenie Okr. 3 Związku Śpiewaków Polskich w Ameryce na koncert okręgowy, jaki odbędzie się w sobotę, 20go maja i przyjęto 50 biletów na koncert, które członkinie postarają się rozsprzedać.

Po omówieniu jeszcze niektórych spraw, prezeska Stanisława Kamińska zaprosiła obecne członkinie na święcone i posiedzenie odczołyła.

Po odcrozeniu posiedzenia, nakręty stoły, do których poproszono przybyłych gości oraz obecne na posiedzeniu członkinie. Została podana

Małowanie i Papierowanie
MALUJEMY DOPY
ZEWNĄTRZ I WEWNĄTRZ
Obsługujemy Cleveland
i okolicę. Mówimy po polsku.
JÓZEF PRZERACKI
Telefon
587-0127 lub Michigan 1-5766

WYPEŁNIANIE RECEPT
Z EUROPY
Krejci Drug Co.
2601 Lorain Ave.
Tel. 621-8557

PIĄTEK, 28 KWIETNIA GODZ. 8:00 WIECZ.
TYLKO JEDEN POKAZ
DWA FILMY PRODUKCJI TELEWIZJI W POLSCE
W JĘZYKU ANGIELSKIM

• POLISH CHURCHES
• PEOPLE OF WARSAW
(HOMO VARSOVIENSIS)
ORCHESTRA HALL, 216 S. MICHIGAN AVENUE
BOB LEWANDOWSKI, M.C. ED PAZDUR, Impresario

Bilety \$2.50 — \$2.00
PRZEDSPRZEDAŻ:
w Składach Sears Roebuck & Co. — w Restauracjach: Stodkowskiego i Warszawiaka
lub poczta, wysyłając należność czekiem, lub M.O. oraz załączając kopertę ze swoim nazwiskiem,
adrem i znacznikiem pocztowym, pisząc na adres:
Polish Films, Orchestra Hall, 226 S. Michigan Ave., Chicago, Ill. 60601

smaczna zakąską i napoje. Najpierw podzielono się święconym jajkiem. W pracy pomagały członkiniom młode panienki.

Między innymi pomagała młoda panienka Sandra Socha oraz dwie siostry, młode panienki, przybyłe 5 miesięcy temu z Polski — Halina i Janina Marszałek.

Na święconym było około 50 członkiń i gości. Okręg 3 ZSPA reprezentował prezes Jan Choroński, a audycje polskie na radio reprezentował Stanisław Radwan.

W Gminie 88 ZNP, jak też i w grupach przy tej Gminie ma zwyczaj, aby wszyscy kolejno "przemawiali", jak to jest praktykowane w innych gminach i grupach.

Kard. Mindszenty Nie Ustępuje

Wiedeń. (NYT) — Według ostatnich wiadomości z ambasady amerykańskiej w Budapeszcie, gdzie kard. Mindszenty obchodził 75-te urodziny, sędziwy Prymas Węgier nie myśli o złozeniu urzędu, choć jest to warunek zgody węgierskich władz komunistycznych na opuszczenie przezeń azylu i wyjazd do Rzymu. Kard. Mindszenty uważa się za symbol walki katolików węgierskich z komunizmem. Nie ujawniono w Watykanie wyników 2-tygodniowego pobytu na Węgrzech pralata Bongianino z watykańskiego sekretariatu stanu.

WYJAZDY do Polski

SAMOLOTAMI: na różne okresy pobytu w Polsce — każdego dnia.
SPROWADZANIE Waszych krewnych i znajomych z Polski na stałe lub z wizytą.
PEKAO, przekazy do wyboru, paczki żywnościowe, odzieżowe, maszyny rolnicze, materiały budowlane, lekarstwa i inne.
Sprawy notarialne i spadkowe w Polsce załatwi
POLSKIE BIURO PODRÓŻY
STAUDACHER & RATKE
1650 W. 48th STREET
Chicago, Illinois Tel. YA 7-2324

DZIS I JUTRO

Program Rewiowy p. t.
"WESOŁY REJS"
zostanie wystawiony 3 razy
w Auditorium Św. Trójcy
Sobota, 8 Kwietnia o 8:00 wiecz.
Niedziela, 9 Kwietnia, o 2:30 po poł. i 7:00 wiecz.

Udział biora artyści estradowi z Polski:
S. Górską, K. Winnicka-Kulm, B. Denys
W. Smigielski, J. Lewandowski, E. Kulm oraz
Chór Rewelersów BELTONO.
BILETY do NABYCIA przy KASIE—
przed każdym naszym przedstawieniem.

WAŻNA WIADOMOŚĆ

Cło Na Poczki Odzieżowe Do Polski
Zostało Zniżone Do Stawki Normalnej
Polonia, pomagająca krewnym w Polsce skorzysta z tej ważnej zmiany w polskich przepisach.
Przyniesiona przez Was używana odzież zapekujemy fachowo i wysyłamy do Waszych krewnych w Polsce bez żadnego Dla Was kłopotu.

WITOLD S. BOGUCKI

DU BARRY ENTERPRISES
1239 N. ASHLAND AVE., CHICAGO 22, ILL.
Telefon: BRUNSWICK 8-2968
Wysyłamy Pieniądże i
PEKAO Paczki do Polski
Załatwiamy kupna i sprzedaż nieruchomości w Polsce, adopcja dzieci, dokumenty osobiste, metryki urodzenia i śmiertel, należności spadkowe itd.


Zobacz !!! EXPO 67

Międzynarodowa Wystawa Światowa w Montreal, Canada
OD 28 KWIETNIA DO 27 PAŹDZIERNIKA, 1967
Kamperując Na Jedynym Polskim Terenie
PARK MONTCALM CAMPING
• 39 mil od terenów wystawowych. • 400 nowoczesnie wyposażonych miejsc dla trejlerów i namiotów. • Również "Hotel pod Namiotem" dla osób nie posiadających własnego ekwipunku.
Po informacji i rezerwacji proszę pisać do:
PARK MONTCALM CAMPING
% S. Juszcakiewicz—Tylko, właśc.
3505 GIRONOUD AVE., MONTREAL 28, QUE., CANADA
lub
CONTINENTAL CARAVANS, 3021 W. 63 St., Chicago, Ill. 60629

Czy wiecie Rodacy, że najszybszą i najlepszą pomocą dla rodzin w Polsce, są paczki i przekazy do wyboru PEKAO? ... Dla Waszych Krewnych i Przyjaciół. OBEJUNE Najwięcej Pożądanych Artykułom Jest WEGIEL Jedna tona — bez \$13.00 Dwie tony, z do- \$30.00 dostawę — bez tawą pod dom...

BIURO WYSŁYKI; TARASIEWICZ AGENCY

ELEONORA MAROLEWSKA, Kierowniczka
5047 S. ASHLAND AVE., CLIFFSIDE 4-3545
Załatwiamy wyjazdy po etnach tarytowych do POLSKI oraz wszystkich krajów świata. Bilety lotnicze, segrulowe, kolejowe i autobusowe w Stasach Zjednoczonych.
Sprowadzania krewnych z wizytą lub na stałe. Załatwiania aktów notarialnych. Adopcji dzieci. Wysyłki pieniędzy lekarstw i paczek.

—Używajcie JIB Nigdy Nie Będziecie Siwi, Ani Lysi—

Po 16 tygodni. Po 6 mies. Po roku
Używajcie JIB, który pozostawia łuski, wypadanie włosów, przywraca naturalny kolor, odmładza korzenie. JIB jest wymieniony w farmaceutycznym katalogu Red-Blue Book, Butelka 3 uncji, wyszczególniona na 16 tygodni, \$5.50 P.P.—C.O.D. plus 50c. ZAMÓWCIE DZIS!
JIB Laboratory, 1437 S. 49th Ave., Cicero, Ill. 60650
Tel. 652-5121 i 762-6932
albo LULINSKI PHARMACY, 4754 S. Wood St., Chicago, Ill.

CHÓR ŚW. CECYLII przy Parafii Św. Józefa

zaprasza całą Polonię na
WIOSENNA ZABAWĘ
W SOBOTĘ, 15 KWIETNIA
Początek o godz. 8 wiecz.
w KASYNIE WOZNIAKA, 2530 Blue Island Ave.
ORKIESTRA "SYRENA"
Donacja \$1.00

PAWŁOWSKI PHARMACY & EXPORT CENTER ZA ŻELAZNĄ KURTYNĘ

Jak leki to z
PAWŁOWSKIEGO Apteki
Jak lekarstwa do Kraju to wysyłamy wszelkiego rodzaju.
Przesyłki lekarstw, paczek czy pieniędzy, doradę i fachową wysyłkę trzech dyplomowanych aptekarzy: mgr. farm. pani Maria Nieć, pan P. Ryzewski, oraz pan Tadeusz Pawłowski z Żoną, który całe swoje życie pracy zawodowej spędził w własnych aptekach w Polsce (największa w Łodzi po Ojcu), następnie przymusowo w aptekach: 11 roku w Charkowie USSR, 3 lata w Niemczech P. W. i 16 lat w USA pracy w ekspedycji w tym 10 lat w tej własnej — dając Wam gwarancję stycznego o europejskim STANDARCIE, tak eksportu jak i recept.
Dostaniecie TANISZE ALE NIGDY LEPSZE leki, bo my badamy sami w naszym Laboratorium, Laboratoriach Uniwersyteckich lub dużych firm, i niestety musimy wiele odrzucić! Ja przejąłem Recepty z aptek: Moracowskiego, Surlina i Export z Kostanckiego.
Apteka otwarta: każdego dnia od 10-jej rano do 10-jej wieczór; środy od 10-jej rano do 7-mej wieczór; w niedziele zamknięte.
2923 Milwaukee Ave. Tel.: NU 6-5400 Chicago, Ill. 60618

DROBNE OGŁOSZENIA

Z Cleveland i okolicy

KURS KREŚLARSTWA

z w roku czasu wyuczysz się zawodu, jaki ci zapewni niebywale powodzenie w życiu.
KURSY JUŻ
ROZPOCZĘŁY SIĘ
Zapisy przyjmuje się w środy i piątki od 7-10 wieczorem

MIDWESTERN TECHNICAL INSTITUTE

3429 W. Diversey Ave.
przy Milwaukee Ave.
HU 9-2788
ZAPISZ SIĘ DZIS

LEKI DO POLSKI

WYSYŁAMY NAJTANIEJ I NAJSZYBCIEJ
Wykonujemy każdą receptę nie tylko z Polski, lecz również ze wszystkich europejskich krajów oraz innych części świata. Również wysyłamy lekarstwa na podstawie opisu choroby, gdyż załatwiamy to Dyplomowani Aptekarze z długoletnią praktyką europejską i amerykańską. Jednocześnie komunikujemy, że w dalszym ciągu przyjmujemy i wysyłamy zlecenia PEKAO do wyboru, paczki i wszelkiego rodzaju zamówienia.
Już Jest Czas Na Wystanie Waszej Rodzinie w Polsce Na Przednówek
Paczki Żywnościowe PEKAO
Specjalnie Dobrana Jej Zawartość Na Tę Porę Roku
Paczka Nr. 54 — za Zawiera: Herbatę, Kawę i Kakao... \$13.50
Paczka Nr. 84 — Cena Zawiera: Szynek, Poledwie, Boczek i Smałec \$13
Także mąka pszenna na przednówek \$3.50, za tę sumę aż 40 ft.

CABANSKI PHARMACY INC.

1147 N. ASHLAND AVE.
Tel. Humboldt 6-9376 Chicago, Illinois 60622
OTWARTA W DNI POWSZEJNE od 10 rano do 9 wieczór, za wyjątkiem środy od 10-jej do 7-jej wiecz., a w soboty od 10-jej do 8-jej wiecz., w niedziele od 11-jej rano do 3-jej po południu.

NOVAK AND COMPANY

SHEET METAL WORKS
LICENSED ROOFERS GENERAL JOBBING FURNACE INSTALLERS "ANYTHING IN METAL"
We Carry Compensation and Public Insurance
1926-28 FULLERTON AVE.
Humboldt 6-4588
FERDINAND and THOMAS NOVAK, Proprietors

CONGRESS

BALABAN & KATZ
NOW PLAYING!
2135 MILWAUKEE AVE.

DANGER FITS HIM LIKE A TIGHT BLACK GLOVE!
CLINT EASTWOOD
"A FISTFUL OF DOLLARS"
MARIANNE KOCH
TECHNICOLOR
It's the first motion picture of its kind. It won't be the last!
DOUBLE ACTION ADVENTURE!

Gun, gun, gun, who's got the gun?

PARAMOUNT PICTURES
DAVID JANSSEN
has got to know in
WARNING SHOT
STEFANIE POWERS * KEENAN WYNN * ELEANOR PARKER

SZYBKO SPRAWNIE FACHOWO

ZAŁATAW KAŻDĄ PRZESYŁKĘ DO POLSKI

PEKAO TRADING CORPORATION

25 BROAD STREET NEW YORK, N.Y. 10004
LUB 245 UPOWAŻNIONYCH DEALERÓW

HUMPHREY PRZYBYŁ DZISIAJ DO BRUKSELI

Granica Odra-Nysa Rozbija Niem. Partię

Z Dnia

—ISKIERKI
—O TEM
—I OWEM
—ZE ŚWIATA

W stolicy naszego kraju, ludziska kiwają ze zdziwieniem głowami, jak to jest, że członkiem Sądu Najwyższego jest Tom Clark, podczas gdy jego syn Ramsay Clark, jest obecnie prokuratorem generalnym Stanów Zjednoczonych. Więc jak to może być, że syn oskarża, a ojciec sędzi? Wprawdzie ojciec zapowiedział, że jeżeli kiedyś w przyszłości przyszedłaby taka sprawa, że syn będzie oskarżał, a on ma sędzić, to wówczas odsunie się od sądenia sprawy. Ale... to chyba nie wypada...

Reportrzy w Białym Domu powiadają otwarcie, że prezydent Johnson chciałby pojechać w tym roku do Europy, i polatać jakoś dziurę w pięciu stosunkach międzynarodowych, ale obawia się, jakie przyjęcie go tam czeka wobec ustawicznie napiętych stosunków, szczególnie we Francji, gdzie komunistów nie brak; następnie w Anglii, gdzie aż się roją od "peace'ników", a nadto nie wie, jakie wrażenie wywrze w świecie fakt, gdyby odwiedził tylko same Zachodnie Niemcy. Więc LBJ się namyśla...

Gdy mówimy o wizytach to trzeba podkreślić, że obecny objazd wiceprezenta H. H. Humphreya po Europie został zorganizowany aby osłabić wrażenie, jakie wywołał tam ostatnie wizyty Nixona i senatora Bob Kennedy.

Koła wojskowe w stolicy są zdania, że wojna w Wietnamie skończy się w grudniu 1967 roku, a jeżeli przeciągnie się do roku następnego, to na bardzo małą skalę... Oby tak było...

W niektórych kołach słychać narzekania, że prezydent Johnson zaniedbuje Europę na rzecz Azji i że więcej go interesuje żółta rasa, —aniżeli kolebka cywilizacji światowej — Europa. Na to odpowiadają ludzie znający sprawy, że angielski premier czy to obecny, czy poprzedni, odwiedził Biały Dom na zaproszenie prezidenta Johnsona sześć razy, i odbył z Johnsonem aż 18 konferencji, zaś niemiecki kanclerz odwiedził Biały Dom na zaproszenie Johnsona — osiem razy. Prezydent de Gaulle nie okazywał żadnej ochoty na odwiedzenie Washingtonu i dlatego nie był proszony.

Zarówno Stany Zjednoczone jak i Rosja zabiegają o to, aby jak najprędzej doprowadzić do traktatu w sprawie ograniczenia używania siły atomowej dla celów handlowych i "pokojowych". Powiadają eksperci, że aparat robiony dla eksplozji atomowej w "celach pokojowych" może być włożony do pudełka i zrzucony z samolotu na jakieś miasto, niszcząc go kompletnie. Więc lepiej w ogóle zakazać budowy aparatów atomowych dla celów pokojowych i mieć nad nimi ścisłą kontrolę. Dlatego i Ameryka i Rosja są za taką kontrolą i ograniczeniem.

W kołach amerykańskich panuje zdumienie, dlaczego Niemcy sprzeciwiają się dalszemu rozwojowi ulepszonej broni atomowej. Niemcy narzekają, że są najwięcej na-

Wybuch Atomowy 900 Stóp Pod Ziemią w Nevada

Las Vegas, Nev. (UPI) — Komisja Energii Atomowej dokonała wczoraj eksperymentalnego wybuchu atomowego na 900 stóp głębokości prostopadłego szybu na poligonie atomowym w pustyni. Eksplozja o sile 20.000 ton TNT była bardzo słabo odczuwalna w Las Vegas, odległym o 70 mil.

USS Turner Joy Ugodzony Pociskiem

Oferta Nowego Rozejmu Na Froncie

Saigon. (UPI) — Rząd południowo - wietnamski oznajmił dzisiaj o swej gotowości do 24-godzinnego wstrzymania ognia na froncie 23 maja, w dniu urodzin Buddy, jeśli komuniści zgodzą się także na powstrzymanie od wszelkich działań wojennych.

Rzecznik dowództwa wojsk U.S. w Saigonie wyraził zgodę na taki rozejm dla uczczenia rocznicy urodzin Buddy, będącego bożyszczem większości mieszkańców Południowego Wietnamu. Rząd saigonski dodał, iż jest także gotów do omówienia z komunistami przedłużenia rozejmu.

Działalność wojenna na lądzie znaczący się w ubiegłym dobie tylko drobnymi sporadycznymi uderzeniami.

Na Morzu

Natomiast na morzu doszło do wymiany ognia między jednostkami 7-jej Floty U.S. a nadbrzeżnymi bateriami komunistów w Południowym Wietnamie, drugi dzień pod rząd.

Wczoraj jeden z pocisków komunistycznych trafił w pokład niszczyciela USS Turner Joy, wybiwszy 18-calową dziurę w głównym pokładzie. Turner Joy był ugodzony gdy płynął wraz z niszczycielem USS Duncan i przeszedł do ostrzeliwania komunistycznych barek towarowych w pobliżu Thanh Hoa.

Dzietowce A-6 z lotniskowca USS Enterprise zbombardowały wczoraj przez chmury dużą stalownię Thai Nguyen 35 mil na północ od Hanoi, po raz ósmy w tym miesiącu.

Szabas Na Froncie

Tiberias, Izrael. (UPI) — Po całonocnych uderzeniach na lądzie i w powietrzu, z udziałem dzietowców i czołgów na granicy izraelsko - syryjskiej doszło wczoraj wieczorem podczas szabasu — do wstrzymania ognia. I spokój panował do dzisiaj, w tym największym od 10 lat zakłóceniu rozejmu.

Trzęsienie Ziemi

Columbus, Ohio. — W trzech powiatach środkowego Ohio było odczuć dzisiaj na ranem lekkie trzęsienie ziemi... bez rannych i bez szkód.

rażeń na ataki. Przecież Stany Zjednoczone posiadają na ziemi niemieckiej przeszło 7000 pocisków atomowych, a więc Niemcy są najlepiej i najsilniej strzeżonym krajem w świecie. Więc skąd te obawy i te krzyki przestachu?! Te pociski atomowe Ameryki pozostaną dalej na ziemi zachodnio - niemieckiej nawet po zawarciu traktatu światowego o ograniczeniu dalszej produkcji atomowej...

Część FDP Za Uznaniem' a Część Przeciw

Dla Świata Granica 'Odra-Nysa' Jest Już 'Załatwioną Sprawą'

Hanower. (NYT) — Na 18 rocznym Kongresie Wolnych Demokratów (FDP) w Hanowerze, jaki był otwarty w poniedziałek, 3go kwietnia, doszło do ostrego rozłamu w kierownictwie partii na tle głównie szukania nowej linii "w polityce wschodniej", a w szczególności w stosunku do granicy polskiej na Odrze i Nysie.

Liberalowie niemieccy kładą nacisk na uznanie "rzeczywistości w powojennej Europie i uznanie tym samym istnienia dwóch państw niemieckich oraz granicy zachodniej Polski na Odrze i Nysie.

Sugestje Rubina

Ci liberalowie, prowadzeni przez skarbnika FDP Wolfgang Rubina, proponują rządowi w Bonn uznanie polskiej granicy na linii Odra - Nysa, jako ostatecznej granicy polsko - niemieckiej i proponują rezygnację z wszelkich niemieckich roszczeń terytorialnych, czyli uznanie strat na wschodzie w rezultacie przegranej II wojny światowej.

Głos Dra Mendy

Te dwie propozycje liberalów prowadzonych przez Rubina są uważane za herezję, prawie że za zdradę przez większość członków FDP z prezesem dr. Erichem Mendy na czele, który w rządzie Erharda był wicekanclerzem.

FDP ma 50 posłów w "Bundestagu", którym obecnie należy wielka koalicja Chrześcijańskiej Demokracji z Socjalistami.

Przemawiając na Kongresie przeciwko sugestiom Rubina, dr Mendy powiedział, że uznanie linii Odra - Nysa bez żadnych koncesji osłabia "naszą pozycję w pasywnym sposobie". Jeśli dziś liberalowie to oferują, to jutro rzekną się wolności zachodniego Berlina, a potem też Federalnej Republiki — wołał dr Mendy.

Słuchacze byli mocno zdziwieni tym stanowiskiem dra Mendy, bo pamiętali, że kilka miesięcy temu dr Mendy nawoływał do "polityki pojednania ze wschodem". Ocenili, że jego wystąpienie jest raczej walką o utrzymanie się na stanowisku prezesa FDP, a nie "tworzeniem nowej polityki".

Uznanie Granicy Odra - Nysa Przyniesie Niemcom Respekt w Świecie

Na to Rubin odpowiedział: "Ja obstaruję przy tym, co mówili i pisałem miesiąc temu". "Dla świata granica polska Odra - Nysa jest już sprawą ostatecznie załatwioną".

W tym stanowisku popiera Rubina pani Hildegard Hamm-Bruecher z Bawarii, powiadając, że Niemcy potrzebują teraz "wiarogodności" swej polityki, wobec czego muszą pójść za sugestią Rubina, bo uznanie granicy Odra - Nysa przyniesie to, co Niemcy najbardziej teraz potrzebują, to jest "respekt w świecie".

Przypominając ostatnią podróż do Polski i zwiedzenie dowodów niemieckiej okropności w Oświęcimiu, pani Hildegard Hamm - Bruecher powiedziała, że każdy Niemiec, który wie, co było w Polsce zrobione w imię narodowego socjalizmu Hitlera, to ten "wyrzeknie się ziemi na wschód od linii Odra - Nysa".

Kłopoty Moskwy z Jej Brodatym Pupilkim



Budowa 'Pomnika-Ołtarza' Na Cmentarzu Armii Polskiej w Ont.

Pomnik Taki Stanie Na Straży Grobów Żołnierzy Zmarłych Podczas Szkolenia Armii Polskiej w Kanadzie w Okresie Pierwszej Wojny Światowej. — Odświeżenie Będzie Dokonane Podczas Tegorocznej Pielgrzymki w 50-tą Rocznicę Czynu Zbrojnego.

Buffalo, N.Y. (KW) — Komitet Wykonawczy Budowy Pomnika-Ołtarza na cmentarzu weteranów Armii Polskiej w Niagarze-on-the-Lake, Ontario, w Kanadzie, zwrócił się do całej Polonii z odczuwaniem, podpisaną przez Władysława Chrzczanowskiego, przewodniczącego Komitetu i komendanta Placówki Nr. 1 SWAP, ks. infułata Piotra Adamskiego, P. A., honorowego przewodniczącego i Jana A. Falty, prezesa Komitetu Obywatelskiego w Buffalo, jak następuje:

Zgodnie z uchwałą XV-go Walnego Zjazdu Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej w Ameryce, który odbył się w 1964 roku w Milwaukee, Wis., został stworzony z inicjatywy Placówki Nr. 1 SWAP w Buffalo, N. Y. Komitet Budowy Pomnika-Ołtarza przez kolegów weteranów i znane osobistości polonijne pod patronatem ks. infułata Piotra Adamskiego, proboszcza najchłodniejszej polskiej parafii w Buffalo.

Pomnik ten będzie postawiony na cmentarzu w Niagarze-on-the-Lake, Ont. Kanada, gdzie zostali pochowani żołnierze zmarli w czasie szkolenia Armii Polskiej w Kanadzie.

Wyraz Pamięci i Wdzięczności

Pomnik-Ołtarz wzniesiony nad grobami naszych kolegów na cmentarzu w Niagarze-on-the-Lake będzie równocześnie wyrazem pamięci, wdzięczności i hołdu dla wszystkich żołnierzy 1-ej i 2-jej wojny światowej, którzy w obronie Polski, czy uzyskania jej wolności, życie swe oddali.

Od wielu już lat co rok w czerwcu, Komitet Obywatelski w Buffalo urządza pielgrzymki na ten cmentarz, gdzie odprawia się Msza św., w której biorą udział tysiące Polaków ze Stanów Zjednoczonych i Kanady.

W 50-tą Rocznicę

W tym roku wypada 50-ta rocznica Czynu Zbrojnego Wychodźstwa Polskiego w Ameryce. Nasz Komitet, przy ściślejszej współpracy z Komitetem Obywatelskim pragnie specjalnie upamiętnić i uczcić ten Złoty Jubileusz Wielkiego Patriotycznego Zrywu Polonii, przez wzniesienie nad grobami spoczywających w nich żołnierzy Pomnika-Ołtarza, na którym po wieczne czasy odprawiać się będzie Najświętsza Ofiara za ich dusze i dusze wszystkich poległych w walkach o wolność Polski.

Odświeżenie, poświęcenie tego pomnika jak i pierwsza Msza św. odbędzie się w czasie tegorocznej pielgrzymki jubileuszowej.

Data i bliższe szczegóły tej uroczystości będą podane w terminie późniejszym.

Pomnik Już Zamówiony

Komitet budowy Pomnika-Ołtarza zwraca się do wszystkich byłych żołnierzy, do organizacji polonijnych i do wszystkich Polaków z serdecznym i gorącym apelem o pomoc w zrealizowaniu naszych planów. Wasz udział w budowie Pomnika - Ołtarza, wasze ofiary złożone na ten cel będą wyrazem wdzięczności dla żołnierzy, którzy w obydwoh wojnach światowych żyli swoje życie na ołtarzu miłości Ojczyzny. Nasze wspólne pielgrzymki na ich groby, najświętsza ofiara do Boga nad tymi grobami wznoszona, duchowe wartości jakie polegli nam w spuczeniu przekazali, będą nas Polonię jednoczyć, zespalać, krzepić nasz zapał do wysiłków dalszych i budzić miłości do tego, co oni ukochali nad życie.

Koszt budowy pomnika wyniesie około \$5.000. Pomnik już został zamówiony i roboty rozpoczęte.

Wszystkie datki prosimy kierować na adres: Altar Memorial Fund Committee, Rev.

Saigon Grozi Komunistom Odwetem

Saigon (UPI) — Szef państwa Pld, Wietnamu generał Nguyen Van Thie oświadczył wczoraj, że przejście komunistycznych oddziałów przez granicę "most wolności" z północnego do południowego Wietnamu rozwiązało ręce władzom w Saigonie i otworzyło drogę do bombardowania Hanoi i ośrodków wojennych w Południowym Wietnamie.

Mamy teraz prawo odwetu środkami — powiedział gen. Thieu. Przez "most wolności" przeszedł z północnego do południowego Wietnamu oddział partyzantów w sile 1,600 żołnierzy.

Z Podstuchanej Rozmowy

New York. (FEC) — Powołując się na kieleckie "Słowo Ludu" warszawski "Tygodnik Demokratyczny" (nr. 11) pisze:

"Podsiuchano w wagonie restauracyjnym następującą rozmowę: "Na następnym zebraniu powiem, że nasz kierownik wykorzystuje sytuację. Wyobraź sobie, że prawie co miesiąc dzwoni do mnie siebie, do domu z litrem wody w nocy i poleca przyjąć do ki".

"— Chodzi ci o to, że za wódkę nie zwraca?"

"— E, nie. Wódka, to dla kierownika rzecz normalna. Tylko, że on życzy sobie tego w nocy, poza godzinami pracy..."

Walter Klos, 123 Townsend Street, Buffalo, N. Y. 14212. Wszystkie datki będą kwitowane w miesięczniku weteranów "Veteran" i w prasie polskiej. Komitet budowy pomnika poda także w prasie dokładne rozliczenie się z kosztów budowy pomnika.

Ufni w Waszą pomoc w zrealizowaniu wspólnych naszych celów, jak szczerzy dobrych i szlachetnych, ślemy serdeczne staropolskie "Bóg Zapłać". — Jan A. Falty.

Baker Skazany Na Więzienie Od 1 Roku Do 3 Lat

Washington, D. C. (UPI) — Były funkcjonariusz demokratycznej organizacji w Senacie Robert G. (Bobby) Baker został wczoraj skazany na więzienie od jednego roku do trzech lat w siedmiu wypadkach dopuszczenia się kradzieży, machlojki podatkowej i oszustwa. Siedmiokrotny taki termin więzienia może być jednak odbyty jednocześnie. Adwokat Bakera zapowiedział apelację od wyroku sędziego Olivera B. Johnsona.

Katastrofa Lotnicza w Korei

Co Najmniej 48 Osób Zabitych

Seoul, Korea. (UPI) — Transportowiec wojskowy południowo - koreańskiego lotnictwa typu C-44 najwidoczniej wskutek powstania jakiegoś szwanku w motorze, przesybował tuż nad dachem wypełnionej uczniami szkoły średniej, uderzył w prawie całkiem pusty pobliski kościół, następnie rozwałił szereg chat i wznicił gwałtowny pożar.

Co najmniej 48 ludzi spotkało się z śmiercią w tej najgorszej w historii lotnictwa południowo - koreańskiego katastrofie.

Jeden z naocznych świadków podał, że oó 2-motorowy samolot leciał przez zabudowania dzielnicy Chung Ku Bong na stoku górskim jak "wielka kula rozpalonego żelaza".

Policja podała, że cała, 11-osobowa załoga transportowca zginęła. Straty w życiu ludzkim mogą być znacznie większe. Policja wyraziła obawę, że mogą dojść do 100 osób, gdy wszystkie zgiszczą zostaną przeskane.

Kolegium Pozbawione Akredytacji

Parsons College Bez Członkostwa NCA

Fairfield, Iowa. (UPI) — Prezydent Parsons College oświadczył wczoraj, że "po prostu nie może zrozumieć" dlaczego nadzorca stowarzyszenia szkół wyższych North Central Association of Colleges and Secondary Schools (NCA) pozabawiło kolegium Parsons swego członkostwa.

Z utratą członkostwa idzie utrata akredytacji, czyli uznawania przez uczelnie należące do NCA wydawanych stopni i dyplomów przez studentów uzyskanych.

Dr. Millard G. Robert twierdzi, że "jak on może ustalić, akcja NCA nie opiera się na brakach akademickich w kolegium, ani na kwestionowaniu siły kolegijskiego sztabu naukowego. Członkowie fakultetu są też przeciętnie dobrze wynagradzani — \$14,403 rocznie, znajdując się zaledwie nieco w tyle poza uniwersytetem Harvard i uniw. Chicago."

Za dra Roberta w okresie 10 lat liczba studentów wzrosła z 212 do 5,000. Szkoła spłaciła dług i wydała na nową budowlę 23 miliony dolarów. Co ma również swą wyprawę.

Natomiast NCA utrzymuje, że jej komisja badała ponownie Parsons College w lutym i stwierdziła, że pewne braki zostały wyeleminowane, ale

Powitany Godnie Na Lotnisku

Po Komunistycznych Burdach w Paryżu Przeciwno Wizycie

Bruxela. (UPI) — Wiceprezydent Hubert H. Humphrey przybył dziś rano do stolicy Belgii, powitany spokojnie i godnie z pełnymi honorami na lotnisku w ostrym kontraście do wizyty w Paryżu, gdzie jego pobyt zaznaczył się bezustannymi burdami i protestami komunistów, wzywanych do awantur przez organ partii "L'Humanite".

W Brukseli policja aresztowała wcześniej trzech osobników z czerwona farbą, niewątpliwie przeznaczoną dla Humphreya. Trójka ta ma być zatrzymana w areszcie do od j a z d u wiceprez. Humphreya w niedzielę po południu — mówi raport.

Władze belgijskie zastosowały wszelkie kroki bezpieczeństwa, aby nie dopuścić do awantur komunistycznych, jak ich widownia stał się Paryż podczas wizyty wiceprez. Humphreya. Mimo to zorganizowanym po pekińsku komunistom udało się wczoraj rozrzucić na dworcu kolejowym i autobusowym w Brukseli nieco ulotek propagandowych z takimi sloganami jak "Ameryka podobna do nazistów" i "Humphrey-Johnson są mordercami."

W Paryżu

Wiceprez. Humphrey zakończył dzisiaj swą wizytę w Paryżu, której towarzyszyły bijatyki policji z komunistycznymi demonstrantami, miotającymi jajkami i czerwona farbą. Komunistyczny motoch posunął się nawet do podarcia i spalania flagi Stanów Zjednoczonych zderżonej z katedry amerykańskiej w Paryżu.

Wczoraj Humphrey przedstawił na odbytej konferencji prezydentowi de Gaulle stanowisko prezydenta Johnsona, w którego imieniu powołał tuż dyplomatyczną do siedmiu państw alianckich. Doręczył mu także prywatne pismo od prezydenta Johnsona.

Demonstracje lewicowców miały wyraz protestu przeciwko obronie Południowego Wietnamu przez Stany Zjednoczone przed agresją komunistyczną. W stoczonych bójkach 46 policjantów i 80 demonstrantów zostało poranionych. W ciągu dnia policja aresztowała ponad 130 komunistów, przeważnie bitnikowego typu wyrostków.

Rozruchy "Bitników"

Paryż (UPI) — Wczoraj w Paryżu doszło do rozruchów ulicznych w związku z wizytą wiceprez. Humphreya. Sprawcami rozruchów byli studenci, głównie "Bitnicy", protestujący przeciwko wojnie w Wietnamie, wśród których znaleźli się także młodzi Amerykanie.

Policja aresztowała 129 studentów w pobliżu Łuku Tryumfalnego. Wśród aresztowanych jest też kilku Amerykanów i innych cudzoziemców.

Do rozruchów doszło w pobliżu Łuku Tryumfalnego po złożeniu przez wiceprez. Humphreya wieńca u stóp pomnika George Washingtona z okazji 50-jej rocznicy przystąpienia Stanów Zjedn. do Pierwszej Wojny Światowej.

Wśród aresztowanych jest 20 kobiet, które robiły najostrzejsze wrzaski.

niektóre niedomagania wciąż istnieją. Wobec tego kolegium nie może być akredytowane.

Zarząd Parsons College zamierza apelować do plenarnego zebrania NCA i starać o odzyskanie członkostwa i akredytacji.



Aktualności i Rozmaitości z Całego Świata



Przygotowania Do 500-lecia Urodzin Mikołaja Kopernika

Dom w którym Urodził się Kopernik w Toruniu Zamieniono Na Muzeum.

Od 500-lecia urodzin Mikołaja Kopernika dzieli nas co prawda jeszcze 6 lat, lecz ze względu na doniosłość tej rocznicy, nie jest to termin zbyt odległy, aby poczynić już odpowiednie przygotowania do uroczystości, które odbiją się szerokim echem nie tylko w kraju, lecz w całym cywilizowanym świecie. Toruń jest miastem, w którym Kopernik urodził się 19 lutego 1473 roku, gdzie spędził dzieciństwo i lata pierwszej młodości, gdzie żył i zmarł. Toruń jest miastem, w którym Kopernik urodził się 19 lutego 1473 roku, gdzie spędził dzieciństwo i lata pierwszej młodości, gdzie żył i zmarł.

Wcześniej Osierocony

Kopernik został wcześniej sierotą. Jego ojciec umarł, gdy Mikołaj miał zaledwie 10 lat. Losem chłopca i jego brata Andrzeja zajął się ich wuj, biskup warmiński Łukas z Waczenrode. Gdy Kopernik osiągnął wiek młodości, wuj wysłał go wraz z bratem na studia do Akademii Krakowskiej. Przeżywała ona wówczas okres największej chwały, slynąc zwłaszcza z nauk matematyki i astronomii i skupiając młodzież i uczonych z całej Polski i Europy.

W Akademii Krakowskiej Kopernik nawiązał przyjazne stosunki z szeregiem polskich i zagranicznych humanistów, z którymi pozostawał później w kontakcie przez długie lata. Opiekun i wuj chcąc zapewnić obu siostrzencom przyszłość zarówno materialną, jak i odpowiedni poziom wiedzy, wysłał Mikołaja i Andrzeja na dalsze studia do Bolonii, Padwy i Rzymu, a następnie do Ferrary, gdzie Mikołaj otrzymał stopień doktora prawa kanonicznego. Po powrocie do kraju młody Mikołaj osiadł u swego wuja biskupa w Lidzbarku, gdzie mając godność kanonika zajmował się sprawami administracyjnymi biskupstwa warmińskiego.

Kancelarz Diecezji

Po śmierci wuja kapituła powierza mu godność kancelarza. Kopernik skupia w swym ręku całokształt spraw politycznych, gospodarczych i administracyjnych i nawet wojskowych swojej diecezji. Ostatnie 30 lat życia spędza Kopernik we Fromborku, gdzie poświęca się już prawie wyłącznie astronomii, pisząc epokowe dzieło o obrotach ciał niebieskich, o obrocie ziemi oraz innych planet wokół słońca. Przed śmiercią Kopernika ukazują się to genialne dzieła, wydane w Norwimberdze, po łacinie "De revolutionibus." Kopernik zmarł 24 maja 1543 r.

Towarzystwo Naukowe w Toruniu oraz profesorowie Uniwersytetu im. Mikołaja Kopernika, wyłonili grono uczonych i działaczy społecznych, którzy podjęli się akcji spopularyzowania i upamiętnienia 500 rocznicy urodzin wielkiego polskiego astronoma. Sekretarzem Komitetu Kopernikowskiego został prof. Bolesław Nadolski, który wraz z zespołem innych osób zajął się pracami organizacyjnymi. Utworzono cztery sekcje (historyczną) oraz nawiązano kontakty z komitetami w Krakowie, Olsztynie i z Polską Akademią Nauk. W sekcji historycznej sporządzony został katalog biblioteki Kopernika we Fromborku wraz z jego własnoręcznymi uwagami poczynionymi na marginesach książek.

Monografia

Biblioteka ta została w okresie wojen wywieziona przez Szwedów i niestety do dzisiaj znajduje się poza krajem. Drugą pozycją sekcji historycznej będzie zbadanie środowiska toruńskiego i pomorskiego w okresie kopernikowskim. Wydane zostaną dwa tomy "Aktów Stanów Prus Królewskich" oraz szczegółowa monografia życia Kopernika, oparta na ścisłych źródłach historycznych, uwzględniająca wszystkie okresy jego życia, od wczesnego dzieciństwa, aż po czasy fromborskie.

Poza tym w dziedzinie wydawniczej podjęto edycję po-

пулярnych broszur dostępnych dla najszerszej publiczności, na takie tematy, jak np. "Rodzina i rodzeństwo Mikołaja Kopernika". "Założenia polityczne i gospodarczo-społeczne Torunia w czasach Kopernika". "Toruń w epoce odrodzenia". "Dzieje kultury Kopernika w świecie i w Polsce". "Udział Kopernika w życiu politycznym Polski", itp.

Będą to wydania popularne, prawdopodobnie w formie kieszonkowej, a prace redakcyjne znajdują się już w pełnym toku. Pozatym Towarzystwo Naukowe w Toruniu ogłosiło konkurs na pracę naukową pod tytułem "Mikołaj Kopernik—człowiek i uczonej epoki odrodzenia". Zakończenie tego konkursu przewidziane jest na koniec 1968 r.

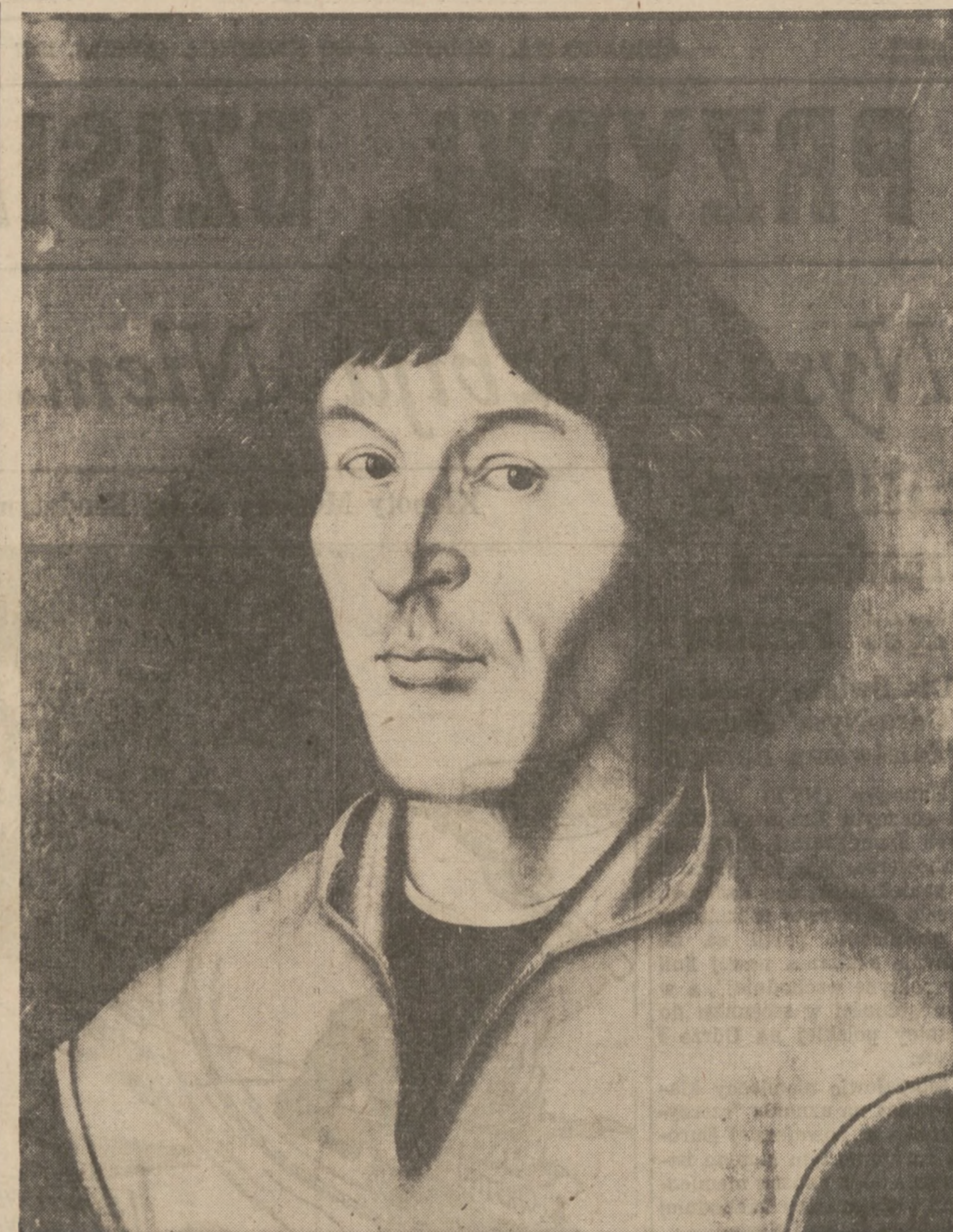
Dzieło Kopernika

W sekcji astronomicznej grupa młodych uczonych Uniwersytetu Toruńskiego przeprowadzi ponownie dokładną, analityczną pracę nad dziełem Kopernika, "De revolutionibus orbium coelestium". Zostanie również znacznie rozszerzone obserwatorium astronomiczne istniejące przy Uniwersytecie im. Kopernika.

Znany muzeolog prof. Jerzy Romer, dyrektor Muzeum Wojewódzkiego, mieszczącego się w gmachu starego ratusza, zamierza znaczną część zbiorów przenieść do gmachu biblioteki uniwersyteckiej, która z kolei przeniesiona będzie do nowego gmachu Uniwersytetu Toruńskiego im. Kopernika w specjalnie wybudowanym do 1973 r. "Miasteczku Uniwersyteckim", znajdującym się poza centrum Torunia. Muzeum w ratuszu przeznaczone będzie na ekspozycję środowiska mieszczaństwa toruńskiego (z którego wywodził się Kopernik) z przełomu XV i XVI wieku.

Muzeum

W domu, w którym urodził się Kopernik i który przetrwał niemal w pierwotnym stanie aż do dnia dzisiejszego, zorganizowane będzie muzeum, zawierające osobiste pamiątki Kopernika i jego rodziny. W sąsiedniej kamienicy, która również zachowała styl gotycki i jest znacznie obszerniejsza od domu Kopernika, po odpowiedniej adaptacji zostanie utworzone wnętrze domu mieszczańskiego z epoki kopernikowskiej oraz wystawione będą dzieła i rękopisy wielkiego astronoma.



PORTRET OLEJNY, malowany przez nieznanego artystę w początkach wieku 16go, przedstawiający wielkiego uczonego polskiego i astronoma MIKOŁAJA KOPERNIKA (1473-1543). Portret malowany jest na drzewie dębowym, a rozmiarami 51,5x41,5 cm. Ten cenny zabytek historyczny znajdował się wśród zbiorów polskich na wystawie w Instytucie Sztuk Pięknych (Chicago Art Institute) w dniach od 11go października do 18go grudnia, 1966 roku.

Rocznica urodzin Kopernika, nie będzie jednak świętem tylko Torunia. Wybiegnie daleko poza granicę Polski i będzie to święto całej cywilizowanej ludzkości. Genialne odkrycie polskiego astronoma przeciwstawiło się poglądom mędrców starożytności takim, jak Arystoteles i Ptolemeusz, którzy uważali ziemię za centrum wszechświata. Kopernik drogą żmudnych dociekań i obliczeń w swojej fromborskiej pustelni, posługując się jedynie najprymitywniejszymi, przez siebie skonstruowanymi narzędziami, przeciwstawił się mrokom średniowiecza — astrologii i scholastyce i pchnął naukę na nowe tory

zetelnych obliczeń i obserwacji. Jak wieści niosą poza granicami Polski szereg innych państw, a zwłaszcza NRF, przygotowuje w sobie również uroczystości 500-lecia urodzin wielkiego astronoma. Dlatego też Polska, jako odwieczny gospodarz tej ziemi, na której urodził się i dojrzał Kopernik i gdzie przez 30 lat pracował samotnie dokonując wielkiego odkrycia, uczcił swego wielkiego syna i uczonego w sposób godny jego wielkiego nazwiska i ogólnoludzkiej zasługi.

Jan Chelmecki (D.P.W.)

Czas Idzie Nieprzewidywany

(Fragment z "Księgi Ubogich")

A może z straszliwej zawiści,
Co świat ten wokół niszczy,
Nie same li grzyby wyrosną,
Nie same li kupy zgłiszczy?

Może w zapasach olbrzymów
Zło się nareszcie przełamie
I Bóg już na jego miejscu
W ludzkim zamieszka chrampie?

Może to chwila przebudzeń,
Gdzie wstydząc się swojej gnuśności
Zbyt długiej, uczuje człowiek
I że stalowe ma kości?

Miał kajdanami podzwaniać
I rzewnie olzawić bólem,
Być może, zbawcze gdzieś wyjście
Okiem wyszedł sokolim?

Oby ta wielka godzina,
Co taką nadzieję nieci,
Stała się dziś już naprawdę
Przepełnieniem stuleci.

Oby wbrew wszelkim pojęciom
Dowodów przyniosła nam rada,
Ze oto z dwójakiej wieczności
Jedna się wieczność składa.

Ze po wieczności, co leżał
Przy dzwonie tego zegara,
Nikt w czarnej nie chodził sukni,
Nikt po niej się płakać nie stara.

Ze zasnę nowa się wieczność
Z Krwawej pocyna rzeki,
By dzikim Te Deum
Słuchać po wieków wieki...

Ze chociaż wszystko było stałe,
To jeszcze z jakiegoś ukrycia
Zaczyna się sypać iskry
Na bohaterski stos życia.

Na pewne, na pewne, na pewne —
Niechże ta pewno mnie krzepi!
Czas idzie, gdzie głusi usyszą
I w którym już przejrzą ślepi.

Czas idzie nieprzewidywany,
A może przewidział wiele
Przez duszę, co światów beznamiętne
Podwija w mierniej kropelce.

Na bohaterskim niech stołcie
Najlepsze konają serca,
Skoro podpal go wiera,
Ze wieczność ta nie uśmierca.

Jan Kasprowiec

WIECH "HUMOR"

Na Jaskółce

—Zaniem się urwimy z Placu Teatralnego, musimy jeść z zaznaczyć, w Teatrze Wielkim przedstawiali przed wojną najlepsze nasze artyści śpiewacy. Taki na przykład Dygas, jak zasuwał Jontka w Halce, cała Warszawa się zlała, żeby go posłuchać.

Największe znawcy siedzieli na paradyżu, czyli na jaskółce... jednym słowem, na czwartaku. Jedną ręką się taki facet sufitu trzymał, drugą zeranda i słuchał z zamkniętymi oczyma, bo widać i tak stamtąd nic nie było.

Nowy Teatr Wielki nie będzie już miał takich lotniczych miejsc.

W łóżach figurowało towarzystwo nadziane forsą i tak zwane klakierzy. To byli niezamożni faceti, których artyści sobie wynajmowali, żeby bis bili. Starem gubernatorem od tych klakierów był niejaki Rudy Broniek. On jem komendę podawał, kiedy trzeba klepać, a kiedy gwizdać, bo artysta nie chce płacić.

Zgodnie z zaleceniami grupy specjalistów z krakowskiej AG-H, którzy badają przyczyny przesunięcia ziemi, zasadnicze prace zabezpieczające na większą skalę rozpocząć będzie można dopiero po uzyskaniu dokładnych danych o strukturze geologicznej zagrożonej skarpy. Jednakże, aby uzyskać te dane, konieczne jest przeprowadzenie wiercenia gruntu.

Niestety, dotychczas mimo usilnych starań miejscowych władz, nie znaleziono przedsięwzięcia, które by mogło rozpocząć natychmiast wiercenia.

Do ciebie, Feluchna! — mówił taki oliwa dol ustra i już ich było dwóch.

Oprócz knajp, na Teatralnym placu znajdowali się sklepy różnych warszawskich firm. Same najważniejsze były: "Krzysztof Brun i Syn", skład wyrobów żelaznych na rogu Bieląskiej, i "Ludwik Spieß", skład apteczny. Zaś gładka wntczas po Warszawie kursowała: "Na początku, na końcu s, w środku pies, co to jest?"

Każde dziecko wiedziało, że Spiess.

Ta przedwojenna prywatna inicjatywa lubiała lekramą się posługiwać. Oprócz sztyłów stalowali sobie kupcy nawet piosenki w teatrach. Jedną zacytowała się w ten deseń:

Dla ciebie Wedel robi cukierki,
Dla ciebie Herse szyje sukienki,
Kielman lakierki,
Dla ciebie ja tu śpiewam piosenki!

Jakbyśmy tak teraz skreśli w Senatorie, było tam duże podwórko, całe pod szkłem, a po dwóch stronach sklepy. Galeria Luxemburga się to nazywało.

W piwnicy teatr "Kwi-Pro-Kwo" egzystował, gdzie tyż wesoło publikie bawili, ale o sobie nie uczęszczałem — żona się nie zgadzała, bo tam podobnie artystki w samych trykotach rumbe tańczyły.

Jak już znowuś wiemy o teatrach, musimy zaznaczyć, że na Teatralnym placu figurował jeden facet z tej branży, niejaki derektor Bogusławski, ale w charakterze pomnika. Ten pomnik był solą w oku warszawskiem kra w com — Bogusławski był odrobiony na niem w fatalnie skończonym fraku. Kamizelka bez sznury, czyli wycięcia, i za długi — Pierś bez rybki i dlatego klapy odstawały, jakby klient bochenek chleba za pa zuchą trzymał. Koinierz odsadzony w tył, guziki jak spodki. — Krawczy mocno pod krytykę ten cały pomnik brali.

Jeden mój znajomy, majster cechowy, to nawet nieprzyjemność przez to miał. — Wracał kiedyś w nocy z imieniem troszkę na bańce. Wdrapał się na pomnik i poprawki kredą zaczął na fraku zaznaczać. Rzecz jasna, że go zdzieli i mówi mu: "Panie, czego pan chcesz od Bogusławskiego, to ojciec teatru polskiego." Zapłacił mandat, ale nie dał za wygrane: "Ojciec, nie ojciec Spiessa, skład apteczny. Zaś gładka wntczas po Warszawie kursowała: "Na początku, na końcu s, w środku pies, co to jest?"

Wielkie Epopeje Morskie Józefa Konrada Korzeniowskiego

Mając 17 Lat Rozpoczął Służbę Morską Na Statku Francuskim. — W Roku 1895 Rozpoczął Swą Karierę Jako Powieściopisarz.

W całym anglosaskim świecie należy nazwisko literackie Konrada do najświetniejszych w pierwszej połowie bieżącego stulecia. Józef Konrad Korzeniowski, jak brzmiało w pełni nazwisko Polaka, który przeszedł do dzieł literatury angielskiej, urodził się w rodzinie szlacheckiej — herbu Nalecz. Od wczesnych lat miał Korzeniowski zamiar poświęcić się służbie żeglarskiej. Biografowie jego wskazują, iż już w 9 roku swego życia młodzieńcki Konrad zgłębiał się w studiowanie map w atlasach, a wskazując palcem na wówczas jeszcze niezbadane (w 1866 roku) tropikalne połacie basenu Konga, szczególnie w górnym biegu potężnej rzeki Kongo, powiedział Konrad, iż "gdy podrosnę — to zjawie się tamże". I Konrad istotnie później w swej karierze żeglarskiej — która dała mu temat do wspaniałych epopei i arcydzieł światowej literatury morskiej — pojawił się w Kongu, i to w sercu Czarnego Lądu.

Konrad w służbie morskiej Francji i W. Brytanii

Józef Konrad Korzeniowski w czasie, gdy odbywał wstępne swe studia w kraju, na ziemi polskiej, miał opiekuna w osobie wuja z którym m. in. odbywał podróże po Europie, jakie poprzedziły pragnienie Konrada — zaciągnięcia się do morskiej służby. W 17-ym roku swego życia Konrad osiągnął cel swych chłopi-

ciężką walkę z rozszalałym żywiołem w dobie, gdy przecież nie było na żaglowcach dzisiejszych ułatwień nawigacyjnych.

Czas w których Korzeniowski kapitanował obfitował w wiele niebezpieczeństw dla statku i załogi ze strony zarówno żywiołów jak i ludności tubylczej południowo-wschodniej Azji. Niemniej zapiski biograficzne i liczne prace anglosaskie poświęcone pracy Korzeniowskiego, jako żeglarsza i artysty-pisarza podkreślają niezwykły urok postaci Konrada i łatwość z jaką nawiązywał on przyjaźnię z ludźmi należącymi do wszystkich ras na świecie.

Spełniając służbę kapitana statków żaglowych Konrad — obserwował dokładnie z właściwą mu wnikliwością psychologiczną Polaka — obecność i ludzi, i zbierał surowce do swych późniejszych literackich arcydzieł. W 1894 roku Konrad Korzeniowski pojechał na czynną służbę w marynarce brytyjskiej, a gdy opuścił statek nad Tamiżą — miał w swym bazyżu z odbytych podróży światowej — manuskrypt dzieła "Szaleństwo Almayera" (Almayer's Polly), które opracował na pełnym oceanie w ciągu czterech lat pisania — przerywanego często na skutek obowiązków służbowych Konrad wydał owe dzieło w roku 1895 i zostało przetłumaczone z miejsca na liczne języki. Sukces ten skierował Konrada Korzeniowskiego definitywnie na drogę — powieściopisarstwa.

Dekada na Oceany świata

Przez dziesięć lat pływał Korzeniowski, jako kapitan żaglowych statków, po egzotycznych połaciach świata; wielokrotnie statki, którymi dowodził na wodach burzliwych wokół półwyspu malańskiego, i na południowym Morzu Chińskim staczał musiał

Dwie dusze Conrada

Konrad Korzeniowski, osiedlił się w hrabstwie Kent i podjął z bogatego źródła własnego doświadczenia i z wielkich przeżyć na Oceanach tematy do pracy literackiej, która przyniosła mu rozgłos światowy. Skojarzyły się w nim bowiem niezwykle dwie dusze: polskie jego pochodzenie, słowiańska subtelność i wrażliwość, i realizm angielski nadany pracom Konrada od samego początku specyficzne tło i egzotyczny posmak.

Konrad po przejściu w stan spoczynku ze służby morskiej poświęcił się w zupełności pracy literackiej, którą kontynuował w wili swej "Harbledown" w Canterbury w Anglii, aż do śmierci w 1924 roku.

Józef Konrad Korzeniowski do ostatniej chwili swego życia pragnął powrócić do Ojczyzny, do ziemi polskiej, wyraził życzenie, by pamiątkowo rodzinie zostały przesłane w darze do Wschodniej Jagiellońskiej. Konrad prowadził rozległą korespondencję ze swoją rodziną pozostałą w Polsce, że szczególnie głęboką czcią otaczał zawsze swą Matkę, o której wspominał, że towarzyszyła ona — po powstaniu styczniowym 1863 roku swemu Mężowi, a Ojcu Konrada, na wygnanie — szlakiem syberyjskim.

W rezydencji Józefa Korzeniowskiego

W opisie Konrada, Matka Jego była gorącą patriotką polską i była istotą pełną niewysłowionej stodozy. W rezydencji Konradowej w "Harbledown" znajdowały się gablotki zawierające różne inne pamiątki rodzinne po Konradzie, oraz pierwsze wydanie jego arcydzieł morskich, które powstały przeważnie w drodze dyktowania na maszynie

W ciągu całego okresu swego literackiego życia w mieście Canterbury Józef Konrad zawsze kładł największy nacisk na właściwy staranny dobór słów w języku swych przybranej Ojczyzny i często poświęcał dużo czasu wysiłkowi i mozolnym pracom, by to, co dyktował swej małżonce było wyrażone najpoprawniejszą literacką angielszczyzną. Konrad był geniuszem na nieboskonkie literatury światowej; mistrzowsko opowiadał on nie tylko obcą dłoń mowę angielską w której obrazował głębię swej artystycznej i subtelnej duszy, ale dzięki doświadczeniu morskemu i ścisłej znajomości terminologii żeglarskiej — potrafił Konrad w każdym arcydziele stworzyć sytuację pełne barwy, realizmu i zarazem romantycznego tła, które swą niezdrwaną plastycznością zachwycały czytelników na całym świecie. Wszystkie Konradowe epopeje morskie są dziś przelożone na języki całego cywilizowanego świata. Polska zaś która dała Konrada szerokiemu światu zaskarbiła sobie podziw w kulturalnym świecie anglosaskim, który okazuje dla twórczości pisarskiej Konrada Korzeniowskiego ciągle żywe zainteresowanie.

Ponownie Grozi Obsunięciem

Warszawa (ZW). — W Sandomierzu — mimo rozpoczęcia wstępnych prac, mających na celu zabezpieczenie wschodniej skarpy miasta, sytuacja nadal jest niepewna i w każdej chwili grozi dalszym obsunięciem się zwałów ziemi.

Zgodnie z zaleceniami grupy specjalistów z krakowskiej AG-H, którzy badają przyczyny przesunięcia ziemi, zasadnicze prace zabezpieczające na większą skalę rozpocząć będzie można dopiero po uzyskaniu dokładnych danych o strukturze geologicznej zagrożonej skarpy. Jednakże, aby uzyskać te dane, konieczne jest przeprowadzenie wiercenia gruntu.

Niestety, dotychczas mimo usilnych starań miejscowych władz, nie znaleziono przedsięwzięcia, które by mogło rozpocząć natychmiast wiercenia.

Zwierciadło morza i poczyność Conrada

Za najlepsze dzieło Konradowe w opinii anglosaskiej uchodzi wydane w początku bieżącego stulecia "Zwierciadło Morza". Polska młodzież uniwersytecka po amerykańskiej stronie Atlantyku, czyta z niesłabnącym nędze zainteresowaniem cały szereg innych arcydzieł morskich Józefa Konrada. Najwięcej jest popularny jednak wśród naszej inteligencji w Stanach Zjednoczonych utwór Konrada pod tytułem "Lord Jim" — pełen autentycznych wspo-

nień morskich z niezwyklej życiowej kariery Konrada. Realizm i romans w utworach Konrada podoba się czytelnikom spod różnych szerokości geograficznych; artystyczne i liryczne tony, oraz subtelny styl Józefa Konrada Korzeniowskiego przemawiają do uczuć całego świata!

400-Miejscowy Hotel w Radomiu

Warszawa. (P) — W Radomiu rozważano możliwość budowy hotelu systemem adaptacji wieżowca mieszkaniowego. Obliczono, że koszt 1-kondygnacyjnego wieżowca wyniesie ok. 12 mln zł. Ustalono, że hotel radomski posiadać będzie 400 miejsc. Oddanie hotelu w Radomiu przewidziano na 1969 r.

At Alliance College

Nuns, Lay Teachers, College Students, High School Seniors Are Invited To Polish Courses

Nuns from parochial elementary and high schools, lay teachers, college students and high school seniors interested in obtaining academic credits for Polish language, literature and history studies, as well as directors and teachers of the Polish Saturday Classes are urged to enroll for summer Polish courses at Alliance College in Cambridge Springs, Pa. The instructors are designed to meet the growing need of the teachers of Polish language, history and literature in our schools. There were many instances in which Polish language courses could not have been in-

cluded in school's program for the lack of teachers.

ALLIANCE COLLEGE will again conduct its popular six-week program of instruction in the Polish and Russian languages this summer from July 3 through August 12, 1967. Supported in part by the Polish National Alliance and the Polish American Congress, it will offer courses in elementary, intermediate, and advanced Polish, Polish history, Polish literature, elementary and intermediate Russian (for those who need credits for Russian language in their Slavic studies).

EACH CLASS WILL carry three college credits which can be applied toward meeting state certification requirements or toward a baccalaureate degree from a sending institution in which the student is currently enrolled.

In addition to the College program, non-credit classes will be offered in Polish songs and dances.

CLASSES IN BOTH sections have been well attended in past summers by nuns from Polish parishes and lay teachers who use the instruction to educate and train youngsters in the schools in which they currently teach.

Students interested in the summer program are requested to apply to Mrs. Wanda Rozmarek, Dean of the Summer Session, Alliance College, Cambridge Springs, Pennsylvania 16043.

THE FEE FOR SIX-WEEK program is \$110.00. This includes tuition, room, board and linen. This very low fee is made possible by the generous financial support of the Polish American Congress and the cooperation of the parent organization of Alliance College, the Polish National Alliance.

Nice Mr. Nice

Farmington, N.M. (UPI) — Talk about being nice. Charles Dale Nice of Dolores, Colo., was passing through town when he found \$15 in a telephone booth. He promptly turned it over to police.

Now wasn't that nice?

Winkowski Wins Medal for Heroism

Milwaukee (Sp.) — A navy jet pilot of this city, Lt. Cmdr. John R. Winkowski, 34, has been awarded the distinguished flying cross for heroism in Vietnam.

As a member of fighter squadron 41 aboard the aircraft carrier Independence, he flew 113 combat missions in an F-4B Phantom 2, delivering more than 40 tons of bombs and rockets in Vietnam.

IN ADDITION to the distinguished flying cross, Winkowski has been awarded eight air medals, two navy commendation medals, and a personal commendation from the commander of the 7th fleet for participation in the destruction of the first surface to air missile site attacked and destroyed in Vietnam.

Winkowski attended Pulaski high school and was graduated from Marquette university in 1954. He received his commission in the ROTC at Marquette.

A FORMER NAVY test pilot, he has been ordered to the commander

US Will Help Nations In Weather Plan

Geneva (Sp.) — The United States said today it was prepared to consider making "substantial funds" available to help the poorer countries play a full role in an international effort for long-range weather forecasting.

Robert M. White, leader of the United States delegation to the World Meteorological Organization's fifth congress, said Washington's contribution to a Voluntary Assistance Fund would be both in

Reception And Lecture

On Sunday afternoon, April 16th, at 3:30 p.m. the Ambassadors of the Chicago Society, P.N.A. are giving a reception at its Club House, 2222 N. Kedzie Boulevard, on which occasion Mrs. Jean Kolter, wife of Dr. Bernard Kolter, who is also a Lapidarian, will speak on birthstones, their romance and history. She has a very fine program and will hold her audience until the very last moment.

Steady Occupation

Madison, Wis. (UPI) — Mrs. Lee Zeldin registered as a lobbyist for the "committee for direct action" and listed her occupation as "human being."

operational test and evaluation force staff, air warfare division, where he will help devise and test new weapons and tactics. He will be stationed at Norfolk, Va.

St. Gabriel League Looks Toward Expanded Activity Under Rakowski Leadership

A manifestation of faith was evidenced for the Fifth Consecutive Year as a thousand postal workers and their families gathered at St. Peter's Church, Sunday April 2, and received Holy communion.

The Postal Workers, members of St. Gabriel Guild of the United States Postal Service received their charter from the State of Illinois in 1961 and are continually growing and expanding their membership to all Post Offices in the Chicagoland area.

STANLEY S. RAKOWSKI, President of the St. Gabriel Guild states, "It's primary objective is to become a major factor in combating obscenity, particularly objectionable matter that may come

through the mails. Other objectives are the same as of all religious groups, that is, to increase our own spiritual welfare and the welfare of all of those whose life we touch upon. We aim to broaden and promote works of Charity and acts of mercy, and to provide whatever assistance we are capable of, to all in need, without regard to race, color, or creed."

After the 9:30 a.m. Mass the entire group met at the Sherman House for their Communion Breakfast.

EDWARD V. HANRAHAN, U.S. Attorney lead the assembly in the Pledge of Allegiance and lead in the singing of the Star Spangled banner.

The Right Reverend Monsignor William J. Gorman, Pastor Emeritus, Resurrection Church and Chaplain, Chicago Fire Department made the invocation.

Stanley S. Rakowski, President of the St. Gabriel Guild made the welcoming address and acted as the master of ceremony.

Right Reverend Monsignor Francis W. Byrne, Chancellor Archdiocese of Chicago was the personal representative of Archbishop John P. Cody and conveyed his message of greetings and good wishes.

PRINCIPAL SPEAKER who held the assembly spell bound in his delivery was Timothy J. May, General Counsel, Washington, D.C., a close associate of our late President John F. Kennedy, and a Former Director of the Federal Maritime Commission. He received a National Award for Economy Achievement from President Johnson and the Jump Memorial Foundation meritorious award for Exemplary Achievement in Public Administration. On February 17, he received the Arthur Fleming Award as one of the most outstanding young men in Government. He attended the St. Regis High School in Denver, received his LLB and LLM from Georgetown Law Center, and his BA from the Catholic University of America.

Mr. May received a standing ovation after his thought provoking, often times humorous, and sometimes bold personal opinions on the conflicts and confusion confronting the laity under the new and rapid changes within our church.

THE EVENT CONCLUDED with presentation of awards to the outgoing President Frank E. Santoro for his outstanding skillful leadership and to Vito Gargano the Editor of the St. Gabriel "Trumpeter," whose work and editions for the past six years merited his acclaim.

cash and in equipment and services. Mr. White, head of the Environmental Science Services Administration, addressed a committee dealing with the financing of the proposed "world weather watch" program of the United Nations spe-

cialized agency. . . . THIS PROGRAM calls for use of satellites, electronic computers and high-speed communications systems to collect and transmit information forecasters need to plot the wea-

ther. Each country is to finance in principle its own role in the proposed program, but aid will have to be provided the poorer nations to develop their weather services sufficiently to meet the new require-

ments. Mr. White said the target for the projected voluntary assistance program should be \$20-million for the first four-year period, beginning next year, for bringing the watch into operation.

NATIONAL SECURITY BANK OFFERS YOU...

5%

INTEREST Per Annum

On Savings Certificates of \$5,000 to \$100,000

Certificates from \$1,000 to \$5,000 Earn 4½% per annum

- Six or Twelve Month Maturities
- In Multiples of \$1,000
- Renewable at Maturity
- We Will Arrange for Transfer of Funds From Any Financial Institution Without Cost To You!
- Your Deposit Insured to \$15,000 by F. D. I. C.

NATIONAL SECURITY BANK OF CHICAGO

CHICAGO AND OGDEN AVENUES ● Phone: MO 6-9000

Member of Federal Deposit Insurance Corporation

RESOURCES OVER 100 MILLION DOLLARS

FOUR-WAY
Best Low Cost
Electric ARC WELDER
MONEY CAN BUY

Only \$1895
POSTPAID
COMPLETE
READY TO USE



WELD, BRAZE, SOLDER, CUT
Tops in performance and value
Ideal gift, educational, profitable,
enjoyable. No experience needed.
Use ¼" welding rods and ¼" car-
bons to make or repair auto bodies,
fenders, trailers, boats, toys, furni-
ture, farm equipment, garden tools,
anything of metal even aluminum.
Operates on 110 V. line. Produces to
11,000". Complete ready to use
WORLD'S GREATEST WELDER
VALUE, BRAND NEW. YOU CAN
PAY MORE BUT YOU CAN'T GET
A BETTER LOW COST WELDER.
Over \$60.00 in use by home own-
ers, farmers, hobbyists and mechan-
ics. 5 YEAR UNCONDITIONAL
GUARANTEE. Simply return. We
will repair or replace and ship free
of charge. You get: FULL FACE
SHIELD, heavy metal cabinet,
ground clamp, 12 ft. heavy cables,
SPECIAL combination carbon arc
torch & rod holder, carbon, weld-
ing and brazing rods, flux, solder,
welding manual.

SEND ONLY \$2.00
MONEY BACK
TRIAL
and pay \$18.95 plus C.O.D. charges
on delivery, or send \$18.95 for post-
paid shipment in U.S.A.
Order from this ad FREE
and receive extra
\$2.00 gift of rods, flux and solder.

FOUR-WAY WELDER CO.
1810 S. Federal Street
Dept. E 144-D 2
Chicago, Illinois 60616

FREE CAR WASH
with 10-Gallon Sinclair Gas and this ad.
GAS NOW... WASH LATER
ELSTON CAR WASH
2149 N. Elston at Fletcher IN 3-9213
COUPON VALID THRU APRIL 30
This Coupon is Valuable

IT PAYS TO SAVE

AT

Alliance Savings

The Most Trusted Name for Your Money

5259 W. Fullerton Ave. (at Long) Phone: 237-5300 Chicago, Illinois 60639



DO POLSKI WYJAZDY ZBIOROWE I INDYWIDUALNE; SPROWADZANIE RODZIN; WYSYLKA PACZEK, PRZEKAZÓW DO WYBORU I DOLARÓW załatwi najlepiej biuro

B. ZALESKIEGO

WYRABIAMY TAKŻE: Pełnomocnictwa, akty darowizny, metryki urodzenia i ślubu

ZALATWIAMY RÓWNIEŻ: Wszelkie sprawy spadkowe i majątkowe na terenie Polski

Najstarsze Polskie Biuro Podróży, założone w 1906 roku.

Edward i Bronisława Troike Gorell, Zarządcy

INCOME TAX Fachowe Wypełnianie Formularzy Podatkowych

5129 S. Ashland Ave. Tel. YA 7-4440

Ekonomista Galbraith Proponuje, By Rząd Płacił Pensje Niepracującym

Byli Ambasador w Indiach, a Obecnie Prof. Harvardu Uważa, że Motywy Ekonomiczne Mniejszości Powinny Być Podporządkowane Potrzebom Społecznym Większości.

Autor znanej książki "Affluent Society" Kenneth John Galbraith, przemawiając na śniadaniu Chicago Council on Foreign Relations, wyraził pogląd, że nadszedł czas, aby rząd Stanów Zjednoczonych stanął na stanowisku, że motywy ekonomiczne mniejszości, dążącej do zysku i rozbudowy produkcji powinny być podporządkowane motywom zaspokojenia potrzeb społecznych większości.

Pozostawiony sam sobie automatyzm rozwoju ekonomicznego nie jest równoznaczny z takim postępowaniem warunków życia zbiorowego społeczeństwa, który wyraża się w coraz lepszym zaspokojeniu potrzeb mas ludności.

Pozostawiony s w o b o d nej grze sił system ekonomiczny

KOZERA Funeral Home

1718 West 48-ma Ulica (naprzeciw kościoła św. Józefa)

Tel. YArds 7-3338

WALTER L. SOJKA FUNERAL HOME

Nowoczesne Kaplice Ochładzane

1427 W. CHICAGO AVE.

Tel. MO 6-2673

DIVERSEY Funeral Home

(Oryginalny Zakład Pogrzebowy Laskowskiego)

3601-05 W. Diversey

AL 2-6424 SP 2-6880

NASZ JEDYNY ZAKŁAD POGREBOWY

M. B. LASKOWSKI

PATKA Funeral Home

Zakład Dla Pogrzebów Air Conditioned

JAN H. PATKA, Dyrektor 1256-58 West 51st Street

Tel. BOulevard 8-5257

URBANEK FUNERAL HOME

Nowo Przerobione Ochładzane Kaplice

51st i ADA 1335 W. 51st St. YArds 7-6112

CHICAGO HEARING AID CENTER, INC.

14 W. Madison St. Chicago, Ill. 60602

Napiszcie IERAZ DO NAS PO BEZPŁATNĄ POLSKĄ BROSZURĘ

Poświęcenie "Domu Pielgrzyma" u Salwatorianów w Gary Indiana

Odbędzie się w Następną Niedzielę, Dnia 16go Kwietnia, Na Którą To Uroczystość 00. Salwatorianie — Zapraszają Całą Polonię z Indiana, z Chicago i Okolicy.

Od wielu lat Ojcowie Salwatorianie w Gary, Ind., urządzają każdego roku śliczne nabożeństwa maryjne począwszy od maja do października. Bardzo wielu Rodaków z Gary, z okolicznych miast, z Chicago i z okolicy, bierze udział w tych bardzo pięknych polskich nabożeństwach. Ponieważ nabożeństwa odbywają się pod gołym niebem, nie pogoda, deszcze, przeniekliwe zimno, odstraszały wielu przed wzięciem udziału w tych nabożeństwach, dlatego Ojcowie Salwatorianie powzięli myśl wybudowania obszernej sali, która by mogła służyć w razie potrzeby celom religijnym jak również pokrzepieniu sił fizycznych, spożyciu posiłków dla przyjeżdżających pielgrzymek, wycieczek i gości.

Przedsięwzięcie było ogromne, bo zamiary wielkie a zasoby materialne bardzo szczupłe. Z pomocą Bożą, dzięki dzielnej pracy Ojców Salwatorianów oraz dzięki pomocy wielu dobrych oddanych klasztoru Rodaków, budowa sali została rozpoczęta wiosną Roku Milenijnego 1966. Na skutek rozmaitych przeszkód, braku funduszy, czasami i braku samego materiału budowlanego, budowa postępowała bardzo powoli. Późną jesienią ubiegłego roku budowa została doprowadzona pod dach i jeszcze przed ostatnią ciężką zimą została wykonana i wykończona według zasadniczych planów. Brakowało jeszcze wiele mniejszych uzupełnień jak również krzesła, stołów, wyposażenia kuchni, szafki itp. W czasie ostatnich miesięcy zimowych, wszystko zostało uzupełnione, szczęśliwie wykonane i wyposażone przy najmniej w najpotrzebniejsze rzeczy do użytku sali. Mała próba użyteczności tej sali już dokonano w styczniu br., kiedy to po raz pierwszy w historii Gary i okolicy, tutejsza młodzież polskiego pochodzenia odegrała na scenie polskie "Jasełka". Wielki entuzjazm licznie zgromadzonej tutej-

szaj Polonii oraz gorące oklaski, podkreśliły aż nadto potrzebę takiej sali na terenie pracy i działalności tutejszej Polonii.

Uroczyste Otwarcie Oficjalne jednak oddanie nowo-wybudowanej sali i Domu Pielgrzyma do użytku odbędzie się w przyszłą niedzielę, 16go kwietnia 1967 r. o godz. 3ej po południu. Ten pierwszy moment uroczystego otwarcia sali, rozpocznie się ceremonią poświęcenia i mszą świętą — wszystko w języku polskim. Kazanie okolicznościowe wygłosi ojciec superior klasztoru Ojców Salwatorianów.

Po uroczystości religijnej, Ojcowie Salwatorianie, jako gospodarze, będą częstowali wszystkich gości w myśl staropolskiej zasady — "czym chata bogata." Na tę piękną uroczystość Ojcowie Salwatorianie zapraszają wszystkich Drogich Rodaków a nade wszystkim dobrodziejców klasztoru, przyjaciół, znajomych i wszystkich tych, którzy kochają Polskę, nasz śliczny język, polskie zwyczaje i polskie tradycje. Będzie to dzień bardzo wielki, radosny i ważny w historii tutejszej Polonii. Będzie otwarte miejsce, które stanie się ośrodkiem i przystanią dla duszy i serca polskiego. Dzisiaj, kiedy nasza piękna mowa polska zanika, trudno nam się po polsku pomodlić, wypowiedzieć, pośpiewać.

Polska "Oaza"

Dom Pielgrzyma Ojców Salwatorianów stanie się oazą, gdzie wszystkie polskie serca znajdą zaspokojenie potrzeb duchowych i narodowo-patriotycznych.

A więc wszyscy Rodacy śpieszmy w niedzielę, 16go kwietnia b.r. do Ojców Salwatorianów w Gary, Ind. na uroczystość otwarcia Domu Pielgrzyma.

Podajemy również kolejne uroczystości religijne i polonijne w najbliższych tygodniach miesiadcach, które się odbędą w nowo-wybudowanej sali:

Za Komitet: Tadeusz Głowiszyn.

Z Wyborów Na Zebraniu Dyrekcji Stow. Obozu Młodzieżowego

Otwarcie Obozu w Niedzielę 18go Czerwca. — Obozowanie Rozpocznie się Już 25-go Czerwca.

Na ostatnim posiedzeniu dyrekcji Stow. Obozu Młodzieżowego Okręgów 12 i 13 ZNP, był wybrany zarząd na rok 1967-68, do którego wchodził prezes Piotr Kaczmarek, wiceprezes Edward Dubiński, wiceprezeska Florentyna Wiatrowska, sekr. prot. Stefania Gondek, sekr. fin. Walentyna Borucka i kasjer Tadeusz Jach. Dyrekcja zamianowała me. Alojzego A. Mazewskiego doradcą prawnym. Załatwia on wszystkie sprawy legalne dla Stow. Obozu bezinteresownie. Do komitetu finansów byli mianowani Roman Kolpacki, Salomea Schiavo i Leon Józefowski.

Otwarcie Obozu Po za wyborami załatwiono sprawę otwarcia obozu, jakie nastąpi w niedzielę 18 czerwca, a dzieci rozpoczną obozowanie 25 czerwca. Pierwsze cztery tygodnie dla dziewcząt, a następnie cztery dla chłopów. Ceny obozowania dla dzieci pozostaną te same, t.j. \$20.00 od dzieci, którzy są członkami ZNP, a \$25.00 od ich przyjaciół, którzy nie są członkami.

Starsi którzy chcą spędzić wakacje w obozie mogą to uczynić. Ceny będą ustalone tuż przed otwarciem obozu i będą zależne od cen jakie dyrekcja musi zapłacić za żywność itd., które ciągle idą do góry.

Czysty dochód z obozowania w roku 1966 był większy niż kiedykolwiek, mianowicie \$22,076.96. Z końcem 1966 r. pozostało w kasie \$5,716.42. Jest to mniejsza suma niż w ubiegłym roku, ale przyczyna tego jest, że po spłaceniu długu p. W. Kraszewskiej w sumie \$10,000 z procentem, wybudowano kabinę kosztem \$8,293.11 i magazyn dla zachowania przyrządów podczas zimy, kosztem 2,521.00.

Dyrekcja rocznie stara się w miarę swych możliwości robić ulepszenia. W tym roku postara się o więcej stołów w obozie i w obozie dla dzieci muszą być zrobione ulepszenia w barakach i potrzebne są nowe materace. — Stefania Gondek, sekretarka.

Głosy Czytelników

50-lecie Komunistycznych Rządów w Rosji.

Pod koniec likwidacji carskich rządów i po wstrząsach rewolucyjnych, w dniu 6-go listopada, 1917 r., rządy nad Rosją objęli przywódcy komunistyczni (z importowanymi Leninem na czele. Od tej chwili Rosja otrzymała dodatkową nazwę — bolszewicka wzgl. sowiecka. Według zapowiedzi w r. b. ma być obchodzona bardzo okazałe 50-ta rocznica tego wydarzenia.

Pół wieku zdaje się być wystarczającym okresem dla wyrobienia sobie poglądu i opinii jakie korzyści z tej zamiany odniosła Rosja z jej Narodem i jakiej korzyści może oczekiwać dzisiejszy Świat. Komunistyczni Władcy Socjetyści główny nacisk położyli na udoskonalenie w realizacji "imperializmu", uprawianego przez ich poprzedników carskich, nie tylko w odniesieniu do Europy, ale jak wiódzimy z faktów do ŚWIATA.

Raj Na Ziemi(?)

W roku 1920-ym miała być oprowadzona Europa przy użyciu siły militarnej. Oweśnienie Niemcy po przegranej w 1-ej Wojnie Światowej były podatnym gruntem i miały służyć jako pomost w realizacji tych planów. Polska rozbijając ówczesną Militarną Potęgę sowiecką pod Warszawą w dniu 15-go Sierpnia, 1920 r., te plany daleko-siężne obaliła.

Dwudziestoletni okres pomiędzy wojną światową I-szą a II-gą komunistyczni Władcy wykorzystali dla zakładenia "RAJU NA ZIEMI", zgodnie z danymi obietnicami w czasie obejmowania władzy nad Rosją.

Nie wiem, czy historia ujawni kiedyś ile tysięcy osób zostało rozstrzelanych, ile tysięcy torturowano po więzieniach, ile milionów zmarło z głodu od chwili usadowienia się Komunistycznych Rządów w Rosji.

Palma pierwszeństwa w tej akcji przypada na okres rządów (nieodszego kandydata do stanu duchownego) t. j. STALINA. Jeżeli można Pana Boga oszukiwać, dlaczego nie można oszukiwać istot ziemskich postawionych na najwyższych szczeblach hierarchii państwowej w różnych Krajach.

Polska Na Drodze

To czego Rosja Sowiecka nie mogła zrealizować w roku 1920-ym, dzięki łatwości decyzji Czynników Zachodnich, zrealizowała po II-ej Wojnie Światowej. Polska najgłośniejszą przeszkodą w realizacji planów sowieckich, po II-ej Wojnie Światowej znalazła się pod okupacją tej samej Rosji. W komunistycznym systemie specjalnie w Rosji, pozbawienie prawa osobistej wolności i konfiskata mienia osobistego to najgłośniejsze instrumenty przeciwstawne każdemu odruchowi niezadowolenia osobistego, czy zbiorowego.

Powojenne "MOSTY BERLIŃSKIE, KOREA, WJETNAM czy też

Z Gminy 80 ZNP

Gmina 80 ZNP gościć będzie Sejmik Wydziału Kobiet Okręgu 12-go ZNP w niedzielę, 16-go kwietnia, w sali im. A. d. a. Mickiewicza, pnr. 3310-12 So. Morgan ulica, o godzinie 1-ej popołudniu.

Upraszamy prosimy wszystkie Siostry Związkowe, Delegatki o przybycie, abyśmy mogły wspólnie radzić nad sprawami dla dobra naszej szlachetnej organizacji.

Na posiedzeniach Gmin i Grup, prosimy omawiać sprawy aby Wasze Delegatki przyniosły z sobą wnioski na dobro Związku Narodowego Polskiego, pracy rozwojowej — młodzieżowej i narodowej.

Mile będą widziane Urzędniczki Gmin i Grup Związkowych, które się interesują pracą Wydziału Kobiet. Komitet Przyjścia Sejmiku Wydziału Kobiet przy Gminie 80 ZNP: — Władysław Tomaszewski, prezes; — Zofia Witkowska, przewodnicząca; Waleria Jedresik, Bronisława Górecka, Helena Szulczerka, Anna Lewandowska, Zofia Tor, Waleria Ostrowska.

Zabita Przez Auto

6-letnia dziewczynka Carol Ann Hiller z pnr. 1525 So. Christiana ave., powracająca z przedszkola do domu, została porwana za poję sukienki, kiedy przechodziła przez ulicę i auto wlokło ją tak na przestrzeni 98 stóp, naprzeciwko domu pnr. 3307 W. 16ta ulica. Dziewczynka poniosła śmierć na miejscu, a kierowca porzucił swe auto i zbiegł.

Sierż. policji D. Cummings oświadczył, iż karoseria tego auta, model 1958 rok, była przetrzarta w kilku miejscach wskutek jakiegoś wypadku i przypuszczalnie w peknieniu ta karoseria zaczęła się sukienką dziewczynki. Policja szuka za kierowcą.

Hara-Kiri Przyczyną Zatrzymania DC-8

Odrzutowiec DC-8 japońskiej linii lotniczej leciał w ubiegły czwartek na wysokości 37,000 stóp ponad stanem Michigan, gdy jeden z członków załogi usłyszał nadchodzące z pokładu wycieczkowiec jęczenie. Wewnątrz znalazł Kenji Saito, lat 27, jednego z pasażerów, zranionego na podłodze, który widocznie chciał popełnić "hara-kiri", ceremonialne samobójstwo japońskie.

Po zbadaniu stwierdzono, że Saito przeciął żyłką swój brzuch, ale nie był krytycznie kaleczony. Dowódcą odrzutowca, kpt. Osamu Iwana, skasował lot z Nowego Yorku do San Francisco i zatrzymał odrzutowiec na lotnisku O'Hare, skąd zabrano Saito do szpitala Resurrection. Saito został zwolniony ze szpitala.

Pon., 10 Kwietnia

Tow. Pań Chicago Gr. 2191 ZNP odbędzie swe miesięczne posiedzenie w poniedziałek, 10go kwietnia, w sali Związku Polek, pnr. 1309 Ashland Ave., o godzinie 7:30 wieczorem.

Zarząd uprasza członkinie o liczną przybycie. A że możemy mieć wycieczkę do Kasyna Lenarda jest wskazanym zamówienie miejsc na autobus na tym zebraniu. — K. Tabor, prezes; B. Malinowska, korespondentka.

Anna Gut (z domu Laska) (żona śp. Stanisława)

po krótkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 6go kwietnia, 1967 roku, o godzinie 4:08 popołudniu, przeżywszy lat 73.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 10go kwietnia, o godzinie 9:30 rano, Kowskie Funeral Directors, 1449 W. 51 Street, do kościoła św. Jana Bożego, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcele familijnej.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni:

Bronisława Wolska, Joanna (Stanisław) Zalewa; Maria (Jan) Gill, Franciszka (Józef) Brock, Josefina (Jan) Kus i Edward (Rita), córki, syn, zięć i wnuczka; 13 wnucząt; 1 prawnuk; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmują się: Kowskie Funeral Directors. Telefon 927-4765.

In Memoriam

W dziesiątą rocznicę śmierci najdroższego męża mojego, ojca, brata, zięcia, dziadka i pradziadka naszego, śp.

Bronisława Markowskiego

Żegnaj nam żegnaj mężu, ojciec, bracie, dziadku i pradziadku drogi, Osierociłeś nas na wieki, Zabrała Ciebie ta śmierć sroga i zostawiła bez opieki. Lecz duch Twój nad nami czuwać będzie Nie zapomnimy nigdy Ciebie I będzieś z nami zawsze wszędzie Aż do połączenia z Tobą w niebie.

W smutku pogrzeżeni: JANINA (z domu Kluzka), żona, wraz z dziećmi i całą rodziną.

In Memoriam

Dla uczczenia pamięci naszych ukochanych Rodziców, śp.

Szymona i Marii (z domu Dudek) Kowalskich

których Bóg powołał do Swojej Chwały, śp. Ojca — 11 kwietnia, 1955 roku i śp. Matki — 9 kwietnia, 1960 roku, jak również w tej intencji ukochanej siostry naszej śp. Florentyny Kowalskiej, która zmarła 13 marca, 1948 roku — zostana odprawione żałobne Msze św. w następujących kościołach: Trinity Missions, Oblate Fathers, Rev. Father Pellicore, Rev. Father Svinerlis, Our Lady of Snows w Belleville, Ill., w Chicago; w kościele św. Jana Bożego, Old St. Mary's, St. Peter's Poor Clare i Helpers of the Holy Souls.

Dzisiaj w dniu smutnej Rocznicy Waszego zgonu, W sercach naszych odżyły bolesne cierpienia. Wy dziś, Ojciec, Matko i Siostrze w niebiechach u Boga tronu A nam zostały tylko smutne wspomnienia.

O modlitwy w intencji Zmarłych proszą wszystkich krewnych, znajomych i przyjaciół. Helena i Józefa, córki; Franciszek Keim i Jerzy Schuch, zięć i wnuczka; Kenneth z żoną Geraldyną i Florence Keim, wnuk i wnuczka, oraz Kenneth i Gregory, prawnuki; wraz z całą rodziną.

In Memoriam

W dniu 14go kwietnia b.r. przypada dziesiąta rocznica śmierci najdroższej żony mojej, matki i babci naszego, śp.

Heleny Trzyna (Z DOMU BASZAK)

Żałobna Msza św. z katechizmem zostanie odprawiona w piątek, dnia 14go kwietnia b.r. o godzinie 8ej rano w kościele Najświętszego Serca Pana Jezusa pnr. 4600 So. Wolcott Ave.

W dziesiątą rocznicę Twojego zgonu, W sercach naszych odżyły bolesne cierpienia Ty dziś żono, matko i babciu u Boga tronu A nam zostały tylko smutne wspomnienia.

w ciągu 2 godzin. Po jednej godzinie od zatrzymania, odrzutowiec mógł wznowić swój lot do San Francisco, a Saito uda się do San Francisco innym samolotem amerykańskim.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza przyjaciółka nasza, śp.

Anna Alfons (żona śp. Augusta)

po długiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 7go kwietnia, 1967 roku, o godzinie 5ej rano, w podszłym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 10go kwietnia, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 5218 S. Kedzie, do kościoła St. Peter and Paul, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcele familijnej.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni:

Przyjaciele, Pogrzebem zajmują się: Becvar Funeral Directors. Telefon Prospect 6-3809.

Anna Gut (z domu Laska) (żona śp. Stanisława)

po krótkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 6go kwietnia, 1967 roku, o godzinie 4:08 popołudniu, przeżywszy lat 73.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 10go kwietnia, o godzinie 9:30 rano, Kowskie Funeral Directors, 1449 W. 51 Street, do kościoła św. Jana Bożego, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcele familijnej.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni:

Bronisława Wolska, Joanna (Stanisław) Zalewa; Maria (Jan) Gill, Franciszka (Józef) Brock, Josefina (Jan) Kus i Edward (Rita), córki, syn, zięć i wnuczka; 13 wnucząt; 1 prawnuk; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmują się: Kowskie Funeral Directors. Telefon 927-4765.

Stanley Hojnowski (mąż śp. Wiktorii)

po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 6go kwietnia, 1967 roku, wieczorem, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 10go kwietnia, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6841-57 W. Higgins Ave, do kościoła St. Eugene, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcele familijnej.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni:

Joseph, syn; Jean Gorczyca, córka i Virginia, synowa; Leo, zięć; Ronald, Wayne, Elaine i Linda, wnuczka; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmują się: Kolbus Funeral Home. Telefon 774-3232.

Piotr Kaczor (mąż śp. Marianny z domu Wojton i śp. Julii)

Członek Bractwa Męczenników Różańca św.; Tow. Najśw. Imienia Jezus; IIgo zakonu św. Franciszka; Tow. Henryka Sienkiewicza, Grupa 1975 ZNP i Pulaski Civic & Improvement Club of Hanson Park, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 7go kwietnia, 1967 roku, o godzinie 6:45 rano, w podszłym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 10go kwietnia, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 5735-43 W. Fullerton Ave, narożnik Mango, do kościoła św. Jakuba, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcele familijnej.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni:

Władysława, Helena, Janina i Stefania Kuna, córki; Adam i Antoni Hajtek, synowie; Jan Hajtek i Tadeusz Szulczerka, zięć i wnuczka; Lillian Janina, oraz siostry w Polsce, wnuki, wnuczki i prawnuki i prawnuczki; wraz z całą rodziną. Pogrzebem Poterek. Telefon BE 7-6400.

MILWAUKEE ZGODA

M. E. PANKIEWICZ, reprezentant, 1577 W. Mitchell St. Tel. OR 1-0960

MOJE CREDO:

Niekróć mijam wiejski kościół,
Wstępuję doń oddać Stwórcy cześć;
By, gdy opuszczę placu padół,
Nie spytał Bóg Dobry: "Kto to jest?"

Ostrzeżenie Przed Stałą Infiltracją Komunistyczną

W roku 1962 odbył się wielki Zjazd Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej w Milwaukee, na którym zwrócono uwagę na wzrastającą penetrację reżimu komunistycznego i próby rozbięcia frontu Polonii tutejszej:

"W związku z próbami placówek reżimu warszawskiego w Stanach Zjednoczonych do rozbięcia Polonii i uznania reżimu komunistycznego za prawdziwe przedstawicielstwo narodu polskiego, — Kongres Polonii Amerykańskiej przestrzega poszczególnych działaczy, by mieli się na baczności.

Reżim ten usiłuje rozbić jedność Polonii i ze szczególną zaciętością odnosi się do Kongresu P.A. Ataki reżymowe przybierają różne, tak zwane kulturalne formy w postaci pism, broszur, filmów i podstawowych wtyczek, które szerzą propagandę komunistyczną za kamuflowana, a nawet i jawną. Kongres Polonii Amerykańskiej jest solą w oku komunistów, którzy służą wyłącznie i bezwzględnie imperialistycznym celom Rosji."

Dalsze Próby
Po tych ostrzeżeniach infiltracja komunistyczna na tym terenie jakby przycichła a przynajmniej nie działała jawnie.

Niestety, w ostatnich miesiącach pod egidą gen. Moczarza zaczęły się wtrudzić do szeregu Polaków celów walki i braterstwa broni, a potem "budowania mostów" pomiędzy Polską i Polonią. W Pol-

W roku 1962 utworzono specjalny departament, którego zadaniem jest penetracja Polonii na całym świecie. Ostatnio przystąpiono do prób organizacji Zjednoczenia Polonii na terenie Wielkiej Brytanii oraz Narodowego Frontu Polskiego w Stanach Zjednoczonych. Wydano ulotki, które kolportowano wśród Polonii brytyjskiej, w której zapowiada się powołanie do życia "Instytucji szeroko reprezentującej Polonię Brytyjską".

"Uchwalamy w pracy swej dążyć, by Naród Polski odzyskał Wolność i Niepodległość w granicach prawnie i historycznie ustalonych na Zachodzie według linii Odra-Nysa, a na wschodzie według Traktatu Ryskiego."

Zebrani delegaci na tym historycznym zjeździe 30 maja 1944 r. złożyli uroczyste ślubowanie tej treści:

"Ojczyźnie ojców naszych, Polsce — ślubujemy ofiarności, synowskie oddanie i gotowość niesienia wszelkiej pomocy, zgodnej z naszą lojalnością obywatelską i amerykańskimi powinnościami."

Odezwa Do Narodu
Następnie, zebranie uchwało odezwę do Narodu Polskiego, w której między innymi stwierdzono: "My, obywatele amerykańscy, polskiego pochodzenia, w poczuciu najgłębszej służności, w wykonaniu naszych obowiązków obywatelskich i w zrozumieniu wspólnoty losów wszystkich wolnych narodów, — przesyłamy Wam Barcia, Tobie Walczący Polscy Narodzie, uroczyste nasze zapewnienie, że wedle naszej mocy walczycy będziemy o dotrzymanie wierności ideałom w walce o Polskę Wolną i Niepodległą."

Następnie rezolucja powtarza zasady zawarte w Kartie Atlantyckiej, która stoi na stanowisku samostanowienia narodów; uznaje pierwszeństwa prawa przed siłą; równość wolnych narodów; naprawienie krzywdy i zwycięstwo demokracji.

Nieliczne Jednostki
Do tej pracy wciągają się nieliczne jednostki, zaprasza się na przyjęcia oraz rozdaje się hojne odznaczenia. Są nawet tacy, którzy zostali zaproszeni do Washingtonu na przyjęcia i po odznaczeniu.

Jak dotychczas, tylko nieliczne jednostki poszły na lep propagandy komunistycznej, ale należy się mieć na baczności i w tym celu roczne zebranie Wydziału Kongresu Polonii powinno ostrzec Polonię oraz podać fakty, które ma dotychczas zebrane.

Potrzeba Przypomnienia Celów Kongresu Polonii Amerykańskiej

W związku ze zbliżającym się rocznym zebraniem Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej, wypada przypomnieć zasady i cele tej organizacji, która stoi na straży interesów Polonii i dąży do przywrócenia jej całkowitej wolności i niepodległości. Kongres Polonii Amerykańskiej powstał w 1944 roku i przyjął następujące cele i postanowienia, które są w dalszym ciągu obowiązujące i aktualne:

"Uchwalamy w pracy swej dążyć, by Naród Polski odzyskał Wolność i Niepodległość w granicach prawnie i historycznie ustalonych na Zachodzie według linii Odra-Nysa, a na wschodzie według Traktatu Ryskiego."

Zebrani delegaci na tym historycznym zjeździe 30 maja 1944 r. złożyli uroczyste ślubowanie tej treści:

"Ojczyźnie ojców naszych, Polsce — ślubujemy ofiarności, synowskie oddanie i gotowość niesienia wszelkiej pomocy, zgodnej z naszą lojalnością obywatelską i amerykańskimi powinnościami."

Odezwa Do Narodu
Następnie, zebranie uchwało odezwę do Narodu Polskiego, w której między innymi stwierdzono: "My, obywatele amerykańscy, polskiego pochodzenia, w poczuciu najgłębszej służności, w wykonaniu naszych obowiązków obywatelskich i w zrozumieniu wspólnoty losów wszystkich wolnych narodów, — przesyłamy Wam Barcia, Tobie Walczący Polscy Narodzie, uroczyste nasze zapewnienie, że wedle naszej mocy walczycy będziemy o dotrzymanie wierności ideałom w walce o Polskę Wolną i Niepodległą."

Następnie rezolucja powtarza zasady zawarte w Kartie Atlantyckiej, która stoi na stanowisku samostanowienia narodów; uznaje pierwszeństwa prawa przed siłą; równość wolnych narodów; naprawienie krzywdy i zwycięstwo demokracji.

Nieliczne Jednostki
Do tej pracy wciągają się nieliczne jednostki, zaprasza się na przyjęcia oraz rozdaje się hojne odznaczenia. Są nawet tacy, którzy zostali zaproszeni do Washingtonu na przyjęcia i po odznaczeniu.

Jak dotychczas, tylko nieliczne jednostki poszły na lep propagandy komunistycznej, ale należy się mieć na baczności i w tym celu roczne zebranie Wydziału Kongresu Polonii powinno ostrzec Polonię oraz podać fakty, które ma dotychczas zebrane.

Wszelkie dotychczasowe próby dywersji reżymowej wśród Polonii Amerykańskiej dzięki czujności Kongresu spotkały się z fiaskiem i jesteśmy pewni, że ostatnia ofensywa komunistyczna poniesie również klęskę na tym terenie.

Sędzia Fiorenza Wybrany Ponownie

Sędzia powiatowy John Fiorenza z sądu Nr. 10 łatwo zwyciężył swego przeciwnika na następnym termin.

Młody, energiczny i sprawiedliwy sędzia ubiegał się po raz drugi i miał całkowite nasze poparcie, jak również poparcie Amerykanów włoskiego pochodzenia. W kampanii wyborczej nie używał żadnych chwytów, a jego przyjaciele podkreślali słuszenie jego doskonały rekord na tym stanowisku. Któryś z jego przyjaciół podkreślił również, że jest on pochodzenia włoskiego, a to wywołało burzę i dało broń przeciwnikom do ostrej kampanii.

Cieszymy się, że sędzia Fiorenza, którego popieraliśmy jedynie dlatego, że zasłużył sobie swoją pracą i doświadczeniem — odniósł tak wspaniałe zwycięstwo.

Warto przypomnieć na tym miejscu jego krótki życiorys, celem zapoznania się z jego sylwetką.

Krótki Życiorys
Sędzia Fiorenza urodził się w Rockford, Ill. dnia 13go marca 1932 roku. Po ukończeniu szkoły podstawowej uczęszczał do High School św. Tomasza z Aquinu, gdzie był graduowany w 1949 roku.

Następnie studiował na Uniwersytecie Marquette, gdzie uzyskał dyplom ukończenia wydziału prawa w 1956 roku. Po ukończeniu studiów praktykował prawo, prowadząc biuro Brendel & Fiorenza, pnr. 6324 W. North Ave., Wauwatosa, Wis.

W 1959 roku został wybrany



Sędzia Fiorenza

dyrektorem zarządu miasteczka Brown Deer, na które to stanowisko po raz drugi wybrano go w 1963 roku. Na tym stanowisku dał się bardzo dodatnio poznać i był członkiem komitetów miasta. W 1964 roku został mianowany sędzią pokoju tego miasteczka, w 1965 roku został wybrany na pełny termin.

W 1966 roku został mianowany przez gub. Knowlesa na stanowisko sędziego sądu powiatowego, które poprzednio zajmował sędzia William Moser, a który przeszedł na stanowisko wyższe do sądu okręgowego.

Sędzia Fiorenza na tym stanowisku dał się poznać, jako młody, energiczny działacz i sprawiedliwy jurysta, którego przyjaciele poparli na ponowny wybór. Jest on żonaty z Anną Bachhuber, pochodzącą z miejscowości Mayville, Wis. i jest ojcem sześciorga dzieci.

Zamieszkuje on obecnie pnr. 8188 N. Warwick Court, Brown Deer, Wis.

★ PRACA ŻEŃSKA ★ PRACA ŻEŃSKA

ALLEGHENY GENERAL HOSPITAL
IN PITTSBURGH, PA
offers excellent opportunities for the following
NURSES — REGISTERED
Good salaries plus differentials. All Shifts open. Openings in the Medical Surgical Departments and Obstetrics. Free Housing for 3 months.
also
MEDICAL TECHNOLOGIST A.S.C.P.
DIETITIAN A.D.A.
PHYSICAL THERAPIST (Reg.)
All salaries will be commensurate with exp. and qualifications. Excellent benefits & personnel policies in a 750-bed general hospital.
WIRE, WRITE, or CALL:
Mrs. Victor Murphy, Director of Nursing Service or Administrator.
320 E. NORTH AVE., PITTSBURGH, PA.
OR CALL: 412-322-6100

Stformował się Komitet Obchodu 50-lecia Czynu Zbrojnego Polonii

Na Czele Stał Edmund Banasikowski, Prezes Wydz. Kongresu Polonii Amer. Na Stan Wisconsin.

W czwartek, 30 marca, w sali domu Placówki 3, SWAP pnr. 1629 S. 10 ul., zebrali się liczne grono przedstawicieli i przedstawicieli wielu organizacji polonijnych zaangażowanych w pracę na niwie społeczno narodowej, celem podjęcia się urzędzenia w tym roku uroczystości w związku z obchodem 50-letniej rocznicy wielkopomnego czynu — rekrutowania żołnierzy do Armii Polskiej we Francji.

Organizacja, jako że indywidualne osoby interesujące się takimi sprawami, odpowiedziały na apel wydany przez tymczasowy komitet wyłoniony z pośród miejscowych Gniazd Sokółstwa Polskiego, którego skład stanowili: Józef Tyczkowski, Bolesław Orlikowski, Jan Kopacz, Zofia Drobka, Maria Tarkowska, Jan Tarkowski, Walter Sumi, Viola Blacharz i Zygmunt Sawicki.

Brzostowicz Przewodzący
Zebranie zgali przewodniczący pow. kom. p. J. Tyczkowski. Wyjaśniwszy cel zebrania, poprosił on p. Adama Brzostowicza, prezesa Centrali im. Kazimierza Pułaskiego, do przeprowadzenia dalszych obrad, a panią Franciszkę Pycior, prezeskę Okr. 3 Oddziałów Pomocniczych przy Polskim Legionie, do zaprotokulowania przebiegu zebrania.

Z miejsca przystąpiono zaraz do wyboru stałego komitetu. Rezultat wyborów: Edmund Banasikowski, prezes; Jadwiga Sochaczek, sekretarka; Franciszek Plichta, asystent sekr.; Kazimierz Parys, kasjer. Uchwalono, aby komendanci trzech Placówek SWAP i prezesi Korpusu przy Plac. 3 SWAP.

W komitecie zaproszeni są państwo: Zofia Drobka, Tadeusz Makowski, Franciszka Pycior i Czesława Przybylska. Dalsze komitety zostaną zamianowane w późniejszym czasie.

Poswięcono sporo czasu na szczegółowe omówienie Programu Obchodu, a dalsze szczegóły ołożono do następnego zebrania całego komitetu, które odbędzie się w środę, 12 kwietnia, o godzinie 7:30 imię Wolności kochanej Polonii!

Biurowie rekrutacyjne mieściło się nad bankiem przy Mitchell ul. 13 ave. (obecnie S. 8 ul.), a wiece agitacyjne odbywały się w sali Kościuszko i sali Polonia (obecnie Dom Związkowy), a na północnej stronie w sali Wantocha (obecnie Sokolnia).

Powyższe przypomnienie dziejów Polonii Milwaukeej 50 lat temu, powinno posłużyć szerszemu ogółowi polskiemu w Milwaukee i okolicy jako pobudka do dalszych wysiłków w pracy na rzecz inwalidów, tych — którzy z naszej namowy p. walczyli za Wolność Polski, — żny naszej i rodziców naszym. Tylko wspólną pracą i zgodą osiągniemy to, do czego dążymy.

Zasilajmy stale Fundusz Inwalidki im. Ignacego J. Paderewskiego i spiacajmy inwalidom polskim dług, zaciągnięty u nich w środę, 12 kwietnia, o godzinie 7:30 imię Wolności kochanej Polonii!

Wszyscy Kandydaci Popierani Przez Nas — Łatwo Zwyciężyli

Wynik wtorkowych wyborów w Milwaukee był dla niektórych wielką niespodzianką. Dla nas był wielkim zwycięstwem, bowiem wszyscy kandydaci, których popierała Polonia tutejsza oraz których indorsowaliśmy na łamach Dziennika Związkowego — zostali wybrani.

Mimo, iż potężny dziennik amerykański indorsował innych kandydatów i starał się zyskredytować tych, których myśmy popierali, wyborcy nie dali się zwieść i pošli za głosem sumienia.

Okazało się jeszcze raz, że dziś już nie wystarcza różne slogany wyborcze, bowiem ludzie po zaznajomieniu się z życiorysami i sylwetkami kandydatów, wyrabiają sobie swój niezależny sąd i udają się do budoek wyborczych, gdzie decydują sami.

Ktoś może nam powiedzieć, że postawiliśmy na dobrego "konia", więc nie dziwne, że on wygrał. Jeśli tak jest, to znaczy, że prawda jest po naszej stronie i że indorsowaliśmy najlepszych ludzi, nie kierując się żadnymi ubocznymi pobudkami ani kryteriami politycznymi.

T. Pruss Wybrany
Wielkie zwycięstwo w wiosen-

APTEKA CHOJNACKIEGO
1835 South 25th St.
(narożnik W. Burnham)
WYPEŁNIA RECEPTY.
WYSYŁA LEKARSTWA DO POLSKI.
MONEY ORDERS — KOSMETYKI.
R. A. Chojnacki

Polski Dom Pogrzebowy



RYZEK & SONS Funeral Home
1910 W. Becher St. 645-7410

Wielkie zwycięstwo adwokata George Bowmana jest równocześnie zwycięstwem tutejszej Polonii, która poparła go wybitnie w wyborach wtorkowych. Jest on znany ze swego przychylnego nastawienia do nas i mając doskonale przygotowanie i praktykę długoletnią nadawał się najbardziej na stanowisko sędziego sądu dla małoletnich.

Pobit on łatwo dotychczasowego sędziego Browna, który zajmował to stanowisko przez ostatnich 6 lat.

Niewątpliwie do jego zwycięstwa przyczyniła się sytuacja w sądzie dla małoletnich przestępców, którzy byli traktowani zbyt tolerancyjnie a nawet pobłaźliwie. Toteż zbrodnia wśród naszej młodzieży szerzyła się w zaskrajający sposób. Stale podnosiły się głosy krytyczne pod adresem sądu i prowadzenia spraw, wywołując niezadowolenie wśród naszych mieszkańców. Od 1961 roku podnosiły się głosy sprzeciwu w sprawie "miękkiej" polityki sędziego Browna.

Toteż adw. Brown w swojej kampanii obiecał, że będzie sprawiedliwym, ale bezwzględny sędzią w stosunku do wszelkiego rodzaju huliganów. Weźmie się on ostro do tępienia przestępców kryminalnych, tych młodych przestępców, którzy drwili sobie z prawa i władzy, bowiem wiek ich był najlepszą ucieczką przed zasłużoną karą.

Adw. Bowman uważa służbę, że sąd nie jest ochronką dla niewinnych dzieci, bowiem te nie znajdują się w kolizji z prawem. Będzie on stosował literę prawa tak, jak na to zasłużył sobie przestępca czy zbrodniarz, obojętnie czy jest on małoletnim czy dorosłym.

Krótki Życiorys
Adw. William Bowman urodził się w Milwaukee, a studia prawnicze ukończył na Uniwersytecie Marquette. Pochodzi on z rodziny o tradycji prawniczej. Jego ojciec George Sr., był prokuratorem dystryktowym przez wiele lat, a jego brat William jest znanym adwokatem i doradcą prawnym różnych instytucji. Adw. Bowman jest jednym z najbardziej znanych asystentów prokuratora miejskiego, które to stanowisko zajmuje od 1948 roku. Przedtem był on asystentem prokuratora dystryktowego.

Poza reprezentowaniem spraw miejskich jest on również reprezentantem komisji policji i straży pożarnej.

Poza wykształceniem i wielkim doświadczeniem, przeszedł on twardą szkołę życiową, służąc podczas II wojny światowej w Marynarce Wojennej. Jest on weteranem i byłym komendantem American Legion. Jest w sile wieku — mając 49 lat. Jest on żonaty i ma dwoje dzieci i zamieszkuje pnr. 3292 North 51st Blvd., Milwaukee, Wis.

Klub Małopolan Odnowił Swoje Członk. w Kongresie

W niedzielę, 26 lutego, w Sokolni przy 801 E. Clarke ulicy, na północnej stronie miasta odbyło się posiedzenie Klubu Małopolan, któremu przewodniczył P. W. Placek w zastępstwie nieobecnego prezesa J. Knapa.

Sekretarz odczytał protokół z poprzedniego posiedzenia, który został jednogłośnie przyjęty oraz korespondencje, która również przyjęto i zaraz przystąpiono do jej załatwienia.

Zaproszenie na Sejmik Kongresu Polonii Amer. na stan Wisconsin, przyjęto i postanowiono opłacić składkę członkowską na rok 1967/68. Jako delegaci zostali wybrani W. Placek i E. Widlarz. Uchwalono odbyć posiedzenie Klubu Małopolan przypadające również na dzień 30 kwietnia o godzinie 7:30 w niedzielę, 23 kwietnia.

Przyjęto też sprawozdanie zarządu, jak również sprawozdanie z instalacji Zarządu na rok 1967.

Z powodu przypadających Świąt Wielkanocnych postanowiono posiedzenie to odłożyć na niedzielę, 23 kwietnia, na północnej stronie miasta. — E. Widlarz, sekr.

W roku 1946 wyborcy na to pytanie w referendum wypowiedzieli się przeciw i sprawa ta była stale poruszana w prasie i w legislaturze.

Jest to wielkie zwycięstwo zwiastwa dla katolików, mimo że przeciwnicy stworzyli specjalny komitet złożony z 85-ciu księżmi niekatolickimi i prowadzili wielką kampanię przeciw tej sprawie.

Droga Expressowa
Druga sprawa kontrowersyjna była sprawa budowy drogi ekspresowej nad jeziorami, która ma połączyć główną drogę ekspresową Północ-Południe. Od lat 10-ciu sprawa ta jest walkowana i wreszcie po zatwierdzeniu wszystkich planów oraz uzyskaniu donacji od rządu federalnego, powstała wielka opozycja, która składała się

Referendum w Sprawie Autobus. i Drogi Expressowej Uchwalone

W wyborach wtorkowych mieszkańcy naszego stanu musieli się wypowiedzieć w referendum na różne pytania. Tak jak przewidywaliśmy i zalecaliśmy, odpowiedzi na wszystkie pytania wypadły według naszych przewidywań. Dwie najbardziej kontrowersyjne sprawy były szeroko reklamowane i odbyła się walka zacięta pomiędzy zwolennikami i przeciwnikami ich.

Pierwsza to sprawa zmiany konstytucji, na podstawie której władze będą uprawnione do użycia funduszy społecznych na pokrycie kosztów transportowania dzieci szkolnych autobusami. Dotychczas dzieci należące do szkół parafialnych i prywatnych musiały opłacać przejazd z własnej kieszeni, podczas gdy wszystkie inne dzieci korzystały z bezpłatnych przejazdów. Sprawa ta pokutuje w naszym stanie od wielu lat. Przeciwnicy uważają, że dzieci uczęszczające do szkół prywatnych a zwłaszcza do szkół katolickich, nie powinny korzystać z przejazdów darmowych. Tak więc rodzice tych dzieci jako podatnicy byli obciążeni podwójnie. Z jednej strony płacili podatki, z których fundusze szły na transport dla innych dzieci, a z drugiej — musieli płacić dodatkowo za przejazd własnych dzieci do szkół prywatnych. Przeciwnicy szermowali sloganem "rozdzielną kościół od państwa" i używali różnych innych sloganów w walce przedwyborczej.

Na szczęście, ludzie zdrowo myślący wypowiedzieli się za tą poprawką. Nie znaczy to jednak, że automatycznie dzieci będą korzystać z tych przejazdów, bowiem referendum powiada tylko, że władze stanowe mogą postanowić przez specjalną ustawę, na jakich warunkach transport ten może być użyty oraz jakie fundusze mogą być przeznaczane na ten cel.

Należy się jednak spodziewać, że podobna ustawa przejdzie i że dzieci niezależnie od przynależności do tej czy innej szkoły, będą korzystać na równi z bezpłatnego transportu autobusowego.

W roku 1946 wyborcy na to pytanie w referendum wypowiedzieli się przeciw i sprawa ta była stale poruszana w prasie i w legislaturze.

Jest to wielkie zwycięstwo zwiastwa dla katolików, mimo że przeciwnicy stworzyli specjalny komitet złożony z 85-ciu księżmi niekatolickimi i prowadzili wielką kampanię przeciw tej sprawie.

Druga sprawa kontrowersyjna była sprawa budowy drogi ekspresowej nad jeziorami, która ma połączyć główną drogę ekspresową Północ-Południe. Od lat 10-ciu sprawa ta jest walkowana i wreszcie po zatwierdzeniu wszystkich planów oraz uzyskaniu donacji od rządu federalnego, powstała wielka opozycja, która składała się

Susza w Indiach

Londyn. (DP) — W północnych Indiach, w prowincjach Bihar i Gujart klęska suszy zagraża życiu ponad 10 milionom ludzi.

Już w tej chwili ciężarówkami wożą wodę do tysięcy wiosek, a pierwszych deszczów nie oczekuje się przed lipcowym monsunem.

Sytuacja na północy tego kraju jest groźniejsza, niż w 1943 roku, kiedy to w prowincji Bengal zmarło 2 miliony ludzi z powodu głodu i pragnienia.

Kogo najbardziej interesuje co robią małe dziewczynki... dziadków, którzy mieszkają w innym mieście. Dzieci z nią razem jej "wyczytną" za pomocą wizyty jaką składacie jej rodzicom przez rozmowę międzymiastową. Rozmowa międzymiastowa, jest następną najlepszą rzeczą poza osobistą bytnością!

Po 8:00 wieczorem każdego dnia i cały dzień w niedzielę możecie telefonować gdziekolwiek w stanie 45c* Wisconsin za..... lub mniej

Po 8:00 wieczorem każdego dnia i cały dzień w niedzielę możecie telefonować gdziekolwiek na terenie całych Stanów Zjedn. za..... 90c* lub mniej

Po 8:00 wieczorem każdego dnia i cały dzień w niedzielę możecie telefonować gdziekolwiek w Wisconsin i rozmarwiać 75c* 10 minut za..... lub mniej (1 każde dodatkowe..... lub więcej 2 minuty za cenę 1) plus podatek

Wisconsin Telephone Company
Part of the Nationwide Bell System

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu polskiego do milczenia, "Dz. Związkowy" jest jedynym jego wolnym głosem.

* 3 minutowa rozmowa przez stację plus podatek

★ PRACA MESKA

CUSTODIAN LINCOLNWOOD SCHOOLS 3:30 P.M. TO 12 MIDNIGHT HOSPITALIZATION, INSURANCE AND UNIFORMS. STARTING SALARY \$400 A MONTH PHONE ORCHARD 5-8234

LABORERS and CLEANUP MEN RESIDENTIAL 743-6933

EXPERIENCED WELDERS Wanted for iron fabrication shop in Melrose Park. Must be capable of reading blueprints and doing layout work. Good salary, working conditions and benefits. INDUSTRIAL ARCADE IRON CO. 1953 N. 15th Ave. Melrose Park Phone 345-0076.

POTRZEBA ROBOTNIKÓW do pracy przy elektrycznej pile, do rozpryskiwania lakieru (lacquer-sprayer) i do ogólnej pracy fabrycznej. BELMONT CABINET CO. 3818 W. Belmont

Warehouse Asst. 54 hour week. Time and 1/2 over 40 hours. Free benefits. Apply in person or call 967-9000

SALESMEN 54 hour week. Time and one half for over 40 hours. Free benefits. Apply in person or call 967-9000

Folder Set-Up Man Top wages for reliable person. Experienced in Baum folder set-up. See MEL WESSEL CO. 1433 N. Dayton 664-4151

WELDER-BURNERS and PUNCH PRESS OPERATORS Age 18 to 35. 1st and 2nd shift open. CALL 873-2115

POTRZEBNY MEZCZYZNA Do pomocy pracowni w przemyśle do mycia naczyń. Doświadczenie nie wymagane. Platne swieta, wakacje, opieka i plan emerytalny. WHEELER UNIFORM SERVICE 4425 N. Elston Ave. MAINTENANCE MAN Do synagogi w Skokie. Stala praca. Wymagane doświadczenie. Musi mówić nieco po angielsku. Telefonować do Mrs. Josephson: 674-3473

SHIPPING CLERK Experienced in packing and shipping small fragile articles. Only responsible man need apply. Have license. Must know the city and be able to drive. Excellent opportunity and permanent work for right man. Apply in person. Edward O. Drane & Co. 1400 N. HALSTED MO 4-6635

LAY-OUTS & FIT-UP Experienced Preferred ARTEX IRON WORKS 6600 W. 99th Place, Chicago Ridge, Ill. MASSEUR WANTED FOR HEALTH CLUB Year Around Employment Pheasant Run Lodge Mr. Baker CO 1-7366

TINTERS COLOR MATCHERS MIXERS Steady work. Annual bonus, profit sharing. Free life and hospital insurance. Phone CANal 6-3232 JOANNA WESTERN MILLS 2141 S. Jefferson Indiana Opportunity! O. J. SHOEMAKER CO., INC. SOUTH BEND, INDIANA Chief Engineer (MECHANICAL) Exper. in design of commercial heating and air conditioning systems, build, develop and direct engineering dept. SALARY OPEN. SEND RESUMES IN CONFIDENCE TO: MR. A. SCHOLZ. O. J. SHOEMAKER CO., INC. BOX 418 SOUTH BEND, INDIANA

★ PRACA MESKA | ★ PRACA MESKA

GENERAL ELECTRIC CO. SERVICE SHOP NEEDS MACHINISTS & MECHANICS WILL PAY TOP WAGES PLUS 8 paid holidays, 10% night bonus, paid vacation, average 500 hours overtime per year, life insurance worth twice annual earnings, accidental death insurance worth 3 times annual earnings. Stock bonus plan, liberal pension plan, comprehensive medical insurance. G. E. and Hot Point products purchase plan, emergency aid plan, education assistance. Replies strictly confidential. Apply in Person or Call APPLY 8:30 A.M. to 4:00 P.M. MR. ALYEA 4360 W. 47TH STREET, CHICAGO LA 3-4231 We are an equal opportunity employer.

RELOCATE ... IN LOUISIANA SPERRY RAND CORPORATION LOUISIANA ARMY AMMUNITION PLANT SHREVEPORT, LOUISIANA NEEDS METALLURGIST PLANT PHYSICIAN MECHANICAL ENGINEERS ELECTRICAL ENGINEERS Substantial salary Liberal Employment Benefits plus Relocation Expenses. Pleas send resume directly to Mr. PATRICK JONES Sperry Rand Corporation P. O. BOX 58, SHREVEPORT, LOUISIANA 71102 An Equal Opportunity and Plans for Progress Employer

COLD HEADER SET-UP MEN • OPERATORS Top salary for experienced men willing to work 50 hours or more. Also some openings for apprentices: • DAY OR NIGHT SHIFT • NEW MODERN SHOP • EXCELLENT BENEFITS INCLUDING PROFIT SHARING Contact BOB SCHAPPERT — Call 677-1300 or 683-5300

MERCURY SCREW CO. 3550 W. PRATT AVE. LINCOLNWOOD An Equal Opportunity Employer FISCHER & PORTER CO. in Warminster, Bucks County, Pa. offers excellent opportunities for DRAFTSMEN ELECTRO-MECHANICAL 3 to 5 years experience and some technical or evening college training. Experience in wiring tables and schematic diagrams. FP—Family Protection • FP—Future Promotion FP—Fair Practices Full paid family hospitalization, full paid life insurance, paid vacations, 8 paid holidays, tuition refund, automatic increases. Call or write: JACK ARMSTRONG — Area Code 215 — OS 5-6000 FISCHER & PORTER CO. E. County Line Road WARMINSTER, Bucks County, Pa. An Equal Opportunity Employer

ROLLER FOREMAN Excellent opportunity for threadroller foreman, set-up man or experienced operator with leadership ability to become a foreman with Chicago area's fastest growing cold heading operation. New plant — fine working conditions, excellent salary based on your abilities and benefit program including profit sharing. BOB SCHAPPERT — 671-1300 MERCURY SCREW CO. 3550 W. Pratt Ave. Lincolnwood An Equal Opportunity Employer

CHALLENGING OPPORTUNITIES TOOLMAKERS — EXPERIENCED MACHINISTS — EXPERIENCED Steady Work — New Plant — All Company Benefits OPENINGS ALSO AVAILABLE FOR: BENCH ASSEMBLERS — PACKERS Write or Call 617-835-6041 or Apply in Person WORCESTER VALVE CO., INC. Hartwell St. West Boylston, Mass. An Equal Opportunity Employer

D. R. Coon Company in Detroit, Michigan offers excellent opportunities for several good openings for PROSTHETIST Established progressive facility has responsible position open. Salary is commensurate with experience and qualifications. All benefits and schooling paid. SEND REPLY TO D. R. Coon Company 4200 Woodward Avenue Detroit, Michigan 48201 ROBOTNIKÓW DO ROBOT-CEMENTOWYCH STAŁA PRACA 6214 N. PULASKI RD. AV 3-3900

Factory Work-Paint Industrial paint mfr. seeks man experienced in paint production. Franklin Park 455-7715 • PUNCH PRESS Operatorów i Pomocników • SHEAR Operatorów i Pomocników Świadzenia firmowe i wiele nadgodzin. Po polsku mówiący foreman. CHICAGO PERFORATING CO. 2445 West 24th Place Trailer Repairman Experienced. References. Days Union wages. Good working conditions. T. H. RYAN CARTAGE CO. 1501 N. 25th, Melrose Park FT 5-0900

POTRZEBA mezczyzn na "part time" do koszenia trawy. Wiek do 55 — Tel. 489-7065.

★ PRACA MESKA | ★ PRACA MESKA

ENGINEERS ATTENTION MECHANICAL ENGINEERS AND ELECTRICAL ENGINEERS Continued expansion of the multi-plant operation has created unequalled opportunities for professionally trained personnel. This is an excellent opportunity for the recent college graduate with a B.S.M.E. or B.S.E.E. PROJECT ENGINEER, B. S. M. E. Involved in implementing selection and design of special equipment also follow-up inspection and evaluation. Also working with general plant layout electrical. Hydraulic and pneumatic control and circuitry. FACILITIES ENGINEER, B. S. M. E. ora M. E. Duties will include the economic operation of all power and utility facilities. Operation of heating and ventilating systems. Providing budget analysis of all utility operators, administration of preventative maintenance & fire protection programs. Experience in these areas helpful but not essential. Both positions are in our plant engineering department and you will be reporting directly to the plant engineer. Rubbermaid offers a good salary program plus a top benefit package including profit-sharing. Primarily there is a great opportunity to advance within this nationally-known company. Send Resume in Complete Confidence to: L. R. GABRIEL

RUBBERMAID INCORPORATED WOOSTER, OHIO 44691 MASZYNISTÓW DOŚWIADCZONYCH MILL LUB LATHE OPERATORÓW NADGODZINY NA ŻYCZENIE PLATNE WAKACJE 3 PLATNYCH ŚWIĄT DOSKONAŁE BENEFITY NAJWYŻSZA ZAPŁATA GROTNES MACHINE WORKS 5454 N. WOLCOTT "WHY NOT LIVE AND WORK IN SUNNY CALIFORNIA"!! MACHINISTS Immediate openings for experienced lathe and mill machinists, to do prototype machine work in model shop of progressive electronics company. — Challenging work, excellent salary to \$400 per hour and company benefits. Relocation expenses paid for you and your family. APPLY IN PERSON, WIRE, WRITE OR CALL STATHAM INSTRUMENTS 12401 W. Olympic Blvd. Los Angeles, Calif. (213 — 477-7501) An Equal Opportunity Employer

STRUCTURAL ENGINEER Highly regarded AAA-1 General Contractor has opening for well-qualified structural engineer with minimum of 5 years' experience and some background in architectural engineering desired. College degree not essential. Young and progressive management. Profit sharing and pension plan plus usual benefits. Salary open. You will work on the design and drafting of substantial industrial and commercial assignments. You and your family will live in a revitalized community with just 2.5% unemployment. . . . two universities, three colleges, two prep schools and top-flight public schools. . . . attractive neighborhoods and exceptional recreational facilities. Send resume to: Val Oshewsky, Vice-President. SOLLITT CONSTRUCTION CO. Box 87 South Bend, Indiana 46624

MACHINIST 2-5 years experience on necessary tools. Permanent job. Good starting pay. Liberal vacation and paid holidays. Paid hospitalization. TO 3-5619 Ask for Mr. Lynch AUTOMATIC SCREW MACHINES (men experienced) 1st & 2nd shifts BROWN & SHARPE single spindle automatic screw machines (set-up operate). TURRET LATHE OPERATOR & SET-UP THOR POWER TOOL CO. La Grange Works 1421 Barnisdale Road La Grange Park, Illinois Tel. BI 2-2200 or 352-9100 An Equal Opportunity Employer

MŁODYCH MEZCZYZYN POTRZEBA do nauki prasowania i obszycwania mekskich ubran. Dobra zaplata na poczetek. Platne swieta i wakacje. Swiadczenia zdrowotne i emerytalne. NEMECEK BROS. TAILORS 2700 So. Drake Tel. 523-0226 Potrzebny Doświadczony KRAWIEC Do Składu Mekskich Ubrań Telefonować do ALLEN 824-6163 MULTILITH OPERATORS Experienced. Full time. Days, 8 a.m. to 4:30 p.m. Nights, 4:30 p.m. to 1 a.m. Steady work, 5 day week. Company benefits. N.W. side Parking. Cotter & Company 2740 Clybourn BI 8-9313

CAKE DECORATORS Excellent positions now available in Chicago's largest and finest bakery for experienced Cake Decorators. Good starting salary and full line of benefits. Car necessary. Apply In Person BURNY BROS., INC. 300 W. NORTH AVE. NORTHLAKE, ILLINOIS An Equal Opportunity Employer. MASZYNISTA Potrzebny od zaraz do wyrabiania części z rysunków (blue prints). Darmo grupowe ubezpieczenie — 40-49 godzin tygodniowo. Zaplata do omówienia zależnie od doświadczenia. Telefonować 267-0333 MR. WERNER lub MR. LINDQUIST

DISHWASHER FOR BAKERY Older man. 2158 W. Chicago Ave. EV 4-5562 POTRZEBNI polscy robotnicy do pracy u ogrodnictwie. Wiek 20-40. Tel. 766-3482. RESTAURACJA i Cocktail Lounge, wyrobiony interes, z mieszkaniem, nowy budynek; północne przedmieście. Johnson, OR 5-2304. DAMSKI ZAKŁAD fryzjerski na sprzedaż, północno zachodnia strona, SPaulding 2-1906 lub VA-6-3257. TAVERN with 4 room apartment and garage, must sell due to illness. Nicest tavern on south side. Call A.M. only 767-1782. SKŁAD RZEZNIČNY z ogrodnictwa dobre położenie, 8721 W. 45th St., Lyons, Ill.; Hickory 7-6175.

RESTAURANT Fully equipped. Seats 32. Established 25 years. Excellent steady trade. Good location next to corner — K-dzie-Elston. Seryjne home made foods. American-Italian. I must retire and will sacrifice for best offer at once. JU 8-9480

INCOME PLUS PROPERTY Only \$3,000 down. Going Grocery business. Equipment plus inventory included. 7 room apt. with large patio up. 2 rms. down. 2 car garage. 384-0976 TAVERNA na sprzedaż. Okolica polsko-ukraińska. 3 szpitale, medical center, spokojne miejsce. Cudna przyszłość. Tel. po 3-je: HU 6-9851

★ PRACA MESKA

Potrzebny Mezczyzna do zmywania naczyń w szwedzkiej restauracji. 5 dni w tygodniu Zgłoszenia: SVEA'S RESTAURANT 11160 S. Western Ave. Machinists And Tool & Die Makers Job Shop 2 or more years experience. Overtime. Insurance Benefits. OSUCH BROS. 7432 MILWAUKEE NILES, ILL. CALL 647-8438

BARTENDER Part-time — Must speak English. Around 50 yrs. old. Call 685-2245 YOUNG MAN interested in becoming APPRENTICES in well equipped machine shop. WILL TRAIN. Good opportunity to start career. Call 772-0785 or come to 4124 N. PARKER AVE.

MACHINIST Experienced — on mills, grinders, lathes bench. Diversified work making tools and jobbing in modern plant. Pension plan, group hosp. and life ins., paid holidays and vac. STEADY DAYS. Overtime. Our 50th yr. S. E. side (2 blk. east of Commercial). 3065 E. 93rd St. QUALITY DIE COMPANY FRYZJER od 8ga maja. Otwarty w srodę. Soboty wolne. Tel. 252-6988 po 8 wieczorem

PLANT HELP Immediate opening for man to work on new production line. Excellent starting wage and bonus, plus free hospitalization, profit sharing program and liberal vacations. Apply at SIGNODE CORP. 2600 N. Western Ave. An Equal Opportunity Employer Po Polsku Mówiącego Mezczyzna Do Pracy w Chicago Okazja dobrego zarobku, musi mówić biegle po polsku — wygląd schludny. Po umówieniu się telefonować w poniedziałek od 9-jej rano do 6-jej po południu. 338-7900

WYJĄTKOWO DOBRE PROSZĘCY INTERES Grosernie i skład mięsa muszę sprzedać tanio, gdyż nie mogę pracować. Może być z domem lub bez. Okolica 64-jej i Damen. Prospect 8-5521 TAVERN Sale or trade. 5 room apartment above tavern. Tavern 30x60. 100 ft. back yard. Want to move south. 1 block off Route 54. 563-8930

BEAUTY SHOP Sale by owner. South-west side. A real sacrifice. Must sell due to health. You must see this value to appreciate. Call after 12 noon Tuesday thru Saturday: 925-1550 — Home 581-2677. Restaurant and Lounge With Living Quarters 3 yrs. old. Near Fox River, McHenry County. \$38,000 complete. Call after 12 p.m. (815) 459-9755 or in Chicago, Call 766-9620

TAVERN, RESTAURANT, HALL LIVING QUARTERS IN REAR Opportunity of a lifetime to buy this well established business. Located on a very busy corner. 48th CLUB 4756 S. WESTERN Shoe Repair Shop COMPLETELY EQUIPPED Vicinity 82nd-Stony Island. Reasonably priced. Ideal for semi-retired man. BA 1-7516 Barber Shop — 3 Chairs SALE BY OWNER Retiring. Excellent clientele. Good Hyde Park location. Established 30 years. No reasonable offer refused. FA 4-8072

RESTAURACJA i Cocktail Lounge, wyrobiony interes, z mieszkaniem, nowy budynek; północne przedmieście. Johnson, OR 5-2304. DAMSKI ZAKŁAD fryzjerski na sprzedaż, północno zachodnia strona, SPaulding 2-1906 lub VA-6-3257. TAVERN with 4 room apartment and garage, must sell due to illness. Nicest tavern on south side. Call A.M. only 767-1782. SKŁAD RZEZNIČNY z ogrodnictwa dobre położenie, 8721 W. 45th St., Lyons, Ill.; Hickory 7-6175.

RESTAURANT Fully equipped. Seats 32. Established 25 years. Excellent steady trade. Good location next to corner — K-dzie-Elston. Seryjne home made foods. American-Italian. I must retire and will sacrifice for best offer at once. JU 8-9480

★ INTERESY

Shoe Repair Shop New equipment, established business. Will consider reasonable offer for quick sale. 2063 East 95th BA 1-1312 BAKERY Fully equipped. Modern. 2 man shop. Steady trade. Long established. 50 miles Northwest of Chicago. This is a real bargain. Must see to appreciate. I am retiring. Call Owner 815-385-6135

TAVERNA — Restauracja, Mieszkanie, Pełny bazar. Mila na północ od Antioch, przy drodze stanowej 83. Telefon 414-862-2863. A.B.C. SCHOOL OF LANGUAGES Over 20 languages taught. Central air-conditioned. Nicely furnished. Northern suburb. A.B.C. School of languages. Excellent business and Evanston location. 328-3888

DO SPRAZDANIA Sklep towarów spożywczych i mięsa z wyrobem wędlin. W doskonałej polskiej okolicy na północno-zachodniej stronie miasta Chicago, z powodu wyjazdu. Musi być sprzedany. Bardzo dobry interes dla polskiego masarza. Zainteresowani telefonować po godz. 6:00 wiecz. — 283-8161. Na Jackowie Milwaukee i Belmont 2x5-ki murowane. Najwyższej klasy budynek w tej dzielnicy gazuem ogrzewany. Wpłaty \$6,000. POLSKIE BIURO gdzie zawsze jest coś ciekawego i dobrego!! ZOBACZCIE A PRZEKONACIE SIĘ.

SKLEP ze słodyczami na sprzedaż, 5 pokoi z tyłu, blisko szkoły i katolickiego kościoła. Umiarkowana cena. 829-2739. TOWARY w paczkach oraz bar, taverna, narożnikowe północno-zachodnie położenie, duży obrót. Można kupić tylko interes albo interes i budynek. Telefonować w niedzielę rano: CApitol 7-9686.

TANIOŚCI na TOWN of LAKE Blisko Archer—Neva Zbudowany na zamówienie 1 1/2 piętrowy murowany, wyjątkowo duży 5 pokoi w każdym, gazem gorącą wodą ogrzewany, murowany garaż. Budynek lepszej klasy. Bliżej 106-jej i Pulaski Bardzo czysty, 3 sypialnie, murowany, typu ranch. Pokój użytkowy, gazem ogrzewany, dywany, boczny wjazd, garaż. \$20,500 tylko 1 1/2 Piętrowy Drewniany 6 i 3 pokoje, blisko 96-jej i St. Louis, gazem gorącą wodą ogrzewany, szafka kuchnia, garaż. \$17,500 tylko 5 Letni, 4 1/2 Pokojowy Murowany Bliżej 62-jej i Wolcott. Szafka kuchnia, wbudowany piecyk i kuchnia, gazowe ogrzewanie. Bezmort. \$18,000 tylko

Brom Realty Co. 1857 W. 51st St. W tygodniu: Grovehill 6-6100 W niedziele telefonujcie: Republic 7-3400 OKAZJA Murowany, 2x6 i 3 pokoje w piwnicy. Całość centralnie ogrzewana, garaż dwu-autowy. Cena tylko \$26,500. BUDA Polska firma 486-6363

W PARAFII DOBREGO PASTERZA \$23,500 — 2 mieszkanie murowany, 2x6, 3 sypialnie w każdym, nowoczesne łazienki i szafka kuchnia, gazowe ogrzewanie, gorącą wodą ogrzewany. \$10,800 — ładny 4 pokojowy cottage oraz 2 pokoje na poddaszu, pralnia, garaż na 2 auta. Okolica 30-jej ul. i S. Hamlin Ave. Po więcej informacji telefonować lub przyjąć do Kucera Realty 3901 West 26ta Ulica Tel. LA 1-1300

BARDOZO DOBRE KUPNO W okolicy Belmont i Kedzie, na bocznej ulicy, murowany, bardzo dobrze utrzymany budynek, 4 mieszkania, 1x6, 1x4, 2x3 za tylko \$33,500. Niski podatek, a dochód \$240,00 miesięcznie oprócz 6-ki. Agent, 545-1289 PRZEZ WŁAŚCIELCIELA Wdowa musi sprzedać, murowany 4x4, nowoczesne łazienki i przynależności. Szeroka parcela. Blisko Fullerton i Western. Należymostowe objęcie. \$21,000 — 278-7285.

WACŁAWOWO murowane, 2x5 i 3 pokoje w piwnicy, garaż dwu-autowy. \$27,400. BUDA Rzetelna firma u nas kupicie taniej każdy budynek. 2990 N. Milwaukee Ave. 486-6363

★ DŃMY

WACŁAWOWO (3400 Północ — 3800 Zachód) Ładne 5 pokoi bungalow murowany z garażem, na bardzo szerokiej lotce. Extra pokój u góry. Kryte porche. Duże pokoje. Sprzedaje się z powodu wieku bardzo nie drogo. 2x6-ki — Cena \$26,000 Zgrabny murowany z garażem. Centralnie ogrzewany, duże pokoje. Wpłaty \$5,500 i właściciel zostawi morze bez kosztów — na 5 1/2%. Święta okazja, 1 blok od Diversey — 2800 na północ. 6 Mieszkań Po 5 Pokoi W sercu Logan Square na podwójnej lotce, pięknie położony, nie drogo do sprzedania. Właściciel 5 w n i 2 wymienni na pojedynczy domek na północnym zachodzie. 2x6-ki i 1x4-ka Tylko \$23,200 Spadkowa sprzedaż w okolicy Fullerton i Central Park. Bliisko kościoła, transportacji i zakupów. Nowe gazowe centralnie ogrzewanie. Przy nie wysokiej wpłacie można przenieść za darmo mieszkanie w pięknych 6 pokojach i budynek się sam wypłaci. Diversey i Central Ave. 2x6-ki murowany z garażem. Wpłaty \$9,000. Na Jackowie Milwaukee i Belmont 2x5-ki murowane. Najwyższej klasy budynek w tej dzielnicy gazuem ogrzewany. Wpłaty \$6,000. POLSKIE BIURO gdzie zawsze jest coś ciekawego i dobrego!! ZOBACZCIE A PRZEKONACIE SIĘ.

TROY 3033 N. MILWAUKEE AR 6-5333 Par. Sw. Władysława Narożnik murowany, na szerokiej parceli. 1x4, 1 e d e n duży 1 1/2 apartament, gazem gorącą wodą ogrzewany. Dobre kupno "in 30's". 6059 W. Irving Pk. MU 5-8540

SW. WACŁAWA Belmont i Central Park, z żółtej cegły, 1x7, 1x4, garaż, oddzielne gazem ogrzewanie, podwójny plumbing. Nowoczesny wewnątrz. \$5,500 wpłaty. BE 5-3632

6400 Zachód—4900 Północ Murowany piękny budynek, tylko 2 lata stary, 4 mieszkania, 1x6 1/2 (4 sypialnie), 1x5, 2x3 1/2. Coś pięknego, wiele cennych nowoczesnych dodatków. Niski podatek, a dochód \$405,00 miesięcznie oprócz dużego mieszkania. Jest to nadzwyczajna okazja za \$75,500, jeśli dwa mieszkania w tej pięknej dzielnicy sprzedaje się za około \$60,000. Agent, 545-1289

2 PIĘTROWY Z żółtej cegły, 7 mieszkań, garaż na 4 auta. Centralnie olejem ogrzewane. \$12,000 wpłaty. Belmont 5-3632 MUROWANY, 2x5, 2x4, sklep, parą ogrzewane, garaż na 2 auta, nowoczesne wnętrza, dobra komunikacja, okolica Trójcowia. Cena wywoławcza \$25,000. Właściciel. AR 6-6990

2 PIĘTROWY drewniany, 5 pokoi w każdym, garaż na 1 auto. I sze piętrowo opalane gazem. 4308 So. Honore. Otwarte w niedzielę 1-4ej. SW. BRUNONA 2 piętrowy murowany, 2 piękne 5 pokojowe mieszkania, oraz komfortowy 2 pokojowy apartament. Murowany garaż na 3 auta, wszędzie gazem gorącą wodą ogrzewany. Wszystko w pierwszorzędny stanie. Właściciel się przeprowadza i jest zmuszony sprzedać. Bardzo blisko kościoła i szkoły. Bądźcie pewni — zdwoicie do cudotwórcy, dzwonicie do Michaels zaraz. 254-8500

6015 W. MONTROSE AVE. 3 sypialnie, łazienka, szafka kuchnia, wbudowany piec i piekarnik, wiele dodatków. 5449 W. DRUMMOND PL. 2 mieszkania, murowany, niskie podatki. 2519 W. ALTGELD AVE. 2 piętrowy, 4 mieszkania, murowany — murowany garaż na 2 auta. Wymaga nieco pracy. ZROBICIE OFERTE E. DANKOWSKI 235-2585 NA 2-7158

OPEN HOUSE 1-5 — SUNDAY APRIL 9, 1967 To settle estate, 7 room residence, 4 bedrooms and closets, gas heat, carpeted, 1 1/2 baths. Low taxes. Near 2 churches, schools. Priced to sell (\$16,500). 2228 North Monticello SW. JACKA Murowany, 2x5ki, oddzielne gazem ogrzewania, okazja \$27,500. BE 5-3632

Cragin 2x4 i 1x2 1/2, drewniany, utrzymany w dobrym porządku, gorącą wodą ogrzewany. Cena \$19,500 \$2,000 wpłaty. PRIME REALTY AV 3-1234 Bliisko Kostner i Augusta 2-5ki murowany, duża lota, garaż, nowoczesny, można kupić za niską wpłatą. Cena \$22,500. Tuxedo 9-8824 SW. JACKA 2x4, 2 sypialnie, szafka kuchnia, czysty budynek, tylko \$15,900. BE 5-3632 CICERO. Ładny dochodowy cottage. \$15,500. Okolica 28-na i 50-ia Ave. 5-3 pokoje, garaż na 2 auta, podatki tylko \$110. SVOBODA, 2134 S. 61st Ct., Cicero. BI 2-2162.

DOMY

Spróbujcie Teraz Nasze Biuro

Sprzedamy wasz budynek albo kupimy sami. Wszystko za gotówkę dla was. Dajemy drugie morgece, tak że wy otrzymacie w gotówce wszystko.

P. F. NIKOLICH
3348 N. Ashland Ave. LA 5-0477
Sprzedaliśmy ostatnio wiele budynków w starszych dzielnicach.

ROMANOWO
2631 West 23rd Place
2 story residence, 7 rooms (4 bedrooms), completely remodeled, new modern bathroom. New windows and doors, hot water baseboard heat, gas fired, enclosed porch. Full basement, 2 car garage, overhead doors. Completely decorated, ready to move in. PRICE \$18,900. For appointment to inspect the interior, CALL ...

S. W. ROPA
1618 West 18th St.
Phone HA 1-5502

WOJCIECHOWO
1634 West 18th St.
(w dobrym bloku biznesowym)
Piekarnia i budynek biurowy 7-pokojowy mieszkanie z taflakowa kuchnia i łazienka, gorąca woda ogrzewanie. Całkowite wyposażenie piekarni, pieca, mixery itp. Gotowe do wprowadzenia się i robienia interesu. Celem umówienia się dla obejrzenia w środę — telefonować:

S. W. ROPA
1618 West 18th ulica
Tel. HA 1-5502

LYONS, murywany, 3 sypialnie Dom—\$15,900. Taflakowa łazienka, garaż na 2 auta, blisko Joliet Rd., kościół i zakupów. \$2,000 wpłaty. SVOBODA, 2134 So. 61st Ct., Cicero, BI 2-2162.

OKOLICA Augusta-Austin, 2 mieszkaniowy murywany, 2x5 oraz kryte werandy. Dochodu \$225, farnes jak nowy, nowe automatyczne zbiorniki na wodę, nowe przewody na 220 prąd, nowy dach, garaż na 2 auta. \$23,000. Wpłaty \$1,800 załatwić kupno. Przez właściciela; 631-9467.

WŁADYSŁAWOWO, 7 pokojowy murywany, 3 sypialnie, szafka kuchnia, 1 1/2 łazienki, garaż na 2 auta. \$25,900. PE 6-8457.

2x5 MURAWY, w bardzo dobrym stanie. \$19,000 — N. Monticello — VA 6-0845.

MURAWY, 2x6-ki, 2 loty, garaż, dobry dochód. 1301-03 N. Ridgeway. \$23,500. Tel. 583-3855.

SW. JAKUBA
5700 West—2400 North
2 mieszkanie, 1x5 1/2 i 3 sypialniami, 1x4, olejem gorąca woda ogrzewanie. Nowoczesna kuchnia i łazienka. Cena na szybką sprzedaż.
BE 5-3632

CICERO — EXTRA! \$17,900
PEŁNA CENA! 2x4 pokoje, 1 pokój na poddaszu. Okolica 22 i 56ta Ave. Farnes ogrzewanie. Garaż. Doskonale kupno. SVOBODA, 3739 W. 26ta. TO 3-2460.

4028 W. POTOMAC, 7 pokojowy, drewniany, cegła obity. Gazem gorąca woda ogrzewanie, zimowe okna i siatki. Garaż na 2 auta; blisko publiczne szkoły. DI 2-6129.

FOSTER-PULASKI
Murywany 2x5 1/2, 3 sypialnie, centralne ogrzewanie, garaż na 2 auta, \$5,000 wpłaty.
Belmont 5-3632

3 PIĘTROWY murywany na 2 lotach. 5x4, 5x5 — 2 sklepy. (Restauracja i Taverna). Tawerne sprzedaje z budynkiem. Dochodu 3135-3137 W. Montrose. Cena \$75,000

\$18,900
2 piętrowy, 2 mieszkanie z 2 naprawdę czystymi 5 pokojami, 3 sypialnie każde. Pierwsze piętro całkowicie unowocześnione, z dużą nową, szafka kuchnia, nowa łazienka, gazem ogrzewanie, aluminiowe zimowe okna i siatki, garaż na 2 auta. Na północ od 55ej St., na wschód od California. Jest dobra okazja zadzwonić do cudotwórcy, dzwonić do Michaelsa zaraz.

254-8500

BUNGALOW—STUCCO
3 1/2 large rooms, with expandable attic. Side drive. Garage. Oil heat. Full semi finished basement with kitchen and lavatory. Lot 50x125. Low 20% vicinity Laramie-Division. Call for appointment.
1127 North Latrobe
AU 7-8243 — Call after 6:30

BEZ AGENTÓW, deluxe murywany 3x4, z 2 sypialniami, bardzo dobrze utrzymany, wszystko nowoczesne. Słoneczne, wesołe mieszkanie, na czystej spokojnej ulicy. 3900 zachód, 1800 na północ. Nie wymaga reperacji na długie lata. Dla zainteresowanych cena poniżej wartości. 489-5360.

NAJLEPSZE REKOMENDACJE DLA ALBERTA J. SVOBODA, 3739 W. 26ta, w Chicago i 2134 So. 61st Ct., w Cicero, za dobra obsługę gdy kupowaliśmy ładną dochodową posiadłość, oraz za udzielenie nam dogodnych warunków finansowych. Możemy go polecić każdemu.
Mr. & Mrs. Abel Palacio
4229 W. 26th Street

2 ZGRABNE 4-ki, aluminiowe obicie, dobre położenie, parcela 30 stóp, tania. 4446 S. Francisco. Cena \$33,900

DOM OTWARTY w sobotę i niedzielę 1-5. Murywane bungalow, 3 pokoje na gorze, 5 na dole. Kryta weranda. Bardzo czysty. 4346 W. Wrightwood.

ZBUDOWANY na zamówienie 4 mieszkaniowy budynek, 1 duży 6 pokoi, oraz 3 obszerne 3 pokojowe mieszkania. Parafia Św. Władysława, 10 lat stary. Przez właściciela; MULberry 5-9198.

BELLWOOD
Nowoczesny, 3 mieszkaniowy, murywany. Cena poniżej rynkowej. Telefonować do właściciela wieczorami lub w week-end.
Linden 7-7336

\$2,000 Wpłaty Kupi
2-5ki i 1x2, żółta cegła, dwa nowe systemy ogrzewania, murywany garaż, blisko North i Kedzie.
889-8824

DOMY

ST. JANE DE CHANTEL
Nowoczesny, 5 pokojowy murywany z oficjalną jadalnią na 3 1/2 stóp parci. Pełny beżem zabezpieczony przed zalaniem z 2ga łazienką. Duży garaż murywany na 2 auta. Nadzwyczaj niskie podatki, blisko kościół i szkoła. Cena sensacyjnie niska, \$17,900. Bądźcie pewni, dzwonić do cudotwórcy, dzwonić do Michaelsa zaraz.

SW. KAMILA
Nowoczesny, 1 1/2 piętrowy murywany, 24 stopowy pokój rodzinny i 2 sypialnie na 1szym piętrze oraz duża 3cia sypialnia na 2gim piętrze. W beżem piękne 2 pokojowe mieszkanie. Pełne centralne ogrzewanie — gazowy system ogrzewania. Garaż na 2 auta. Natychmiastowe objęcie. Fantastycznie niska wpłata — \$3,000. Jest szczerzym zadzwonić do cudotwórcy, dzwonić do Michaelsa zaraz.

ERWIN J. MICHAELS
Polski Agent
4637 S. Archer Ave.
(blisko 47th St.)
254-8500

KONTRAKTORZY

25% ZNIŻKI

ZIMOWEJ W ALCO CONSTR. CO.

AL. SCHWEIGER
Właściciel
Obsługi was po polsku

SOLIDNA, FACHOWA FIRMA KONTRAKTORSKA

ALCO Construction Co. Licencjonowana Ubezpieczona
3305 MILWAUKEE
Tel. 282-9090

PRZERÓBKI
KUCHNI — ŁAZIENEK — WERAND
KALKOWANIE — CORNICES
MALOWANIE
ROBOTY CEMENTOWE
OBICIA WSZELKIEGO RODZAJU
ALUMINIUM I KAMIEŃ

ALUMINIOWE MARKIZY
I DASKI
ALUMINIOWE SIATKI
CALE LUB POŁOWKI
Z OZDOBNEGO ŻELAZA
PORĘCZE
ALUMINIOWE ZIMOWE
OKNA, SIATKI
I DRZWI

CENY PRZYSTĘPNE

DELTA METAL CRAFT & BUILDERS
3934 W. ARMITAGE AVE.
Po bliższe informacje telefonujcie do swojego rodaka BRUNO KSIĄZEK, z którym naturalnie rozmówicie się po polsku.
TEL. 772-1222

Czy Myślicie o Zainstalowaniu Nowego Furnesu Gazowego w Tym Roku?
Telefonujcie do STERAY HEATING
Oszczędzicie \$100 lub więcej na Waszym Nowym Systemie Ogrzewania. RYNNY I SCIEKI
PO DARMOWE KOSZTORYSY TELEFONUJĄCIE:
739-5874

KONTRAKTORZY

TELEFONUJUCIE DZISIAJ!
282-9090

BEZPŁATNE KOSZTORYSY ODRAZU
Specjaliści we wszystkich rodzajach odnowy i przeróbki domów. — Udzielamy bezpłatnie porad. — Oryginalne pomysły. — Poradzajcie nasze niskie ceny. — Jakość pracy, idee i referencje tysięcy zadowolonych klientów. — Finansowanie F. H. A.

Reperujemy i Kładziemy
NOWE DACHY
Po dobrych i trwałych dachach, przyjdziecie do polskiej firmy istniejącej 25 lat w Chicago

Zakładamy Rockwool Insulation w Domach, wykonujemy roboty blacharskie

Follmer Roofing Co.
943 N. DAMEN AVE.
BRUNSWICK 8-4195

KONTRAKTORZY

24 GODZINNA OBSŁUGA DAJE
SERWINSKI PLUMBING
OGRZEWANIE — KANALIZACJA
Po bezpłatne kosztorysy telefonować:
278-3522 — 736-2176

JESTEŚMY NA ZAWOLANIE DO WYKONANIA WĄSZYCH NAPRAW!

Przeróbki i Prace Przy Naprawach Handlowe — Przemysłowe — Rezydencyjne

Łazienki, kuchnie, pokoje do prania, gazowe ogrzewanie, formica wierzchy, medyczne szafki, budki na prysznic, gazowe ścienne ogrzewacze, powódz pokoje, łazienki w beżmentach, kontrola zalewu. Kompletny wybór zapotrzebowania plumbarskich i do ogrzewania do waszego domu.
4419 W. FULLERTON AVE.

OWN YOUR OWN HOME!
NOW IS THE TIME TO BUY!
3 Bedroom Brick Ranch \$22,950
4 Bedroom Brick Colonial \$26,950
New streets, curbs and sewers will be completed by May, 1967. A special inducement DuPont 501 wall to wall carpeting. See Saturday and Sunday 12 to 6
9700 W. LAWRENCE
Follow signs North to Models Parkway Development Co. Call 867-6677

OWNE!
6 DO WYBORU!
• 3 Sypialnie
• 1 1/2 Taflakowe Łazienki
• Dineíte
• Ładne Szafki Kuchenne
• Duże Tarce 37 1/2 x 168 stop
• Zabezpieczony Przed Zalaniem Beżment.
• Blisko Szkół Katolickich i Publicznych
• Rozmaite Style Budowy

9712 S. Marquette Ave.
586-1100

OWN YOUR OWN HOME!
NOW IS THE TIME TO BUY!
3 Bedroom Brick Ranch \$22,950
4 Bedroom Brick Colonial \$26,950
New streets, curbs and sewers will be completed by May, 1967. A special inducement DuPont 501 wall to wall carpeting. See Saturday and Sunday 12 to 6
9700 W. LAWRENCE
Follow signs North to Models Parkway Development Co. Call 867-6677

OWNE!
6 DO WYBORU!
• 3 Sypialnie
• 1 1/2 Taflakowe Łazienki
• Dineíte
• Ładne Szafki Kuchenne
• Duże Tarce 37 1/2 x 168 stop
• Zabezpieczony Przed Zalaniem Beżment.
• Blisko Szkół Katolickich i Publicznych
• Rozmaite Style Budowy

9712 S. Marquette Ave.
586-1100

KONTRAKTORZY

ALUMINIOWE MARKIZY
I DASKI
ALUMINIOWE SIATKI
CALE LUB POŁOWKI
Z OZDOBNEGO ŻELAZA
PORĘCZE
ALUMINIOWE ZIMOWE
OKNA, SIATKI
I DRZWI

PRZERÓBKI
KUCHNI — ŁAZIENEK — WERAND
KALKOWANIE — CORNICES
MALOWANIE
ROBOTY CEMENTOWE
OBICIA WSZELKIEGO RODZAJU
ALUMINIUM I KAMIEŃ

CENY PRZYSTĘPNE

DELTA METAL CRAFT & BUILDERS
3934 W. ARMITAGE AVE.
Po bliższe informacje telefonujcie do swojego rodaka BRUNO KSIĄZEK, z którym naturalnie rozmówicie się po polsku.
TEL. 772-1222

Czy Myślicie o Zainstalowaniu Nowego Furnesu Gazowego w Tym Roku?
Telefonujcie do STERAY HEATING
Oszczędzicie \$100 lub więcej na Waszym Nowym Systemie Ogrzewania. RYNNY I SCIEKI
PO DARMOWE KOSZTORYSY TELEFONUJĄCIE:
739-5874

KONTRAKTORZY

Reperujemy i Kładziemy
NOWE DACHY
Po dobrych i trwałych dachach, przyjdziecie do polskiej firmy istniejącej 25 lat w Chicago

Zakładamy Rockwool Insulation w Domach, wykonujemy roboty blacharskie

Follmer Roofing Co.
943 N. DAMEN AVE.
BRUNSWICK 8-4195

KONTRAKTORZY

Spróbujcie Tutaj — Najniższe Ceny!
Roboty ceglarskie — Obicia — Dachy — Roboty cementowe
Fugowanie — Roboty murarskie — Malowanie
Poprawiamy przekroczenia budowlane.

MIKE DRAGOWICZ 588-6535

CUSTOM HOME REMODELERS
To Ogłoszenie Jest Warte \$10.00
przy każdej robocie na zamówienie przy domu, 2 ogłoszenia za jedną pracę. Kuchnie Scherrick, najpiękniejsze kuchnie jakie istnieją. Żadna praca nie za duża i nie za mała.
24 Godzinne Podawanie Bezpłatnie Kosztorysów.
Telefonujcie do Louis — 339-2242

FATHER & SON'S HEATING CO.
1409 NORTH KEELER AVE.
• Instalacja Bojlerów Gazowych • Baseboard Ogrzewania
• Radiatory • Pompy Cyrkulacyjne
ZAMIANY I REPERACJA
Wszelkiego Typu Ogrzewania
Tel. 384-2486

SW. JAKUBA
5700 West—2400 North
2 mieszkanie, 1x5 1/2 i 3 sypialniami, 1x4, olejem gorąca woda ogrzewanie. Nowoczesna kuchnia i łazienka. Cena na szybką sprzedaż.
BE 5-3632

CICERO — EXTRA! \$17,900
PEŁNA CENA! 2x4 pokoje, 1 pokój na poddaszu. Okolica 22 i 56ta Ave. Farnes ogrzewanie. Garaż. Doskonale kupno. SVOBODA, 3739 W. 26ta. TO 3-2460.

4028 W. POTOMAC, 7 pokojowy, drewniany, cegła obity. Gazem gorąca woda ogrzewanie, zimowe okna i siatki. Garaż na 2 auta; blisko publiczne szkoły. DI 2-6129.

FOSTER-PULASKI
Murywany 2x5 1/2, 3 sypialnie, centralne ogrzewanie, garaż na 2 auta, \$5,000 wpłaty.
Belmont 5-3632

3 PIĘTROWY murywany na 2 lotach. 5x4, 5x5 — 2 sklepy. (Restauracja i Taverna). Tawerne sprzedaje z budynkiem. Dochodu 3135-3137 W. Montrose. Cena \$75,000

\$18,900
2 piętrowy, 2 mieszkanie z 2 naprawdę czystymi 5 pokojami, 3 sypialnie każde. Pierwsze piętro całkowicie unowocześnione, z dużą nową, szafka kuchnia, nowa łazienka, gazem ogrzewanie, aluminiowe zimowe okna i siatki, garaż na 2 auta. Na północ od 55ej St., na wschód od California. Jest dobra okazja zadzwonić do cudotwórcy, dzwonić do Michaelsa zaraz.

254-8500

BUNGALOW—STUCCO
3 1/2 large rooms, with expandable attic. Side drive. Garage. Oil heat. Full semi finished basement with kitchen and lavatory. Lot 50x125. Low 20% vicinity Laramie-Division. Call for appointment.
1127 North Latrobe
AU 7-8243 — Call after 6:30

BEZ AGENTÓW, deluxe murywany 3x4, z 2 sypialniami, bardzo dobrze utrzymany, wszystko nowoczesne. Słoneczne, wesołe mieszkanie, na czystej spokojnej ulicy. 3900 zachód, 1800 na północ. Nie wymaga reperacji na długie lata. Dla zainteresowanych cena poniżej wartości. 489-5360.

NAJLEPSZE REKOMENDACJE DLA ALBERTA J. SVOBODA, 3739 W. 26ta, w Chicago i 2134 So. 61st Ct., w Cicero, za dobra obsługę gdy kupowaliśmy ładną dochodową posiadłość, oraz za udzielenie nam dogodnych warunków finansowych. Możemy go polecić każdemu.
Mr. & Mrs. Abel Palacio
4229 W. 26th Street

2 ZGRABNE 4-ki, aluminiowe obicie, dobre położenie, parcela 30 stóp, tania. 4446 S. Francisco. Cena \$33,900

DOM OTWARTY w sobotę i niedzielę 1-5. Murywane bungalow, 3 pokoje na gorze, 5 na dole. Kryta weranda. Bardzo czysty. 4346 W. Wrightwood.

ZBUDOWANY na zamówienie 4 mieszkaniowy budynek, 1 duży 6 pokoi, oraz 3 obszerne 3 pokojowe mieszkania. Parafia Św. Władysława, 10 lat stary. Przez właściciela; MULberry 5-9198.

BELLWOOD
Nowoczesny, 3 mieszkaniowy, murywany. Cena poniżej rynkowej. Telefonować do właściciela wieczorami lub w week-end.
Linden 7-7336

\$2,000 Wpłaty Kupi
2-5ki i 1x2, żółta cegła, dwa nowe systemy ogrzewania, murywany garaż, blisko North i Kedzie.
889-8824

OWNE!
6 DO WYBORU!
• 3 Sypialnie
• 1 1/2 Taflakowe Łazienki
• Dineíte
• Ładne Szafki Kuchenne
• Duże Tarce 37 1/2 x 168 stop
• Zabezpieczony Przed Zalaniem Beżment.
• Blisko Szkół Katolickich i Publicznych
• Rozmaite Style Budowy

9712 S. Marquette Ave.
586-1100

DOMY

NA ROMANOWIE
6 po 4 murywany, nowoczesne łazienki, szeroka parcela, murywany garaż na 2 auta. Miesięczny dochód \$330.
Za tylko \$19,900 lub przyjmie ofertę.

24-ta i MARSHALL BLVD.
2x4 murywany, gorąca woda ogrzewanie gazem, beżment, w najlepszej kondycji.
Cena \$16,500

NA ROMANOWIE
Widowa musi sprzedać 2x4 murywany, łazienki, murywany garaż na 2 auta. \$9,000
Za tylko \$18,000 lub przyjmie ofertę.

23-cia i WHIPPLE
4x4, 1x2 murywany, łazienki, góra. Miesięczny dochód \$245.
Cena \$18,000

23-cia i TROY
2x4, 2x3 murywany, łazienki, garaż, miesięczny dochód \$209.
Za tylko \$12,800

Joseph Cieply i Syn
2636 West Cermak Road
Bishop 7-7220

INCOME TAX SERVICE
Parafia Św. Stanisława B. M.
Nowy ranch, deluxe wykończenie wewnątrz, niska cena.
ASSET — 889-8824

KONTRAKTORZY

Reperujemy i Kładziemy
NOWE DACHY
Po dobrych i trwałych dachach, przyjdziecie do polskiej firmy istniejącej 25 lat w Chicago

Zakładamy Rockwool Insulation w Domach, wykonujemy roboty blacharskie

Follmer Roofing Co.
943 N. DAMEN AVE.
BRUNSWICK 8-4195

KONTRAKTORZY

Spróbujcie Tutaj — Najniższe Ceny!
Roboty ceglarskie — Obicia — Dachy — Roboty cementowe
Fugowanie — Roboty murarskie — Malowanie
Poprawiamy przekroczenia budowlane.

MIKE DRAGOWICZ 588-6535

CUSTOM HOME REMODELERS
To Ogłoszenie Jest Warte \$10.00
przy każdej robocie na zamówienie przy domu, 2 ogłoszenia za jedną pracę. Kuchnie Scherrick, najpiękniejsze kuchnie jakie istnieją. Żadna praca nie za duża i nie za mała.
24 Godzinne Podawanie Bezpłatnie Kosztorysów.
Telefonujcie do Louis — 339-2242

FATHER & SON'S HEATING CO.
1409 NORTH KEELER AVE.
• Instalacja Bojlerów Gazowych • Baseboard Ogrzewania
• Radiatory • Pompy Cyrkulacyjne
ZAMIANY I REPERACJA
Wszelkiego Typu Ogrzewania
Tel. 384-2486

SW. JAKUBA
5700 West—2400 North
2 mieszkanie, 1x5 1/2 i 3 sypialniami, 1x4, olejem gorąca woda ogrzewanie. Nowoczesna kuchnia i łazienka. Cena na szybką sprzedaż.
BE 5-3632

CICERO — EXTRA! \$17,900
PEŁNA CENA! 2x4 pokoje, 1 pokój na poddaszu. Okolica 22 i 56ta Ave. Farnes ogrzewanie. Garaż. Doskonale kupno. SVOBODA, 3739 W. 26ta. TO 3-2460.

4028 W. POTOMAC, 7 pokojowy, drewniany, cegła obity. Gazem gorąca woda ogrzewanie, zimowe okna i siatki. Garaż na 2 auta; blisko publiczne szkoły. DI 2-6129.

FOSTER-PULASKI
Murywany 2x5 1/2, 3 sypialnie, centralne ogrzewanie, garaż na 2 auta, \$5,000 wpłaty.
Belmont 5-3632

3 PIĘTROWY murywany na 2 lotach. 5x4, 5x5 — 2 sklepy. (Restauracja i Taverna). Tawerne sprzedaje z budynkiem. Dochodu 3135-3137 W. Montrose. Cena \$75,000

\$18,900
2 piętrowy, 2 mieszkanie z 2 naprawdę czystymi 5 pokojami, 3 sypialnie każde. Pierwsze piętro całkowicie unowocześnione, z dużą nową, szafka kuchnia, nowa łazienka, gazem ogrzewanie, aluminiowe zimowe okna i siatki, garaż na 2 auta. Na północ od 55ej St., na wschód od California. Jest dobra okazja zadzwonić do cudotwórcy, dzwonić do Michaelsa zaraz.

254-8500

BUNGALOW—STUCCO
3 1/2 large rooms, with expandable attic. Side drive. Garage. Oil heat. Full semi finished basement with kitchen and lavatory. Lot 50x125. Low 20% vicinity Laramie-Division. Call for appointment.
1127 North Latrobe
AU 7-8243 — Call after 6:30

BEZ AGENTÓW, deluxe murywany 3x4, z 2 sypialniami, bardzo dobrze utrzymany, wszystko nowoczesne. Słoneczne, wesołe mieszkanie, na czystej spokojnej ulicy. 3900 zachód, 1800 na północ. Nie wymaga reperacji na długie lata. Dla zainteresowanych cena poniżej wartości. 489-5360.

NAJLEPSZE REKOMENDACJE DLA ALBERTA J. SVOBODA, 3739 W. 26ta, w Chicago i 2134 So. 61st Ct., w Cicero, za dobra obsługę gdy kupowaliśmy ładną dochodową posiadłość, oraz za udzielenie nam dogodnych warunków finansowych. Możemy go polecić każdemu.
Mr. & Mrs. Abel Palacio
4229 W. 26th Street

2 ZGRABNE 4-ki, aluminiowe obicie, dobre położenie, parcela 30 stóp, tania. 4446 S. Francisco. Cena \$33,900

DOM OTWARTY w sobotę i niedzielę 1-5. Murywane bungalow, 3 pokoje na gorze, 5 na dole. Kryta weranda. Bardzo czysty. 4346 W. Wrightwood.

ZBUDOWANY na zamówienie 4 mieszkaniowy budynek, 1 duży 6 pokoi, oraz 3 obszerne 3 pokojowe mieszkania. Parafia Św. Władysława, 10 lat stary. Przez właściciela; MULberry 5-9198.

BELLWOOD
Nowoczesny, 3 mieszkaniowy, murywany. Cena poniżej rynkowej. Telefonować do właściciela wieczorami lub w week-end.
Linden 7-7336

\$2,000 Wpłaty Kupi
2-5ki i 1x2, żółta cegła, dwa nowe systemy ogrzewania, murywany garaż, blisko North i Kedzie.
889-8824

OWNE!
6 DO WYBORU!
• 3 Sypialnie
• 1 1/2 Taflakowe Łazienki
• Dineíte
• Ładne Szafki Kuchenne
• Duże Tarce 37 1/2 x 168 stop
• Zabezpieczony Przed Zalaniem Beżment.
• Blisko Szkół Katolickich i Publicznych
• Rozmaite Style Budowy

9712 S. Marquette Ave.
586-1100

DOMY

NA ROMANOWIE
6 po 4 murywany, nowoczesne łazienki, szeroka parcela, murywany garaż na 2 auta. Miesięczny dochód \$330.
Za tylko \$19,900 lub przyjmie ofertę.

24-ta i MARSHALL BLVD.
2x4 murywany, gorąca woda ogrzewanie gazem, beżment, w najlepszej kondycji.
Cena \$16,500

NA ROMANOWIE
Widowa musi sprzedać 2x4 murywany, łazienki, murywany garaż na 2 auta. \$9,000
Za tylko \$18,000 lub przyjmie ofertę.

23-cia i WHIPPLE
4x4, 1x2 murywany, łazienki, góra. Miesięczny dochód \$245.
Cena \$18,000

23-cia i TROY
2x4, 2x3 murywany, łazienki, garaż, miesięczny dochód \$209.
Za tylko \$12,800

Joseph Cieply i Syn
2636 West Cermak Road
Bishop 7-7220

INCOME TAX SERVICE
Parafia Św. Stanisława B. M.
Nowy ranch, deluxe wykończenie wewnątrz, niska cena.
ASSET — 889-8824

KONTRAKTORZY

Reperujemy i Kładziemy
NOWE DACHY
Po dobrych i trwałych dachach, przyjdziecie do polskiej firmy istniejącej 25 lat w Chicago

Zakładamy Rockwool Insulation w Domach, wykonujemy roboty blacharskie

Follmer Roofing Co.
943 N. DAMEN AVE.
BRUNSWICK 8-4195

KONTRAKTORZY

Spróbujcie Tutaj — Najniższe Ceny!
Roboty ceglarskie — Obicia — Dachy — Roboty cementowe
Fugowanie — Roboty murarskie — Malowanie
Poprawiamy przekroczenia budowlane.

MIKE DRAGOWICZ 588-6535

CUSTOM HOME REMODELERS
To Ogłoszenie Jest Warte \$10.00
przy każdej robocie na zamówienie przy domu, 2 ogłoszenia za jedną pracę. Kuchnie Scherrick, najpiękniejsze kuchnie jakie istnieją. Żadna praca nie za duża i nie za mała.
24 Godzinne Podawanie Bezpłatnie Kosztorysów.
Telefonujcie do Louis — 339-2242

FATHER & SON'S HEATING CO.
1409 NORTH KEELER AVE.
• Instalacja Bojlerów Gazowych • Baseboard Ogrzewania
• Radiatory • Pompy Cyrkulacyjne
ZAMIANY I REPERACJA
Wszelkiego Typu Ogrzewania
Tel. 384-2486

SW. JAKUBA
5700 West—2400 North
2 mieszkanie, 1x5 1/2 i 3 sypialniami, 1x4, olejem gorąca woda ogrzewanie. Nowoczesna kuchnia i łazienka. Cena na szybką sprzedaż.
BE 5-3632

CICERO — EXTRA! \$17,900
PEŁNA CENA! 2x4 pokoje, 1 pokój na poddaszu. Okolica 22 i 56ta Ave. Farnes ogrzewanie. Garaż. Doskonale kupno. SVOBODA, 3739 W. 26ta. TO 3-2460.

4028 W. POTOMAC, 7 pokojowy, drewniany, cegła obity. Gazem gorąca woda ogrzewanie, zimowe okna i siatki. Garaż na 2 auta; blisko publiczne szkoły. DI 2-6129.

FOSTER-PULASKI
Murywany 2x5 1/2, 3 sypialnie, centralne ogrzewanie, garaż na 2 auta, \$5,000 wpłaty.
Belmont 5-3632

3 PIĘTROWY murywany na 2 lotach. 5x4, 5x5 — 2 sklepy. (Restauracja i Taverna). Tawerne sprzedaje z budynkiem. Dochodu 3135-3137 W. Montrose. Cena \$75,000

\$18,900
2 piętrowy, 2 mieszkanie z 2 naprawdę czystymi 5 pokojami, 3 sypialnie każde. Pierwsze piętro całkowicie unowocześnione, z dużą nową, szafka kuchnia, nowa łazienka, gazem ogrzewanie, aluminiowe zimowe okna i siatki, garaż na 2 auta. Na północ od 55ej St., na wschód od California. Jest dobra okazja zadzwonić do cudotwórcy, dzwonić do Michaelsa zaraz.

254-8500

BUNGALOW—STUCCO
3 1/2 large rooms, with expandable attic. Side drive. Garage. Oil heat. Full semi finished basement with kitchen and lavatory. Lot 50x125. Low 20% vicinity Laramie-Division. Call for appointment.
1127 North Latrobe
AU 7-8243 — Call after 6:30

BEZ AGENTÓW, deluxe murywany 3x4, z 2 sypialniami, bardzo dobrze utrzymany, wszystko nowoczesne. Słoneczne, wesołe mieszkanie, na czystej spokojnej ulicy. 3900 zachód, 1800 na północ. Nie wymaga reperacji na długie lata. Dla zainteresowanych cena poniżej wartości. 489-5360.

NAJLEPSZE REKOMENDACJE DLA ALBERTA J. SVOBODA, 3739 W. 26ta, w Chicago i 2134 So. 61st Ct., w Cicero, za dobra obsługę gdy kupowaliśmy ładną dochodową posiadłość, oraz za udzielenie nam dogodnych warunków finansowych. Możemy go polecić każdemu.
Mr. & Mrs. Abel Palacio
4229 W. 26th Street

2 ZGRABNE 4-ki, aluminiowe obicie, dobre położenie, parcela 30 stóp, tania. 4446 S. Francisco. Cena \$33,900

DOM OTWARTY w sobotę i niedzielę 1-5. Murywane bungalow, 3 pokoje na gorze, 5 na dole. Kryta weranda. Bardzo czysty. 4346 W. Wrightwood.

ZBUDOWANY na zamówienie 4 mieszkaniowy budynek, 1 duży 6 pokoi, oraz 3 obszerne 3 pokojowe mieszkania. Parafia Św. Władysława, 10 lat stary. Przez właściciela; MULberry 5-9198.

BELLWOOD
Nowoczesny, 3 mieszkaniowy, murywany. Cena poniżej rynkowej. Telefonować do właściciela wieczorami lub w week-end.
Linden 7-7336

\$2,000 Wpłaty Kupi
2-5ki i 1x2, żółta cegła, dwa nowe systemy ogrzewania, murywany garaż, blisko North i Kedzie.
889-8824

OWNE!
6 DO WYBORU!
• 3 Sypialnie
• 1 1/2 Taflakowe Łazienki
• Dineíte
• Ładne Szafki Kuchenne
• Duże Tarce 37 1/2 x 168 stop
• Zabezpieczony Przed Zalaniem Beżment.
• Blisko Szkół Katolickich i Publicznych
• Rozmaite Style Budowy

9712 S. Marquette Ave.
586-1100

DOMY

NA ROMANOWIE
6 po 4 murywany, nowoczesne łazienki, szeroka parcela, murywany garaż na 2 auta. Miesięczny dochód \$330.
Za tylko \$19,900 lub przyjmie ofertę.

24-ta i MARSHALL BLVD.
2x4 murywany, gorąca woda ogrzewanie gazem, beżment, w najlepszej kondycji.
Cena \$16,500

NA ROMANOWIE
Widowa musi sprzedać 2x4 murywany, łazienki, murywany garaż na 2 auta. \$9,000
Za tylko \$18,000 lub przyjmie ofertę.

23-cia i WHIPPLE
4x4, 1x2 murywany, łazienki, góra. Miesięczny dochód \$245.
Cena \$18,000

23-cia i TROY
2x4, 2x3 murywany, łazienki, garaż, miesięczny dochód \$209.
Za tylko \$12,800

Joseph Cieply i Syn
2636 West Cermak Road
Bishop 7-7220

INCOME TAX SERVICE
Parafia Św. Stanisława B. M.
Nowy ranch, deluxe wykończenie wewnątrz, niska cena.
ASSET — 889-8824

KONTRAKTORZY

Reperujemy i Kładziemy
NOWE DACHY
Po dobrych i trwałych dachach, przyjdziecie do polskiej firmy istniejącej 25 lat w Chicago

Zakładamy Rockwool Insulation w Domach, wykonujemy roboty blacharskie

Follmer Roofing Co.
943 N. DAMEN AVE.
BR

Dr Zygmunt Soból Zajmie Sie Sprawą Rasistowskiej Ankiety z Notre Dame

Komitet Skarbu Jedności Narodowej Podejmie Akcje Przeciwko Szerzeniu Uprzedzenia Do Polaków.

South Bend, Ind. (K.W.) — Dr Zygmunt Soból, przewodniczący Polsko - Amerykańskiego Komitetu Reliefowego (Skarbu Jedności Narodowej) zebrał wszystkie dane o silnie dotąd tu krytykowanej ankiecie (questionnaire) wydanej przez Uniwersytet szczególnie w katolików polskiego pochodzenia. Organizacja jego zajmie się sprawą wszczęcia odpowiednich środków żeby takie rasistowskie występy z ramienia władz kościelnych i uniwersyteckich się nie powtarzały.

Silne Oburzenie Wśród Polonii

Ankieta Uniwersytetu Notre Dame, pomimo aprobaty biskupa Leo A. Pursley z Fort Wayne, Ind., zupełnie spaliła na panewce wobec silnego oburzenia, jakie wywołały pytania skierowane przeciwko Polakom, wśród których były takie, jak: "Czy chciałbyś mieszkać obok Polaków?", "Czy chodziłbyś do sklepów razem z Polakami?" i "Czy Polacy mają być z powrotem odesłani do Polski?"

To ostatnie pytanie, szczególnie oburzyło obywateli z nowej emigracji.

Otóż w parafii św. Kazimierza na 100 tych ankiet, rozdanych parafianom, tylko 50 je zwróciło. Ks. Jerzy W. Szymanowski, C.S.C., proboszcz, oświadczył, że mu nie pokazano żadnej ankiety do obejrzenia, choć dostał list od biskupa z aprobatą takowej. W innych parafiach proboszczowie także dostali listy z aprobatą biskupa, ale nie widzieli ankiety.

Ankieta publicznie w biuletynie parafialnym z ambony skrytykował zaszle niedzieli proboszcz parafii św. Krzyża, ks. Walter Higgins, C.S.C.

Polacy w większości albo podarili i spalili ankiety, albo też je oddali, załączając przepraszenie odpowiedzi takie ogniste, "że papier od nich pali!" — opowiadano w składach.

Według dra Sobola, pytania w ankiecie, zredagowanej przez prof. Donald E. Barrett'a, z departamentu socjologii, są stawiane "w nieludzkiemu porządku" i pomieszane "groch z kapustą". A jak wyraził się w polskiej prasie: "Co ma biskup czy inne władze, za prawo do mieszaniny się do kwestii narodowości czy rasy?"

Ten sam uniwersytet ubiegłego roku, choć niby tak mocno ujmuje się za emigracją z południa, stanowiącym protest przeciwko budowaniu apartamentów napół opłacanych przez rząd dla biedniejszej klasy ludzi w pobliżu gruntów uniwersyteckich. Są one budowane w polskich przeważnie dzielnicach.

KAZIMIERZ WIEHLER Refleksje

Muzyka Polska (Szkice) — Geniusz. Rozdział 18-ty

Do poprzedniego rozdziału (18) p.t.: Czy ojciec Chopina był Francuzem? ... dodać trzeba jeszcze jeden argument i to nie małej wagi, a mianowicie—polskość muzyki Fryderyka. Oczywiście krew matki (Krzyżanowska) ma znaczenie, ale, jeżeli i ojciec miał być Polakiem, sądząc z poprzednich argumentów — tym większe.

Niemiecki poeta H. Heine (zm. 1836 r.) charakteryzując muzykę Chopina, popełnił niesiościsł, pisząc: "Polska dała mu swój ból historyczny i ducha rycerskości, Francja połot i wdzięku, Niemcy zaś swą romantyczną głębię".

Smieszny smętem nazwał tę "romantyczną głębię Niemców", znany i ceniony nasz autor wielu poważnych dzieł o muzyce, prof. dr. Józef Reiss. — Tak. Bo przecież głównym źródłem, z którego czerpał Chopin, była polska muzyka ludowa. Ponieważ zaś błąd, wywołuje błąd, więc sąd Heinego stał się przesłanką dla zupełnie fałszywych i krzywdzących nas wniosków krytycznych, a raczej bezkrytycznych, gdyż tendencyjna literatura niemiecka, a w ślad za nią francuska, przedstawiła Chopina, jako jednego z przedstawicieli romantyzmu niemieckiego!

Tak określał stanowisko Chopina H. Riemann, tak samo Al. Lavignac i inni. Jeśli jeszcze H. Riemann

w swym znanym Leksykonie muzycznym, charakteryzuje muzykę Chopina wyłącznie jako typ "muzyki salonowej", to wobec takich wybrzyków literatury niemieckiej — cała jej wartość naukowa staje się iluzoryczna, a na jaw wychodzi ciasnota i zaślepienie niemieckiego szowinizmu narodowego.

Przecież cały rozwój muzyki nowoczesnej stoi pod znakiem Chopina

„Obok J. S. Bacha i L. van Beethovena wywarł Chopin decydujący wpływ na wszystkich wielkich kompozytorów. Wpływy temu uległ i F. Liszt, R. Wagner, J. Bruckner, P. Czajkowski i nowotrudnijszy, kompozytorzy skandynawscy z E. Griegiem na czele, i J. Sibelius, C. Debussy, dla którego Chopin był obok Mozarta niedoścignionym wzorem, i A. Scriabin, a u nas J. Zarębski, I. J. Paderewski i K. Szymanowski i wszyscy inni, którzy chcą iść drogą postępu, musieli nawiązać do zdobywczy muzyki Chopinowskiej.

Twórczości Chopina niepodobna wliwać w ciasne ramy romantyzmu, gdyż ona rozszalała się rany i wybijała naprzód o kilka pokoleń, w porównaniu z tym, co stworzyła muzyka romantyzmu. — Tej rewolucyjnej przebudowy dokonał On na wszystkich polach techniki i stylu muzycznego, ale zawsze w oparciu o zdobywcze przeszłości. Od Chopina trzeba liczyć nową epokę rozwoju muzyki nowoczesnej. — Jako wirtuoz wyróżniał się z pozostałych. Nie lubił się popisywać swą wielką techniką, za to przekładał małe audytoria nad wielkie sale koncertowe; urzekal poezją gry. A jak pisali współcześni mu, fortepian zmieniał się pod jego palcami i śpiewał najpiękniejszymi głosami.

Ale też Chopin poświęcał mu bardzo dużo czasu; ówczesny dziennik "Das wohltemperierte Klavier" J. S. Bacha (1685-1750) uważając to za epokowe dzieło i twierdził również, że nie można zostać wirtuozem, nie grając Bacha.

Uwielbiał pokrewnego mu ducha Mozarta. Podczas pogrzebu, czyniąc życzeniu zmarłego przedwcześnie zadość, wykonano Requiem Mozarta, z udziałem najświetniejszych sił wokalnych i instrumentalnych Paryża.

Na temacie Mozartowskiej arii z "Don Juana" La si daren la mano-osnuł Chopin swie wariancie w opus 2, które Schumann powiłał w swej sławnej recenzji w "Allgemeine Musikalische Zeitung", 7 grudnia, 1831 r., jako dzieło geniusza słowami: "Pokłońcie się, panowie, geniusz!"

A w recenzji z mazurków tak napisał: "Gdyby potężny, samodzielnawy car północy przypuszczał, jakie groźne niebezpieczeństwo kryje się w muzyce Chopina, w prostych melodiach jego mazurków, zabroniłby tej muzyki. Dzieła Chopina są armatami ukrytymi wśród kwiatów". Odezuł to Schumann niemiecki kompozytor, wnikliwy krytyk, pochodzący ze szczepu wendyjsko-luzyckiego. Prawdziwy artysta zawsze zrozumie artystę.

Muzyka Chopina była istotnie buntem przeciw przemocy krwawych satrapów. Ale była też przepełniona ogromnym bólem i bezmierną tęsknotą do czynu, do walki. Stąd te potężne, samodzielnawy, heroiczne akcenty. Cierpiał, że przebywał z dala od kraju, gdy tam — jest potrzebny do walki. Nie wiedział, że jego muzyka porwać będzie do czynu miliony, olśni cały świat, rozstawi Imię Polski. — Jest w Jego muzyce też i pogoda i uśmiech szczęścia.

Ale dominującą nutą—zawze... tęsknota, nieogarniona tęsknota! — Dzielił się bogactwem swego serca hojnie. Lecz niestety, nie spotkał na swej drodze kobiecego serca, które zrozumiałoby Jego wielkie serce.

Zmarł w Paryżu w roku 1849, mając lat 39. (Dalszy ciąg nastąpi).

Nadmierny Koszt Procesu Specka Budzi Krytycyzm

Wydatki Przekroczy 150,000 Dolarów

Charles R. Hodgman, zastępca kontrolera finansowego powiatu Cook oświadczył, że projektowana pozycja budżetowa wydatków na sprawę Specka w kwocie \$100,000 zostanie znacznie przekroczona i koszty procesu wyniosą ponad \$150,000. Rada Powiatowa zatwierdziła dotychczas wypłatę dwóch rat na koszty sprawy — jednej w kwocie \$18,564 — drugiej w kwocie \$17,087.

W dyskusji na ten temat na zebraniu rady komisarz Charles F. Chaplin wyraził poglądy, że obciążenie podatników tego rodzaju kosztami przekracza granicę zdrowego rozsądku, choć pewnym jest, że każdemu należy się sprawiedliwa procedura sądowa, która kosztuje.

Szczególny krytycyzm skierował Chaplin pod adresem obrońcy z urzędu Geralda Getty, którego wydatki są jego zdaniem wygórowane ze względu na liczny sztab pomocników, przebywający w Peoria.

Inni członkowie Rady Komisarzy Powiatowych nie wyopowiadali się w tej sprawie.

Audy Home

Na tym samym zebraniu reprezentant firmy realnościowej Arthur Rubloff and Co., Herbert N. Lustig, wystąpił w imieniu Sióstr Dobrego Pasterza z ofertą sprzedaży osmiu akców gruntu przy ulicach Grace, Clark, Byron i Racine z osmiu gmachami ogólnej wartości \$4,000,000 za połowę tej ceny. Kupno tej posiadłości pozwoliłoby na jej wykorzystanie dla rozbudowy zakładu dla młodocianych, nienormalnych i przestępczych chłopców—Audy Home, gdzie panuje przepięknie. Zakład ten może pomieścić tylko 364 chłopców, ale trzy tygodnie temu miał ich 513. Wzrost przestępczości młodzieży zmusza do poszukiwania dodatkowych pomieszczeń dla zakładów poprawczych, rehabilitacyjnych i opiekuńczych tego typu.

Prezes Ogilvie wyraził zainteresowanie ofertą.

KALENDARZYK

DZIS, 8 kwietnia, sobota, Dionizego i Januarego.

JUTRO, 9 kwietnia, niedziela — Higona i Marii.

POJUTRZE, 10 kwietnia, poniedziałek — Michaiła i Apoloniusza.

Groźba Strajku w Stan. Szpitalach

Sztab Chic. Szpitala Stanowego pnr. 6500 Irving Park rd, został w czwartek powiadomiony, by przedsięwziął zastrępcze czynności dla zahamowania "fali chorobowej", jaka ogarnęła członków unii, personelu pomocniczego tego szpitala.

Dr. Hyman Pomp, superintendent tego na 3,000 chorych szpitala oświadczył, iż oczekuje się, że w piątek fala zachorowań osiągnie najwyższy poziom i że około 250 porządkowych obsługi kuchennej oraz pomocników na psychiatrycznych oddziałach i pracowników społecznych zgłosi o swoim zachorowaniu.

Nie tylko w tym szpitalu, ale w około 12 szpitalach i szkołach prowadzonych przez Ill. Wydział Zdrowia Umysłowego może wyjść na strajk dnia 17 kwietnia. Pracownicy pięciu szpitali na terenie stanu już zgłosiło chęć wyjścia na strajk, a personel sześciu szpitali na terenie Chicago zamierza w przyszłym tygodniu głosować za strajkiem.

Chodzi tu o podwyżkę płac, jakiej domagali się od zarządzących oddziałach psychiatrycznych, obsługa kuchnia i pralni oraz porządkowcy. Jak Unia mówi, Gub. Kerner miał obiecać im podwyżkę od 1 kwietnia, lecz ostatnio odłożył ją do 1 lipca. Przedstawiciele unii chcieli widzieć się z Gub. Kernelem ale ten miał nie odpowiedzieć na domagania unii.

Od 2 Do 28 Marca Liczba Morderstw w Chicago Znowu Poważnie Wzrosła

Łącznie w Tym Okresie Było 45 Morderstw, Co Stanowiło Wzrost o 45.1 Procent w Stosunku Do Takiego Samego Okresu w Ubiegłym Roku

Superintendent policji O. W. Wilson podał w poniedziałek do wiadomości, że w okresie od 2 do 29 marca liczba morderstw ponownie poważnie wzrosła, jak również zanotowano podwyżki w kilku innych typach poważniejszych przestępstw.

Łącznie w tym okresie było 45 morderstw w porównaniu do 35 w takim samym okresie w ubiegłym roku, co stanowiło wzrost o 45.1 procent. Łączna liczba morderstw w 1967 roku wynosi 130, czyli o 38.8 procent więcej w stosunku do odpowiedniego okresu w ubiegłym roku.

Nalega Na Kontrolę

Wilson uważa, że główną przyczyną tej tendencji jest łatwość nabycia broni palnej i "niska cena życia ludzkiego". Wilson wyraził nadzieję, że Legislatura pomoże odwrócić powyższą tendencję przez uchwalenie propozycji w a n e g o projektu rejestracji broni palnej, oraz projektu aresztowania i przeszukiwania osób podejrzanych o popełnienie przestępstwa.

Poważniejsze przestępstwa w ciągu ostatnich 4 tygodni

wynosiły łącznie 8,116, co stanowiło wzrost o 2.9 procent w stosunku do takiego samego okresu w ubiegłym roku. Był wzrost o 9.4 procent w zgwałceniach, o 13.6 procent w rabunkach, o 7.2 procent w włamaniach i 1.2 procent w kradzieżach na ponad \$50. Do obniżki doszło — o 5.5 procent w poważnych napadach, Mniej Kradzieży Aut

Od stycznia do 29 marca, było 22,748 poważniejszych przestępstw, co stanowiło wzrost o 4.4 procent z podwyżkami raportowanymi we wszystkich kategoriach z wyjątkiem kradzieży samochodów w porównaniu z odpowiednim okresem w ubiegłym roku.

Wilson oznajmił, że mayor Daley proklamował okres od 14 do 20 maja jako Tydzień Policji w Chicago dodając, że doroczna ceremonia Uznania Dla Policji odbędzie się 19go maja o godzinie 8ej wieczorem w Civic Opera House. W ubiegłym roku ponad 5,000 osób uczestniczyło w tej ceremonii.

Posiedzenie i Święconka Stow. Dobroczynności Przy ZNP We Wtorek

Bardzo ważne posiedzenie Stow. Dobroczynności przy ZNP odbędzie się we wtorek 11go kwietnia, o godz. 8 wieczorem, w Bibliotece Domu Związkowego pnr. 1520 W. Division ul. Ważne sprawy do załatwienia, więc obecność

wszystkich delegatów z Gmin i Grup ZNP jest pożądana.

Po posiedzeniu odbędzie się tradycyjna święconka, oraz będzie wyświetlony ciekawy film o skutkach i objawach choroby raka. — Franciszka Dymek, prezesa; Wiktoria Kolman, sekr. prot.

Wystawa Śląskich Haftów

Warszawa. (KW)—W Muzeum Powiatowym Czeskiego Cieszyna otwarto bardzo ciekawą wystawę śląskich haftów i koronek, uzupełnioną eksponatami twórczości ludowej regionu śląskiego na przestrzeni ub. stulecia i pierwszej połowy XX w.

Wśród haftów i koronek znajdują się prześliczne okazy sztuki koniakowskich koronek. Inicjatorami wystawy są poza miejscowym muzeum Bytomskim Muzeum Górnośląskie, Muzeum Śląska Opolskiego i Muzeum Śląskie we Wrocławiu.



Ażby umożliwić wszystkim zobaczenie premierowego filmu "Wolne Miasto", kinoteatr GRAND, 3433 W. North Ave., 3 bloki na zachód od Kedzie, powtórzy podwójny program polski w te sobotę i niedzielę. "Wolne Miasto" — Gdańsk w ostatnich miesiącach przed wybuchem wojny, to miasto — gdzie pomimo szklan ludności niemieckiej, biją polskie serca; to miasto — gdzie na posterunku do ostatniej chwili stoją urzędnicy Poczty Polskiej. Młodym dwoje narodziło się; bo czy może młoda Polka wierzyć uczuciom miłości niemieckiego Rudi Nowaka? Czy może liczyć na jego pomoc kiedy nadzieje konflikt?

Teraz Poczty Polskiej w Gdańsku, to przecież piedz ziemni polskiej. Trzeba jej bronić — ale, czy nadzieje obiecana pomoc dla gdańskich patriotów? Film "Wolne Miasto" — to karta historii polskiej, która każdy powinien zobaczyć i pamiętać. Uzupełnieniem programu jest zabawna komedia muzyczna "WŁÓCZĘGI" w której pocieszni Szczepko i Tonko jako wędrowni muzycanci i lwowscy opiekują się sierotą Krysią i chronią ją przed bogatą babką, która chociaż ma pieniądze, to nie może dać szczęścia sierocie. Do tej ubawiającej Was "WŁÓCZĘGI", Podwójny, blisko 3 1/2-godzinny program polski — w kinoteatrze GRAND na North Ave., 3 bloki na zachód od Kedzie, po popularnych cenach wstępu. Dzisiaj w sobotę i jutro w niedzielę — od 12.30 po południu. (R.M.)

Dziennik Związkowy to Twoje kupno z Jego ogłoszeń; będziesz sadowolony, nie ucierpi Two kieszeń.

4 3/4% Na Wszystkich Kontach Oszczędnościowych

• Ratę Tę Płacimy Już Od Ubiegłego Roku •
Pieniądze Złożone Przed 10-tym Dniem Otrzymają Dywidendę Od 1-go Dnia w Miesiącu

Przekazy Wysłane Poczta Załatwimy Tego Samego Dnia
Wszystkie Konta Ubezpieczone Przez FSLIC Do \$15,000

POŻYCZKI NA DOMY (MORGECE)

Na Domy w Chicago i Na Przedmieściach Po Przystępnych Ratach i Na Łatwych Warunkach.

POLSKA GRZECZNA OBSŁUGA

AVONDALE SAVINGS

and LOAN ASSOCIATION

Spółka Założona w 1911 SP 2-3600
2965 Milwaukee Ave. Chicago, Ill. 60618
DUŻO MIEJSCA DO PARKOWANIA

Z dniem 30-go marca i 30-go września wypłacamy dla oszczędzających u nas, Waszą dywidendę.

Dla Dziewcząt Piękne Różnego Rodzaju i Wielkości

SUKIENKI DO KOMUNII ŚWIĘTEJ

Po Tak Przystępnych Cenach Jak Już od \$10.95 do \$32.95

PROSIMY SKORZYSTAĆ Z TEJ OKAZJI

Już mamy także wielki i bogaty wybór pięknej w najnowszych stylach wiosennej odzieży, wszystkie numery i wielkości od jednego roku do lat czterdziestu, wszystkie rozmiary, także sub-teen i chubby, także dla chłopców jakoteż i dla dziewcząt. Możecie przy zakupie skorzystać z naszego "Lay-Away" planu.

Przy każdym zakupie dajemy Znaczniki Oszczędnościowe

SUSINA'S CHILDREN'S WEAR

ANNA SUSINA, Właścicielka
3624 W. 26th ST. róg MILLARD
DOSKONAŁA JAKOŚĆ — NAJNOWSZE STYLE — BOGATY WYBÓR

SYN POŁUDNIA

Książka tania i ciekawa, to tylko wladnie ta.

SYN POŁUDNIA

Czyta się lekko i przyjemnie.

SYN POŁUDNIA

Stosowna książka dla dorosłych i dla młodzieży.

SYN POŁUDNIA

75c

książkę zamawiać można:
Dziennik Związkowy
1201 Milwaukee Ave.
Chicago 22, Ill.
C.O.D.—Nie Wypytamy

THIRD FEDERAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION
OF CLEVELAND, OHIO

MAIN OFFICE
7007 BROADWAY
DIAMOND 1-1937

Ben J. Hefner, President

Star Spangled Earnings

5.25%

Annual Rate Paid on Savings Certificates

Savings Insured Up to \$15,000.00

8 OFFICES
OPEN ALL DAY SATURDAY

THIRD FEDERAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

3433 N. NORTH KINO GRAND

TEL: 489-3343

NAJNOWSZY FILM POLSKI
Miłość, Poswiececie i Bohaterstwo
Prawdziwa historia przeraza, porwaja i trzyma w napięciu

"WOLNE MIASTO"

— oraz —
Bestroska Opowieść Muzyczna

"WŁÓCZĘGI"

Wędrowni muzycanci Szczepko i Tonko śpiewają, grają i walczą o szczęście sieroty.

Z POWODU DUŻEGO POWODZENIA jeszcze ostatnie 3 dni! dzisiaj w sobotę i jutro w niedzielę od 12:30 po poł.

THINKING OF A MORTGAGE?

INSURED

PO SZYBKĄ OBSŁUGĘ... NAJLEPSZE WARUNKI

Tel. lub Zobaczcie • Chet Smigiel • Vic Kay
• Harry Budzynski • Bob Gramza • Bob Maycan

Najlepsza kombinacja dla wymagań finansowania waszego domu. Zapraszamy was do odwiedzenia Liberty Savings i poradzenia się naszych specjalistów mortgage'owych.

• C. W. SMIGIEL, Prezes i Urzędnik Zarządzający •

GODZINY:
Poniedziałek i Piątek 9 rano do 5 wiecz.
Wtorek i Czwartek 9 rano do 4 po poł.
Zamknięte w Środy i Soboty 9 rano do 12 w południe

Everglade 4-4000

Liberty Savings

and LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO
4-92 N. MILWAUKEE AT FULLERTON (ROBERT)